



nowy tydzień

tygodnik lokalny

nr 14(698)
8 - 14 kwietnia 2019 r.
ISSN 1895-2992
Nr indeksu 00204684
Nakład 14999 egz.

CENA: **2,90 zł** w tym VAT 5%

Gigantyczny pożar we Włodawie

Spłonęła ubojnia



(2 kwietnia) Około godziny 14 wybuchł pożar we Włodawie przy ulicy Przemysłowej. Płonął dach budynku ubojni firmy Gramar. W akcji gaszenia pożaru uczestniczyło około 13 zastępów Państwowej Straży Pożarnej z Włodawy i okolic, w tym np. z odległego Urszulina. W wyniku pożaru zawaleniu uległa cała ubojnia i pobliskie budynki firmy. Straty mogą sięgać nawet 7 mln zł. Miejsca pracy straciło co najmniej sto osób. Dla Włodawy to strata ogromna.

str. 2

Miejscy radni przy kasie

Włodawscy rajcy mają co nieco i sobie jakoś radzą. Jedni żyją z 500+, inni mają parę euro w skarpecie, a jeszcze inni - tylko kredyty i kiepskie samochody. Wyznają to w swoich oświadczeniach majątkowych, według stanu z listopada 2018 r.

str. 16

Bombowy alarm w bibliotece

Evakuację budynku biblioteki i pobliskich bloków zarządzili policjanci po tym, jak na terenie włodawskiej księżnicy znaleziono atrapę bomby. Jakiś żartowniś dołączył do niej list z żądaniem okupu.

str. 8



„Pobłogosławiła” i zapadła się pod ziemię

Dobre uczynki nie zawsze popłacają. Przekonała się o tym 45-lątka z Włodawy, która chciała pomóc biednej z pozoru kobiecie. Okazało się, że została przez nią oszukana, a z jej portfela znikło 1200 zł.

str. 16

Strzelanina na granicy



Próba zatrzymania, taranowanie pograniczników, strzały i pościg zakończony ujęciem przemytników - sceny rodem z sensacyjnego filmu akcji rozegrały się w powiecie włodawskim, tuż przy granicznym Bugu, gdzie przestępcy po raz kolejny usiłowali przemyścić papierosy ze Wschodu.

str. 8

WYRYKI. Ksiądz: Nie głosować na Żyda i masona!

Wielka walka o patrona

Dyrekcja i rodzice, nauczyciele i dzieci, lokalni działacze, a nawet miejscowy proboszcz byli zaangażowani w walkę o nadanie imienia Zespołowi Szkół w Wyrkach. Na czele obozu, który forsował kandydaturę Armii Krajowej na patrona, stali dyrektor placówki i ksiądz. Drugą stronę barykady okupowali rodzice, którzy chcieli, by szkoła nosiła imię Janusza Korczaka.

str. 15

Zmierzch ery Holaczuka

Andrzej Nogiej, emerytowany oficer Straży Granicznej, obecnie pracownik biura poselskiego wicemarszałek sejmu Beaty Mazurek, został szefem struktur PiS w powiecie włodawskim. Zastąpił na tym miejscu Wiesława Holaczuka.

str. 2

www.glassman.pl
PROFESJONALNE USŁUGI SZKLARSKIE

- szklane panele kuchenne
- lustra na wymiar
- kabiny prysznicowe

tel. 666 513 112
biuro@glassman.pl



DRZWI - PANELE - PODŁOGI
MAT.BUD - FARBY
CHEMIA - ELEKTRYKA

JUŻ OTWARTE!

ul. Lubelska 59, 22-200 Włodawa, tel. 508 264 311

Czas jest najlepszym lekarstwem na smutek,
a wspomnień nam nikt nie odbierze, zawsze będą z nami

Wyrazy głębokiego współczucia Pani **DOROCIE OSTROWSKIEJ**
– Dyrektor Powiatowego Ośrodka Wsparcia „Przystań”
- z powodu śmierci

TATY

składają:
Andrzej Romańczuk - Starosta Włodawski
i Zarząd Powiatu we Włodawie

Księdzu **DARIUSZOWI PARAFINIUKOWI**
proboszczowi parafii Najświętszego
Serca Jezusowego we Włodawie
i dziekanowi dekanatu włodawskiego
wyrazy głębokiego współczucia z powodu śmierci

OJCA

składają Burmistrz Włodawy
Rada Miejska we Włodawie
i pracownicy Urzędu Miejskiego we Włodawie.

Sypią mandatami - niedobrze, mało mandatów - też źle

Według sprawozdania włodawskiej Straży Miejskiej przez cały ub. r. sześciu strażników dokonało 454 interwencji. Przez cały rok nie ujawnili żadnego przestępstwa, nie dokonali żadnej kontroli osobistej, nie odnaleźli żadnego pojazdu ani żadnego nie unieruchomili z pomocą blokady kół, nie skierowali mandatu wniosku do sądu. - Po co więc w ogóle istniejecie? - pytali radni na sesji.

Utrzymanie włodawskiej SM kosztuje rocznie około pół miliona złotych. Odkąd rządzący zabrali im „maszynkę do robienia pieniędzy”, czyli przenośne radary, to straż wnosi do budżetu miasta jedynie przysługujące gorzej. W 2018 r. nałożyła mandaty na

kwotę 10 tys. zł. Ile z nich udało się ściągnąć, to inna sprawa.

Ze sprawozdania wynika, że w porównaniu do roku poprzedniego niemal w każdej kategorii nastąpiło zmniejszenie liczb. W związku z kodeksem wykroczeń udzielono 263 pouczeń (w 2017 - 375), mandatów nałożono 25 (39), wniosków do sądu skierowano 0 (2). Wzrost nastąpił jedynie w przypadkach łamania ustawy o wychowaniu w trzeźwości i przeciwdziałaniu alkoholizmowi - odnotowano 106 interwencji (74). Oczywiście niektórzy zauważyli, że być może tak się poprawiło bezpieczeństwo we Włodawie. Krytycy z kolei zauważyli, iż straż nie udało się odnotować żadnego przypadku łamania ustawy o ochronie przyrody, ustawy kodeks wyborczy czy wykroczeń przeciwko instytucjom państwowym, samorządowym czy społecznym. (pk)

Zmierzch ery Holaczuka

Andrzej Nogieć, emerytowany oficer Straży Granicznej, obecnie pracownik biura poselskiego wicemarszałek sejmu Beaty Mazurek, został szefem struktur PiS w powiecie włodawskim. Zastąpił na tym miejscu Wiesława Holaczuka, który pełnił tę funkcję od kilkunastu lat. Jednocześnie rozwiązano cały zarząd powiatowy PiS.

O rozwiązaniu struktur PiS w powiecie włodawskim mówiło się już od dawna. Sprawa nabrała przyspieszenia w ostatnich tygodniach, kiedy rozwiązano struktury w powiecie biłgorajskim i hrubieszowskim.

Jako oficjalną przyczynę zmian w powiecie włodawskim podaje się fatalny wynik PiS w wyborach do rady miejskiej oraz w wyborach na burmistrza Włodawy. Ponadto porażką zakończyły się rozmowy koalicyjne w powiecie, gdzie przez zupełną nieumiejętność prowadzenia negocjacji PiS stracił

możliwość niemal samodzielnych rządów i teraz jest w opozycji. Zapewne nie bez znaczenia jest też konflikt W. Holaczuka z wicemarszałek sejmu Beatą Mazurek, który ciągnie się od co najmniej pięciu lat.

Andrzej Nogieć, który w tym tygodniu uzyskał „namaszczenie” od szefowej struktur wojewódzkich partii – B. Mazurek, to emerytowany funkcjonariusz Straży Granicznej. Był m.in. zastępcą komendanta placówki SG w Dołhobrodach. Przed 10 laty musiał odejść na emeryturę w niełasce i wśród wielu niejasności. Obecnie prowadzi działalność gospodarczą. Niestety, nie chciał skomentować swojego awansu. Zanim się rozłączył, stwierdził, że nie ma przyjemności rozmawiać z prasą.

Co ciekawe, do tej pory jako „pewniaka” na fotel szefa powiatowych struktur PiS podawano Katarzynę Wojtal - członka władz okręgowych tej partii i naczelnika włodawskiej poczty. Według nieoficjalnych informacji ta woli skupić się na pracy zawodowej i oddać kierowanie partią w powiecie bardziej ambitnym. (pb)

Gigantyczny pożar we Włodawie

Spłonęła ubojnia



(2 kwietnia) Około godziny 14 wybuchł pożar we Włodawie przy ulicy Przemysłowej. Płonął dach budynku ubojni firmy Gramar. W akcji gaszenia pożaru uczestniczyło około 13 zastępów Państwowej Straży Pożarnej z Włodawy i okolic, w tym np. z odległego Urszulina. W wyniku pożaru zawaleniu uległa cała ubojnia i pobliskie budynki firmy. Straty mogą sięgać nawet 7 mln zł. Miejsca pracy straciło co najmniej sto osób. Dla Włodawy to strata ogromna.

Z budynku rzeźni ewakuowano pracowników oraz wyprowadzono przeznaczone do uboju bydło. Pożar wybuchł na poddaszu budynku ubojni, nad częścią biurowo-socjalną. Nieoficjalna wersja mówi, że zapalił się agregat chłodniczy na tyłach budynku, następnie od niego zapalił się zbiornik z olejem opałowym, a silny wiatr

przeniósł pożar na budynek. Ewakuowano 60 pracowników oraz 30 sztuk bydła.

Z powodu ognia zawalił się dach rzeźni. Dym i ogień było widać w całym mieście. Mówiło się także, że istniało bezpośrednie niebezpieczeństwo wybuchu butli z propanem-butanem. Niektórzy zwracali też uwagę na fakt, że wozy strażackie nie miały dostępu do hydrantu i wodę trzeba było dowozić w cysternach. To zdecydowanie utrudniało pracę strażaków. Akcją trwała aż siedem godzin. Strażakom udało się jednak uratować majątek warty ok. 5 mln zł.

Według uzyskanych informacji spółka miała ubezpieczenie, więc z odbudową zakładu nie powinno być problemu. Żeby jednak to zrobić, potrzeba co najmniej 3-4 miesięcy.

Inną sprawą jest fakt, że dostawcy mięsa wołowego nie będą czekać aż zakład zostanie odbudowany, lecz znajdą inny. To spowodować może zdecydowanie większe problemy dla właściciela Gramaru. Spółka jest jednym z większych pracodawców we Włodawie. (pk)

WŁODAWA. Amok po pijaku

Uszkodził drzwi, przebił opony

Pijany sąsiad napadł na młodą kobietę w jej domu. Nie tylko ją poturbował, ale uszkodził też drzwi i zaparkowane pod domem auto. Na razie nie są znane motywy, jakie nim kierowały. Wiadomo, że tej dwójki nigdy nie łączyło oprócz tego, że mieszkali obok siebie.

W sobotnią (30 marca) noc do mieszkania 26-latkę z gminy Włodawa wtargnął

nietrzeźwy 23-latek. Mężczyzna był bardzo agresywny, nie reagował na prośby 26-latkę o opuszczenie mieszkania - mówi Bożena Szymańska z KPP we Włodawie. - Zaczął szarpać, uderzać i wyzywać zarówno 26-latkę, jak również jej znajomego. W napadzie szału wyrwał listwę w drzwiach i z impetem zamknął drzwi, uszkadzając je. Po chwili okazało się, że mężczyzna nie oszczędził też zaparkowanego przed domem Volkswagena Passata. Przebił w nim opony i uszkodził klosz lampy. Policjanci ustalili, że 23-latek,

demolując auto, zranił się w dłoń i trafił na oddział chirurgiczny włodawskiego szpitala. Tam opowiedział, że został pobity. 33-letni właściciel auta oszacował straty na kwotę 800 zł. Uszkodzone drzwi i ścianę 26-latkę oszacowała na 1000 zł. 23-latek został zatrzymany i usłyszał zarzuty zniszczenia mienia, naruszenia nietykalności oraz naruszenia miru domowego. Grozi mu kara do 5 lat pozbawienia wolności. Na poczet grożącej kary zatrzymano od 23-latkę mienie w wysokości 1000 zł - dodaje pani rzecznik. (bm)

Palily się trawy



Dwa groźne pożary traw i zarośli gasili strażacy w gminie Wola Uhruska. W niedzielę (31 marca) ktoś podpalił nieużytki w Małoziemcach, w piątek (5 kwietnia) nad ranem pożar został wniecony w Starym Stulnie. Oba zdarzenia wynikały wskutek podpalenia, zaś spotęgowały je silny wiatr i susza. Na szczęście pożoga szalała w bezpiecznej odległości od zabudowań, więc strata materialnych nie odnotowano.

(b, fot. OSP Wola Uhruska)

nowy tydzień
tygodnik lokalny

NOWY TYDZIEŃ. TYGODNIK LOKALNY

WYDAWCA: Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin, Prezes zarządu - Marcin Futyma

REDAGUJE ZESPÓŁ: redaktor naczelny - Marcin Futyma, zastępca redaktora naczelnego - Piotr Morlewski; dziennikarze - Paulina Ciesielska, Bogumił Fura, Marlena Gołębiowska, Magdalena Hawryluk, Karol Garbacz, Katarzyna Głaz, Bogumił Mikulski, Piotr Stępień.

DZIAŁ REKLAM I OGŁOSZEŃ: Bożena Weremko - kierownik, Anna Kowalska, Sebastian Janiszewski,

DRUK: Agora S.A., ul. Daniszewska 27, 03-230 Warszawa

Ukazuje się w poniedziałki na terenie powiatów: chełmskiego, krasnostawskiego i włodawskiego

e-mail: redakcja@nowytydzien.pl
e-mail: reklama@nowytydzien.pl

Redakcja / Biuro reklam i ogłoszeń: 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14 (II p.) tel. 82 565 44 44

/redakcja nie ponosi odpowiedzialności za treść ogłoszeń i reklam/

PRENUMERATA realizowana przez RUCH S. A.:

Zamówienia na prenumeratę można składać na stronie www.prenumerata.ruch.com.pl

Ewentualne pytania prosimy kierować na adres e-mail: prenumerata@ruch.com.pl

lub kontaktując się z Centrum Obsługi Klienta „RUCH” pod numerami: 22 693 70 00 lub 801 800 803

– w dni robocze w godzinach 7⁰⁰ – 17⁰⁰. Koszt połączenia wg taryfy operatora.

PRENUMERATA realizowana przez POCZTĘ POLSKĄ S.A.:

Zamówienia prenumeraty „Nowego Tygodnia” można składać

– na stronie internetowej: prenumerata.poczta-polska.pl

– w każdym urzędzie pocztowym lub u listonosza.

Informacja dla Ogłoszeniodawców (osób fizycznych) i Uczestników konkursów

Administratorem Państwa danych osobowych jest Grupa Medialna ITM Sp. z o.o. (adres: ul. Bramowa 6, 20-111 Lublin). Podanie danych osobowych jest dobrowolne. Celem przetwarzania danych osobowych jest realizacja świadczonej przez Administratora usług oraz cele marketingowe. Podstawą przetwarzania danych osobowych jest zgoda osoby, której dane dotyczą. Odbiorcami danych osobowych mogą być podmioty współpracujące z administratorem. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo wycofania zgody w dowolnym momencie. Dane osobowe będą przetwarzane przez czas niezbędny do realizacji celu, w jakim są przetwarzane. Osoba, której dane osobowe dotyczą, ma prawo do żądania od Administratora dostępu do swoich danych osobowych, ich sprostowania, usunięcia lub ograniczenia przetwarzania, prawo przenoszenia danych osobowych oraz prawo wniesienia skargi do organu nadzorczego - Prezesa Urzędu Ochrony Danych Osobowych. Szczegóły zamieszczone są w *Polityce prywatności* na stronie internetowej - www.nowytydzien.pl

CHEŁM. Myślała, że daje 230 tys., zabrał 50 Kurier-naciągacz schwytyany



Straszyli 88-latkę dożywociem, jeśli nie zrobi tego, co każą. Uległa i zaczęła liczyć. Myślała, że daje 230 tys. zł, przekazała ponad 50 tys. zł. Kurier, który odebrał od niej pieniądze, siedzi już za kratami. Policja próbuje wycisnąć z niego informacje o pozostałych naciągaczach.

11 lutego, 88-letnia mieszkanka Chełma odebrała telefon od nieznamymy osoby. Głos w słuchawce powiedział, że syn starszej pani spowodował śmiertelny wypadek, w którym zginęła kobieta. Jako sprawca musi zapłacić odszkodowanie mężowi zmarłej, żeby uniknąć dożywocia za spowodowanie wypadku - nie ma jednak przy sobie potrzebnej kwoty, więc wskazał „służbom” kontakt do swojej matki. Zszokowana i zbита z tropu takim telefonem 88-latka poknęła haczyk. Powiedziała, że ma ukrytą w domu gotówkę - w sumie 230 tysięcy złotych. Zaraz potem do jej drzwi zapukał wysłany rzekomo przez pracownicę sądu kurier, który odebrał od starszej pani jej całe oszczędności. Gdy pieniądze zostały przekazane, 88-latka zadzwoniła do syna, by dowiedzieć się, czy aby na pewno wszystko już w porządku. Wtedy okazało się, że padła ofiarą oszustwa. Zgłosiła się do komendy.

Tylko tamtego dnia chełmska policja odebrała kilka sygnałów od osób, do których dzwonili naciągacze. Po prawie dwóch miesiącach, przy współpracy z Komendą Wojewódzką Policji w Lublinie, chełmskim kryminalnym udało się namierzyć i zatrzymać kuriera, który odebrał od 88-latki pieniądze. Jak się okazało, starsza pani mylnie oszacowała kwotę - rupem naciągacz padło

nie 230, a nieco ponad 50 tysięcy złotych. - 2 kwietnia policjanci zatrzymali 31-letniego mieszkańca gminy Dorohusk. Jak ustalili śledczy, mężczyzna uczestniczył w procederze wyłudzenia pieniędzy metodą na tzw. „policjanta”. Został doprowadzony do prokuratury, gdzie usłyszał zarzuty - podaje podkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Kurier-oszust zeznał, że odebrane od kobiety pieniądze, zgodnie z planem, wpłacił na rachunek bankowy. Kim jest ten, który wypłacił łup? Co stało się z gotówką i jaka jest szansa, że 88-latka kiedykolwiek ujrzy choć część swoich oszczędności? Na te pytania starają się teraz znaleźć odpowiedzi śledczy, licząc na to, że „kurier” będzie syłał nazwiskami. Na wniosek policji i prokuratury, sąd zastosował wobec niego środek zapobiegawczy na czas trwającego śledztwa w postaci dozoru. Mężczyźnie grozi za oszustwo na naiwnych seniorach nawet do 8 lat więzienia.

- Przypominamy, że oszuści często podają się za pracowników różnych firm, a także za pracowników sądu, prokuratury czy policjantów. Informują o rzekomym zatrzymaniu kogoś z rodziny i oferują pomoc w pozytywnym załatwieniu sprawy po przekazaniu dużej kwoty pieniędzy. Pamiętajmy jednak, że funkcjonariusze policji nie mogą żądać ani też przyjmować pieniędzy za załatwienie jakiegokolwiek sprawy. Aby ustrzec się przed tego typu oszustwem, należy przede wszystkim jak najszybciej skontaktować się z osobą, która rzekomo potrzebuje naszej pomocy. Zanim przekazemy jakiegokolwiek pieniędzy nieznanemu, poradzmy się najbliższych w tej sprawie bądź też skontaktujmy z jednostką policji, dzwoniąc na numer alarmowy 112 - apeluje podkom. **Czyż**. (pc)

Nowy Tydzień w nowym sklepie



Już od poniedziałku (8 kwietnia) Nowy Tydzień można kupić także w nowych delikatesach włodawskiej firmy Slawex. Sklep mieści się w Sawinie przy ul. Rynek 18 b. Zapraszamy!

POŻYCZKI bez BIK
CHWILÓWKI
(także dla osób z komornikiem)
OPLATY rachunków
PROWIZJA 1,90 zł
SZYBKA REALIZACJA
Chełm, ul. Lwowska 51
(budynek ChSM, parter)
tel. 82 565 80 47, 508 841 602

RADIO TAXI FINO 196-22
605 102 222
Zamawiasz bezpłatnie: **800 202 802**
JEDEN NUMER CAŁA POLSKA
19 100
ZAMÓW TAXI
U NAS ZAPŁACISZ KARTĄ
POLSKA 19 100
OGÓLNOPOLSKA SIEĆ TAXI
CREDIT CARD

CHEŁM. Pogryziona w szpitalu, psy na wolności Można było uniknąć tej tragedii

Nieszczęśliwy wypadek czy narażenie na utratę zdrowia bądź życia? Policja jeszcze nie wie, w którym kierunku zmierza dochodzenie w sprawie ataku rozwścieczonych rottweilerów na 64-latkę. Dotkliwie pogryziona dochodzi do siebie w szpitalu, a psy w dalszym ciągu są pod opieką 87-letniego właściciela (!). Jeden z rottweilerów nie był szczepiony na wściekliznę, a oba wychodzą na ulicę, kiedy chcą. Pozostaje czekać na kolejne nieszczęście. Gdzie są straż miejska i policja?

Poszarpane nogi, ręce i brzuch. Tak dziś wygląda 64-latka, która systematycznie odwiedza starszego pana z ulicy Lotniczej. Z uwagi na sędziwy wiek mężczyzny (87 lat) pomagała mu w domu, opiekowała się nim i karmiła jego psy - dwa duże rottweilery. Do niedzieli (31 marca). Jak podaliśmy w poprzednim wydaniu, właśnie tamtego feralnego popołudnia, ni stąd ni zowąd, psy rzuciły się na bezbronną 64-latkę. Podobno stało się to w momencie, gdy oboje z właścicielem byli na podwórzu, a starszy pan wyciągnął aparat, by zrobić pupilom i znajomej pamiątkowe zdjęcie. 87-latek próbował odciągać agresywne zwierzęta od ofiary, co przypłacił raną ręki.

- Rottweilery nie bez powodu znalazły się na liście psów agresywnych. Nie jest to rasa dla każdego. Ich opiekun musi się wykazywać spokojem i stanowczością. To zwierzęta, które wymagają stałego kontaktu i kontroli człowieka, a przede wszystkim systematycznej pracy nad nimi. Powinny być szkolone na posłuszeństwo, ale niestety w Polsce nie ma takiego obowiązku. Pod żadnym pozorem nie powinny być natomiast pozostawione same sobie, w kojcach, bo wówczas wytworzą się między nimi hierarchia. Wykorzystują słabość i próbują dominować, by rozszerzyć swoje terytorium. Przede wszystkim charakteryzuje je wysoki

próg pobudliwości. Mogą przez długi czas tolerować niechciane przez siebie zachowania, ale są bardzo pamiętliwe. Nie zareagują od razu na nadeptnięcie na łapę czy szarpnięcie za ucho, ale kumulują w sobie emocje na długo. W pewnym momencie wystarczy, że ktoś źle się na nie spojrzy i zaatakują. Od razu, bez jakiegokolwiek sygnalizowania zamiaru, bez warczenia czy stroszenia sierści. W trakcie walki wpadają w furję. Przykładowo, gdy atakujący owczarek dostanie cios, zaczną pisać. Rottweilery nie czują bólu, a obrona ofiary wyzwala w nich jeszcze większą agresję - wyjaśnia specyfikę tej rasy Mariusz Kluziak, starszy inspektor Chełmskiej Straży Ochrony Zwierząt.

Gdy (ze względu na stan zdrowia poszkodowanej) policjantom udało się wreszcie porozmawiać z przebywającą na szpitalnym oddziale pogryzioną kobietą, ta opowiedziała im, że zazwyczaj psy siedzą właśnie zamknięte w kocy. Wygląda jednak na to, że nie jest to do końca prawda. Jak przyznaje Marek Huk ze straży miejskiej, dyżurny odbierał w przeszłości telefony o rottweilerach biegających po ulicy Lotniczej i stwarzających zagrożenie. Podczas ostatniej interwencji 87-letni właściciel psów odmówił przyjęcia mandatu, sprawa trafiła na wokandę, a sąd nałożył na mężczyznę 300 zł grzywny.

- Nie bójmy się zgłaszać policji przypadków biegających swobodnie zwierząt, które mogą być niebezpieczne - apeluje podkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Zaraz po ataku, gdy sąsiedzi zobaczyli leżącą we krwi kobietę i zawiadomili służby, na miejsce wezwano odławiacza. Psy były tak rozjuszone i agresywne, że policjanci nie byli nawet w stanie dojść do domu ich właściciela. Mimo to, choć powinny zostać odizolowane, nikt ich nie zabrał. W dalszym ciągu są pod opieką 87-letniego mężczyzny, który sam nie jest w pełni sił.

- To psy właścicielskie, zadbane. Nie mamy prawa ich zabrać. Odpowiedzialność leży po stronie właściciela - kwituje Mirosław Blacha, administrator chełmskiego schroniska.

Rottweilery zostały poddane 15-dniowej obserwacji lekarza weterynarii. Oznacza to, że raz na trzy dni w domu starszego pana pojawia się weterynarz i sprawdza, czy psy są w kocy oraz jak się zachowują.

- Są badane w kierunku wścieklizny z tego względu, że tylko jeden z nich był regularnie szczepiony - mówi Agnieszka Lis, powiatowy lekarz weterynarii w Chełmie.

Między kolejnymi wizytami weterynarza w dalszym ciągu, jak donoszą mieszkańcy os. Działki, psy robią, co chcą, i chodzą, gdzie chcą. Niemożliwe, by były w stanie przeskoczyć wysokie ogrodzenie z cegły, więc albo są celowo wypuszczane, by się wybiegały i załatwiły, albo furtka nie jest poprawnie zamknięta. - Strach przejść, nawet gdy są za bramą. A już tym bardziej z innym psem. Od razu rzucają się na bramę. Gdyby wyskoczyły, chyba od razu by rozsarpały - mówi okoliczny mieszkaniec.

Decyzję o zabraniu zwierząt od starszego pana, który fizycznie nie jest w stanie zapanować nad nimi, może podjąć sąd na wniosek policji. - Postępowanie trwa. Jeszcze nie wiadomo, czy sprawa zostanie zakwalifikowana w kierunku nieszczęśliwego wypadku czy narażenia kobiety na bezpośrednie niebezpieczeństwo utraty życia albo ciężkiego uszczerbku na zdrowiu - tłumaczy podkom. **Czyż** i dodaje, że funkcjonariusze czekają na opinię weterynarza prowadzącego obserwację psów.

Jednak - zgodnie z tym, co mówi A. Lis - opinię o tym, czy pies jest agresywny, może wystawić na potrzeby policji w każdym momencie każdy weterynarz, nie tylko z PIW. Policjanci bronią się, że wcześniej nie słyszeli sygnałów o groźnych i biegających swobodnie psach. Ale skoro o problemie wiedziała straż miejska, dlaczego nie skontaktowała się z komendą policji? Możliwe, że gdyby służby nie zbagałizowały faktu, że 87-latek (!) opiekuje się dwoma niebezpiecznymi rottweilerami, udałooby się uniknąć tragedii. Pozostaje liczyć, że zmobilizują się, nim dojdzie do kolejnego ataku. (pc)

Miał w aucie kilogram amfetaminy

To była zorganizowana akcja kryminalnych z lubelskiej komendy i funkcjonariuszy straży granicznej. (31 marca) Na terenie Janowa zatrzymali samochód 38-letniego chełmianina. Mężczyzna od samego początku był zdenerwowany. Po przeszukaniu jego auta, stało się jasne, dlaczego. W wyniku kontroli policjanci z Lublina znaleźli pod siedzeniem worek z białym proszkiem. Jak się później okazało, było to około 1000 gramów amfetaminy.

Podjeźdźny 38-latek został zatrzymany i przesłuchany w charakterze podejrzanego. Mężczyzna usłyszał zarzut posiadania znacznej ilości substancji psychotropowej. Śledztwo trwa, zaś w ubiegły wtorek prokurator wystąpił do sądu z wnioskiem o umieszczenie 38-latka w areszcie tymczasowym. (pc)

Dachowali z dzieckiem

Ciężko jednoznacznie stwierdzić, co powoduje większe oburzenie: fakt, że 27-latka wsiadła za kierownicę kompletnie pijana i bez prawa jazdy czy to, że jej młodsza koleżanka narażała na niebezpieczeństwo własne dziecko.

(1 kwietnia) Godzina 17:10. Dyżurny Komendy Miejskiej Policji w Chełmie odebrał zgłoszenie do zdarzenia drogowego w Andrzejowie (gmina Kamiń). Gdy we wskazane miejsce dotarł patrol, obok rozbitego samochodu mundurowi zastali troje dorosłych (dwie młode kobiety i mężczyznę) oraz trzyletnie dziecko. Samochód, którym podróżowali mieszkańcy powiatu, wpadł w poślizg i dachował. Z rozpytania wynikało

wprost - volkswagenem kierowała 27-latka, od której czuć było alkohol. Badanie wykazało u niej prawie 2 promile. Na dodatek kobieta prowadziła, nie mając prawa jazdy.

Na szczęście wszyscy wyszli z kolizji bez szwanku. Za kierowanie w stanie nietrzeźwości 27-latka odpowie przed sądem. Niewykluczone też, że przed Temidą tłumaczyć się będzie w przyszłości również druga z dziewczyn, jadących w samochodzie (22 lata). Widząc, w jakim stanie jest jej koleżanka, a mimo to zamierza prowadzić auto, nie dość, że jej na to pozwoliła, to jeszcze wsiadła do samochodu z własnym dzieckiem. Policjanci mają przeprowadzić czynności wyjaśniające, czy swoim zachowaniem 22-letnia matka narażała je na niebezpieczeństwo i powinna ponieść z tego tytułu odpowiedzialność karną. (pc)

PRACA W HOLANDII
produkcja
rolnictwo
ogrodnictwo
co tydzień nowe oferty pracy
Work Centre
533 966 678
533 111 037
774 410 654
www.workcentre.com.pl

OFERTY LAST MINUTE
NAJWIĘKSZY WYBÓR HOTELI !!!
ITAKA RAINBOW
NECKERMANN TOURS
TUI i wiele innych...
www.krystyna.info
Bilety lotnicze i autokarowe
Wczasy rodzinne
Wycieczki krajowe i zagraniczne
Wypoczynek dla dzieci i młodzieży
ul. Lwowska 13 A, Chełm
(naprzeciwko pawilonu CHROBRY)
tel. 82 565 46 37 e-mail: biuro@krystyna.info

KASY I DRUKARKI FISKALNE
Tanie
Proste
Małe
Niezawodne
Gwarancja
OD RĘKI: **ELZAB** 1969
POSNET • NOVITUS • INNOVA
certyfikat podpisu elektronicznego
TYLKO U NAS! SERWIS FABRYCZNY **ELZAB**
Chełm, ul. ORLICZ-DRESZERA 5
82 565 31 91
www.boxplan.pl

CHEŁM. Egzaminy niezagrożone?

Nauczyciele zastrajkują

W poniedziałek 8 kwietnia br. w zdecydowanej większości chełmskich placówek oświatowych rozpocznie się strajk nauczycieli. Ma trwać do odwołania. Mimo to, wiceprezydent Chełma Andrzej Kosiniec uspokaja, twierdząc że zaplanowane na 10-12 kwietnia egzaminy gimnazjalne i na 15-17 kwietnia sprawdziany dla uczniów ósmych klas szkół podstawowych są niezagrożone.

Nauczyciele chcą podwyżek. Ostatnie żądania związkowców to 30-procentowy wzrost wynagrodzenia rozłożony na dwie równe raty po około 500 zł. Pierwsza z wyrównaniem od 1 stycznia br., druga zaś od 1 września br.

Rząd w ostatnich dniach z kolei zaproponował nauczycielom: 15 proc. podwyżki w 2019 roku, skrócenie stażu, ustalenie

kwoty dodatku za wychowawstwo na poziomie nie mniejszym niż 300 złotych, zmianę w systemie oceniania nauczycieli i zmniejszenie biurokracji, a także nowy kontrakt społeczny. Dotyczy on wzrostu wynagrodzeń. Pierwsza propozycja zakłada zwiększenie pensum do 22 godzin, druga do 24. Wymiernym efektem nowego kontraktu społecznego mają być wyższe wynagrodzenia, które już w 2023 roku wyniosą - w zależności od wybranego wariantu - dla nauczyciela dyplomowanego 7 700 zł lub 8 100 zł.

Obie strony nie doszły jednak do porozumienia. Związki zawodowe zdecydowały, że 8 kwietnia do odwołania w placówkach oświatowych będzie obowiązywał strajk. W Chełmie do protestu nie przystąpią nauczyciele z czterech miejskich przedszkoli: nr 2, nr 6, nr 10 i nr 12, a także Szkoły Podstawowej nr 2, Gimnazjum Publicznego nr 2 oraz I Liceum Ogólnokształcącego. Pozostałe placówki przystąpią do akcji protestacyjnej.

Jej termin zbiegnie się z zaplanowanymi na 10-12 kwietnia egzaminami gimnazjalnymi i na 15-17 kwietnia sprawdzianami dla uczniów klas ósmych szkół podstawowych.

Wiceprezydent Chełma, Andrzej Kosiniec twierdzi, że egzaminy nie są zagrożone. - Przy ich organizacji dyrektorzy szkół będą mogli skorzystać z rozwiązań, jakie przewidują przygotowane do wdrożenia przez ministerstwo edukacji narodowej rozporządzenia w sprawie szczegółowych warunków i sposobu przeprowadzania egzaminu ósmoklasisty oraz egzaminu gimnazjalnego i maturalnego - wyjaśnia A. Kosiniec.

Dyrektorzy szkół mają też obowiązek zapewnić dzieciom, którym rodzice w tym czasie nie zagwarantują opieki, bezpieczny pobyt w placówce. - Jest grupa nauczycieli, którzy nie zgłosili chęci przystąpienia do akcji strajkowej i oni przy współpracy z dyrektorami szkół będą mogli zapewnić realizację zajęć dydaktycznych lub opiekuńczych - przekonuje wiceprezydent. (s)

CHEŁM. Gdzie wyciekają pieniądze?

Były wiceprezydent wywołał burzę

Były wiceprezydent Chełma, Stanisław Mościcki radzi magistrackim urzędnikom przyjrzeć się oświacie niepublicznej i tam poszukać wycieków pieniędzy. Jego wypowiedź na posiedzeniu komisji oświaty, kultury i sportu wywołała spore zamieszanie wśród nauczycieli zatrudnionych w niepublicznych placówkach.

Wymiana zdań na komisji oświaty, kultury i sportu między byłym wiceprezydentem Chełma, odpowiedzialnym przez 10 lat za miejską oświatę, Stanisławem Mościckim, a obecnym zastępcą prezydenta Andrzejem Kosincem, któremu podlegają szkoły i przedszkola, na temat obniżonej wysokości dodatków mo-

tywacyjnych dla dyrektorów placówek oświatowych, jest szeroko komentowana w środowisku nauczycielskim. Kosiniec stwierdził, że urzędnicy pracują nad programem naprawczym, bo są miejsca w oświacie, skąd wyciekają pieniądze. Mościcki natomiast radził, by poszukać ich w oświacie niepublicznej. Jego słowa wywołały burzę wśród zatrudnionych w tych placówkach nauczycieli.

- Pamiętamy dokładnie, że radny Mościcki, gdy pełnił funkcję wiceprezydenta Chełma, doprowadził do zmniejszenia dotacji na dzieci z niepublicznych przedszkoli - przypomina nauczycielka pracująca w jednym z prywatnych przedszkoli w Chełmie. - Kiedyś dotacja wynosiła 100 proc. kosztów, jakie miasto ponosiło na utrzymanie dziecka w placówce publicznej. Za sprawą właśnie byłego wiceprezydenta zmniejszono ją do

75 proc. Pan Mościcki chyba zapomniał, że w przedszkolach niepublicznych nie obowiązuje Karta Nauczyciela. Pracujemy więcej od swoich koleżanek zatrudnionych w miejskich placówkach, a zarabiamy mniej. Wszyscy zastanawiamy się, gdzie jeszcze urzędnicy mają szukać wycieku pieniędzy w niepublicznej oświacie?

Stanisław Mościcki zapewnia, że nie miał nic złego na myśli, mówiąc, by urzędnicy szukali wycieków kasy w oświacie prywatnej. - Chodziło mi tylko o to, że skoro dokładnie przyglądamy się oświacie publicznej, to należałoby również w szczegółach przeanalizować wydatki na wszystkie placówki niepubliczne. To co powiedziałem, podtrzymuję. Niewykluczone, że tam również będzie można znaleźć oszczędności - przekonuje radny Mościcki. (s)

CHEŁM. Kończy się umowa

Były naczelnik odejdzie z urzędu?

Zatrudniony na stanowisku oficera rowerowego Tomasz Błaziak, były naczelnik chełmskiej „drogówki”, najprawdopodobniej odejdzie z pracy. Jak ustaliliśmy, prezydent ma nie przedłużyć kończącej się 15 kwietnia br. umowy.

Tomasz Błaziak, przez kilkanaście lat naczelnik Wydziału Ruchu Drogowego w chełmskiej komendzie policji, we wrześniu ubiegłego roku wygrał ogłoszony przez urzędników konkurs na stanowisko ds. komunikacji rowerowej oraz zarządzania ruchem. Pracę rozpoczął 15 października. Umowa z magistratem kończy się 15 kwietnia br. Jak ustaliliśmy, prezydent Ja-

kub Banaszek nie zamierza jej przedłużać, a obowiązki oficera rowerowego przekazać innemu urzędnikowi. Chcielibyśmy potwierdzić tę informację u odpowiedzialnej za kontakty z mediami Wioletty Bieleckiej z chełmskiego magistratu, ale dowiedzieliśmy się jedynie tego, co już wiedzieliśmy, czyli że umowa z Tomaszem Błaziakiem wygasa w połowie kwietnia... (s)

CHEŁM. Newsy z magistratu

Kary za wycinę?

Najwyższa Izba Kontroli zakwestionowała wydane w ubiegłych latach przez chełmskich urzędników zezwolenia na wycinę drzew w mieście, tłumacząc, że zgodnie z obowiązującym prawem wnioski w tych sprawach powinny trafić do Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego - poinformował na konferencji prasowej wiceprezydent Chełma Artur Juszczak. Decyzje mógł wydać jedynie marszałek województwa. Miastu grożą kary w wysokości 1,5 mln zł.

Dołożą do amfiteatru

Sporządzone przy składaniu wniosku o unijne dofinansowanie kosztorysy na zakup wyposażenia do prowadzenia działalności w przebudowywanym amfiteatrze w Kumowej Dolinie już są nieaktualne. Miasto nie może rozstrzygnąć przetargu na wszystkie zadania, czyli: urządzenie pracowni tkackiej, pracowni rzeźbiarskiej, pracowni multimedialnej, zakup oświetlenia scenicznego, nagłośnienia scenicznego, umeblowania i scenotechniki, bo musiałoby dołożyć 600 tys. zł. Najprawdopodobniej prezydent zdecyduje się jedynie na zakup nagłośnienia i oświetlenia scenicznego, co w sumie ma kosztować prawie 1,1 mln zł, o blisko 190 tys. zł więcej, niż przewidywał kosztorys. Na pozostałe zadania zamierza

raz jeszcze ogłosić przetarg. Urzędnicy zapewniają, że zaplanowane na 2 czerwca otwarcie amfiteatru i koncert grupy Lady Pank są niezagrożone.

Nie ma pieniędzy na sprzątnię

Chełmskim spółkom, MPRD i MPKG, odpowiedzialnym za utrzymanie czystości w mieście, skończyły się pieniądze na ten cel, a miasto w budżecie też ich nie ma. W poprzednich latach, jak stwierdził wiceprezydent Juszczak, sytuacja była podobna, tyle że obie spółki dokładały do tych usług z własnych dochodów. Sytuacja ma zmienić się od przyszłego roku. MPKG ma zajmować się pielęgnowaniem zieleni miejskiej, zaś MPRD będzie sprzątało wszystkie ulice oraz chodniki i kosiło trawę.

Rewitalizacja pod znakiem zapytania

Nie wiadomo, czy miasto zrealizuje projekt dotyczący rewitalizacji pl. Łuczowski, na który samorząd dostał unijne dofinansowanie. Prezydent Jakub Banaszek zaproponował zmniejszenie zakresu prac, by zmniejszyć z 2,8 mln zł do 500 tys. zł udział własny miasta. Jeżeli Urząd Marszałkowski Województwa Lubelskiego nie wyrazi zgody na cięcia w projekcie, urzędnicy zrezygnują z jego realizacji. (s)

Fundusz szansą na lepsze drogi

Prezydent Jakub Banaszek chce wykorzystać Fundusz Dróg Samorządowych na poprawę jakości nawierzchni ulic w mieście. Miasto będzie składać wnioski o dofinansowanie. Ma szansę na uzyskanie wsparcia w wysokości od 50 do nawet 80 proc. wartości całej inwestycji. Jakże ulice zostaną zgłoszone, jeszcze nie wiadomo. Wiceprezydent Juszczak stwierdził, że pod uwagę są brane m.in. odcinki Kolejowej i Ceramicznej. W tej sprawie urzędnicy nie wykluczają zwołania nadzwyczajnej sesji rady miasta, gdyż do złożenia wniosku potrzebne będą stosowne uchwały, w tym zabezpieczenie udziału własnego w budżecie Chełma.

Zabraknie na płace?

Najprawdopodobniej w połowie kwietnia br. poznamy wyniki prowadzonego w chełmskim magistracie audytu. Jak ustaliliśmy nieoficjalnie, sytuacja finansowa miasta jest na tyle zła, że istnieje zagrożenie, iż w ostatnich miesiącach br. może brakować pieniędzy na wynagrodzenia dla urzędników. Wyniki audytu zostaną przedstawione na specjalnie zwołanej przez prezydenta sesji rady miasta, która niewykluczone, że odbędzie się jeszcze przed świętami wielkanocnymi. (s)

Drogim Jubilatom Eugenii i Zdzisławowi MOSKALUK

z okazji 50. rocznicy ślubu
życzenia wszelkiej
pomyślności, pogody ducha,
zdrowia i radości na dalsze
lata składają
dzieci i wnuki



CHEŁM. Będą zwolnienia w MPKG

Pazerne związki...

Działające w chełmskim MPKG związki zawodowe nie zgodziły się na proponowane przez prezesa Marcina Czarneckiego zmiany Zakładowego Zbiorowego Układu Pracy, które uchroniłyby pracowników przed zwolnieniami. W tej sytuacji zarząd spółki, by ratować jej finanse, musi zredukować zatrudnienie. Wypowiedzenia dostanie około 20 osób.

Miejskie Przedsiębiorstwo Gospodarki Komunalnej w Chełmie znajduje się w bardzo trudnej sytuacji finansowej. Ubiegły rok zakończyło stratą operacyjną w wysokości około 2 mln zł. Na ten wynik złożyły się m.in. wysokie podwyżki dla pracowników, na które przystał poprzedni zarząd oraz straty na bieżącej działalności. Spółka musiała dołożyć do wywozu odpadów komunalnych, czy też funkcjonowania Zakładu Wodociągów i Kanalizacji. Straciła też w znacznej mierze stałe źródło przychodu z Cemexu za odwadnianie kopalni kredy. Od miesięcy posiłkuje się kredytami w rachunku bieżącym. Ma do spłaty wielomilionowe zobowiązania. Do tego dochodzą liczne, bardzo kosztowne przywileje, jakie mają pracownicy spółki i przerost zatrudnienia.

Zdaniem powołanego na stanowisko prezesa w styczniu br. Marcina Czarneckiego, bez wprowadzenia programu naprawczego, MPKG nie będzie w stanie wyjść z kryzysu, a lada miesiąc może zabraknąć pieniędzy na wynagrodzenia. Marcin Czarnecki zaproponował związkom zawodowym zmiany Zakładowego Zbiorowego Układu Pracy, miałyby przynieść spółce oszczędności.

Pierwsza dotyczyła wypłat nagród jubileuszowych. Obecnie pracownicy dostają je co 5 lat i nagroda przysługiwała już po przepracowaniu pełnego roku. Prezes wnioskował o 10 lat i postawił jeden warunek. „Jubileuszówka” należałaby się dopiero po 10 latach pracy w spółce. - Chodziło nam o to, by nie płacić za okresy przepracowane u innych pracodawców - podkreśla M. Czarnecki.

Prezes wnioskował też o zmianę wysokości odpłaty emerytalnej. Obecnie jest ona naliczana od średniej płacy krajowej i mnożona przez cztery. Marcin Czarnecki postulował, by wysokość odpłaty była uzależniona od okresu przepracowanego w spółce. Proponował również zmiany w wypłacie chorobowego. 100 procent płatne zwolnienie lekarskie zachowałyby pracownicy fizyczni, zaś biurowi mieliby zmniejszone do ustawowych stawek.

Prezes złożył też propozycję obniżenia - na czas określony - premii regulaminowej, pracownikom z 15 proc. do 5 proc., a kierownikom z 25 proc. do 15 proc. - Premia byłaby przywracana każdorazowo o 5 proc. w przypadku osiągnięcia w danym miesiącu zysku na działalności operacyjnej - wyjaśnia Marcin Czarnecki. - Jeśli ten warunek nie zostałby spełniony, pełna wysokość premii zostałaby przywrócona

najpóźniej 1 lipca 2020 r.

Zarząd spółki zaproponował jednoczesnie stałą podwyżkę wynagrodzenia zasadniczego o 150 zł najgorzej zarabiającym pracownikom, by uchronić ich przed znacznym obniżeniem uposażenia. Chodzi o 100 osób. Jednocześnie prezes zapewnił, że on również wyrazi zgodę na obniżenie swojego wynagrodzenia na identycznych warunkach.

Niestety, związki zawodowe nie do końca rozumieją złą sytuację w spółce. Związkowcy nie wyrazili zgody na zmiany. Przedstawiona przez prezesa propozycja została odrzucona, jak ustaliliśmy, przez zakładową „Solidarność”. Dwa inne związki, „Budowlani” i „Kontra”, podobno były gotowe pójść na ustępstwa.

- Organizacje związkowe odrzuciły proponowane warunki, nie podjęły negocjacji w tym zakresie, dając wyraźny sygnał, że zarząd z trudną sytuacją spółki musi sobie poradzić sam - twierdzi Marcin Czarnecki.

O tym, że sytuacja finansowa w MPKG jest naprawdę bardzo zła, świadczy wynik za pierwsze dwa miesiące br. Spółka wygenerowała stratę na działalności operacyjnej w wysokości 469 tys. zł. Kończąc się też pieniądze dostępne z kredytu w rachunku bieżącym. Niepokojący jest też spadek przychodów w Zakładzie Wodociągów i Kanalizacji, spowodowany mniejszym zużyciem wody, a tym samym mniejszą ilością odprowadzanych ścieków. Na to jednak spółka nie ma wpływu.

- Biorąc pod uwagę wszystkie te czyniki, jestem zmuszony podjąć decyzję o redukcji zatrudnienia w firmie - mówi prezes Czarnecki. - Ze spółki odejdzie około 20 osób wytypowanych przez kierowników poszczególnych zakładów. Zmniejszenie liczby pracowników nie będzie miało żadnego wpływu na funkcjonowanie MPKG. W spółce jest przerost zatrudnienia. Obawiam się, że bez żadnych ruchów kadrowych już w maju br. może zabraknąć nam pieniędzy na wynagrodzenia. Limit kredytowy mamy wykorzystany niemal w całości, a zarząd nie zaciągnie kolejnych zobowiązań, ponieważ za finanse firmy odpowiada jednoosobowo i własnym majątkiem. To jest odpowiedzialność zarządu, a nie związków zawodowych, czy głównego księgowego. Brak współpracy związków w kwestii naprawy finansów i restrukturyzacji spółki spowodował, że zarząd cały proces musi przeprowadzić samodzielnie. Chcę podkreślić, że wychodzimy naprzeciw oczekiwaniom mieszkańców Chełma, którzy nie zamierzają ze swoich pieniędzy utrzymywać nadmiernego zatrudnienia oraz niezwykle hojnego układu zbiorowego, jaki funkcjonuje w spółce - dodaje prezes.

Sama redukcja etatów finansów MPKG nie uzdrowi. Program naprawczy obejmuje całą działalność spółki. - Od początku br. podjęliśmy ponad 40 inicjatyw w zakresie optymalizacji procesów i redukcji kosztów w spółce, a pomysłów nam nie brakuje - mówi Marcin Czarnecki. (s)

Zaufanie i bezpieczeństwo

Tworzymy kompleksowe systemy ochrony dla domów i firm każdej wielkości.

Chełm, ul. Nadrzeczna 5

tel. 662 165 541

konsalnet

www.konsalnet.pl

CHEŁM. Niełatwo znaleźć dyrektora... Za wysokie wymagania?

Żaden z kandydatów na stanowisko dyrektora Departamentu Inwestycji i Rozwoju w chełmskim magistracie nie spełnił wymogów formalnych. Prezydent ogłosił drugi konkurs.

Na ogłoszenie o poszukiwaniu kandydatów na stanowisko dyrektora nowo powstałego Departamentu Inwestycji i Rozwoju w Urzędzie Miasta odpowiedziały dwie osoby. Niestety, żadna z nich nie została zakwalifikowana do drugiego etapu konkursu, bo obie nie spełniły formalnych wymogów.

Prezydent Chełma, **Jakub Banaszek** ogłosił drugi konkurs. Kandydaci na złożenie dokumentów mają czas do poniedziałku

15 kwietnia. Przyszły dyrektor musi legitymować się co najmniej 5-letnim doświadczeniem zawodowym w zakresie budownictwa, drogownictwa lub inwestycji. To nie wszystko. Wymagane jest też wykształcenie wyższe na kierunku budownictwo w zakresie dróg i mostów. Kandydat musi też posiadać uprawnienia budowlane i dodatkowo znać kilka ustaw, m.in.: o samorządzie gminnym i powiatowym, o pracownikach samorządowych, ruchu drogowym, finansach publicznych, dostępie do informacji publicznej, ochronie danych osobowych, a także prawo budowlane, kodeks postępowania administracyjnego, czy Prawo zamówień publicznych. Wymagania wysokie, może nawet za wysokie? **(s)**

CHEŁM. Drugi z kandydatów nie przyszedł na konkurs

Wizytatorem dyrektorem

Zbigniew Niderla ma zostać dyrektorem II Liceum Ogólnokształcącego w Chełmie. W ubiegły piątek 5 bm. wygrał konkurs. Drugi z kandydatów nie stanął przed komisją.

Do ogłoszonego przez prezydenta Chełma konkursu na dyrektora II LO zgłosiło się dwóch kandydatów. Obaj niezwiązani ze szkołą. Konkurs odbył się w ubiegły piątek 5 kwietnia. Przed komisją stanął tylko jeden z kandydatów, **Zbigniew Niderla**,

wieloletni pracownik chełmskiej delegatury kuratorium oświaty w Lublinie, zatrudniony na stanowisku wizytatora. Drugi, najprawdopodobniej były dyrektor jednej ze szkół rolniczych w powiecie krasnostawskim, zrezygnował z drugiego etapu konkursu.

Komisja ma zaproponować prezydentowi **Jakubowi Banaszekowi** kandydaturę Z. Niderli na dyrektora II LO. Jak stwierdził na konferencji prasowej wiceprezydent **Artur Juszcak**, Niderla powołanie otrzyma najprawdopodobniej po zakończeniu strajków w oświacie. **(s)**

Prezydent Miasta Chełm INFORMUJE

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Miasta Chełm przy ul. Lubelskiej 65 oraz na stronie internetowej <http://umchel.mip.lubelskie.pl/index.php?id=51> zostały podane do publicznej wiadomości (na okres 21 dni począwszy od 03.04.2019 r.) wykazy nieruchomości stanowiących własność Miasta Chełm, przeznaczonych do zbycia, położonych przy ul. Malowane i Rusalki.

W terminie 6 tygodni od dnia wywieszenia wykazów, osoby zainteresowane, którym przysługuje pierwszeństwo w nabyciu nieruchomości na podstawie art. 34 ust. 1 pkt 1 i 2 ustawy z 21.08.1997 r. o gospodarce nieruchomościami (Dz.U. z 2018 r., poz. 2204 z późn. zm.) mogą składać wnioski w sprawie nabycia nieruchomości.

Wójt Gminy Sawin INFORMUJE

że na tablicy ogłoszeń Urzędu Gminy oraz na stronie internetowej Urzędu zamieszczono wykaz przeznaczonej do dzierżawy na okres do 3 lat działki komunalnej położonej we wsi Łukówek Nr 1022 z przeznaczeniem do rolniczego użytkowania. Informacje pod nr tel. (082) 567 30 12 wew. 30 i 31.

CHEŁM

Roszczenia wykonawcy. Budimex chce dodatkowo 28 milionów

Kolejny poślizg na „Dwunastce”

Firma „Budimex”, która wygrała przetarg na przebudowę drogi krajowej nr 12 w granicach administracyjnych Chełma, nie rozpoczęła prac, bo żąda od miasta dodatkowego wynagrodzenia w kwocie 28 mln zł, z czego 16 mln zł samorząd miałby zapłacić zanim ruszą roboty. Roszczenia wykonawcy zaskoczyły chełmskich urzędników.

Prace budowlane związane z przebudową krajowej „Dwunastki” miały rozpocząć się w listopadzie ubiegłego roku. Ponieważ przedłużały się uzgodnienia z Centrum Unijnych Projektów Trans-

portowych, z którego miasto uzyskało dofinansowanie, nie było też decyzji środowiskowej, a wojewoda nie mógł wydać pozwolenia na rozpoczęcie inwestycji, roboty ostatecznie miały ruszyć w pierwszych dniach kwietnia. Tak przynajmniej ogłosił prezydent Chełma, Jakub Banaszek. Prace nie rozpoczęły się, bo wszystkich zaskoczył wykonawca firma „Budimex”, która wygrała przetarg na realizację całego zadania. Jej oferta opiewała na niemal 120 mln zł.

Jak poinformował na piątkowej konferencji prasowej wiceprezydent Chełma, Artur Juszcak, „Budimex” kilka dni przed rozpoczęciem robót zażądał dodatkowego wynagrodzenia w wysokości 28 mln zł, z czego 16 mln zł miasto miałoby zapłacić od razu.

- Od tego firma uzależnia rozpoczęcie robót. Sprawą zajmują się miejscy prawnicy. „Budimex” przekonuje, że poniosł dodatkowe koszty związane m.in. ze wzrostem płac, czy cen materiałów budowlanych. Z tymi roszczeniami nie możemy się zgodzić, nie mniej jednak, chcemy przekonać wykonawcę, by mimo wszystko rozpoczął prace budowlane. One niech trwają, bo terminy uciekają, jesteśmy gotowi w każdej chwili przekazać plac budowy, natomiast co do żądań będziemy rozmawiać z firmą, pierwsze takie spotkanie odbędzie się w najbliższy poniedziałek. Miasto nie ma zabezpieczonych dodatkowych funduszy, a te roszczenia musielibyśmy pokryć z miejskiej kasy - powiedział wiceprezydent Juszcak.

Do sprawy wrócimy za tydzień. **(s)**

CHEŁM. Zaskoczenia raczej nie będzie... Konkurs formalnością?

Ogłoszony przez prezydenta Jakuba Banaszka konkurs na stanowisko sekretarza miasta Chełm ma być rzekomo tylko formalnością. Nie od dziś w magistracie mówi się, że funkcję sekretarza ma objąć związana z PiS Małgorzata Grzegorzczak...

zrynowała z funkcji. Okres jej wypowiedzenia zakończył się 31 marca br. Prezydent **Jakub Banaszek** jeszcze w piątek 29 marca br. ogłosił konkurs na to stanowisko. Termin składania ofert mija w poniedziałek 8 kwietnia.

Tak czy owak, od tygodni w urzędzie mówi się, że nowym sekretarzem ma zostać związana z PiS **Małgorzata Grzegorzczak**. Wcześniej kierowała chełmską placówką KRUS. Ostatnio natomiast wygrała konkurs na stanowiska wicedyrektora Wydziału Edukacji, Kultury, Sportu i Spraw Społecznych w starostwie powiatowym w Chełmie, gdzie

Z końcem grudnia ubiegłego roku wieloletnia sekretarz miasta **Elżbieta Grzyb** zre-

CHEŁM. Szałet do... wynajęcia

Na stronie internetowej Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie pojawiło się ogłoszenie o wynajmie szaletu miejskiego. Położony przy ul. Sybiraków lokal mógłby, zdaniem pracowników spółki, zostać przeznaczony pod działalność... usługową lub handlową.

MPGK wszędzie, gdzie tylko można, szuka oszczędności. Utrzymanie szaletu miejskiego kosztuje spółkę ponad 80 tys. zł rocznie. Zatrudnienie dwóch osób to wydatek rzędu około 60 tys. zł. - Na tej działalności spółka od samego początku

notuje stratę - podkreśla **Marcin Czarnecki**, prezes zarządu MPGK. - Utrzymywanie szaletu miejskiego w dotychczasowej formule, patrząc na sytuację ekonomiczną firmy, jest nieuzasadnione.

Na stronie internetowej Miejskiego Przedsiębiorstwa Gospodarki Komunalnej w Chełmie pojawiło się ogłoszenie o wynajmie lokalu o pow. 77 m kw., w którym znajduje się szalec miejski. Spółka chce go wynająć pod działalność usługową lub handlową. To nie żart! Dopuszcza także aranżację pomieszczeń przez wynajmującego. Cena najmu to 2600 zł miesięcznie plus media.

Jednocześnie MPGK zapewnia, że ustawi w centrum miasta samoobsługową toaletę płatną. **(s)**

przepracowała dwa... tygodnie. Za porozumieniem stron przeszła do chełmskiego magistratu. Obecnie pełni funkcję kierownika wydziału organizacyjno-administracyjnego.

Małgorzata Grzegorzczak nie powinna mieć problemów ze spełnieniem określonych w konkursie wymogów. Oprócz wyższego wykształcenia na kierunku prawo lub administracja, kandydaci muszą legitymować się 4-letnim stażem pracy, w tym 2-letnim doświadczeniem w kierowniczym stanowisku, na jednostkach samorządowych lub instytucjach sektora publicznego. Grzegorzczak przez ponad 2,5 roku była kierownikiem KRUS. **(jar)**

WAKACJE BLIŻEJ NIŻ MYŚLISZ
Nowy Salon Podróży Travelplanet.pl w Chełmie



travelplanet.pl

Chełm
ul. Lwowska 13s II p
tel. 606 476 827, 602 613 959

Godziny otwarcia:
poniedziałek - piątek: 8-17 sobota: 10-14



Nowość! SZUKAJ W SKLEPACH

NATURALNY JOGURT PREBIOTYCZNY BIELUCH - ZDROWY SYSTEM TRAWIENNY I DOBRE SAMOPOCZUCIE!

CHEŁMSKI SZPITAL
Na razie forma łagodna

Gotowi do strajku



W oczekiwaniu na podwyżki technicy radiologii z chełmskiego szpitala prowadzą protest. Na razie ograniczyli swoje działania do wywieszenia informacji. Ale gdyby chcieli, mogliby sparaliżować pracę szpitala.

Technicy radiologii z chełmskiego szpitala upomnieli się o podwyżki pod koniec 2018 roku. Sprowokowały ich do tego kolejne podwyżki, które wywalczyły inne medyczne grupy zawodowe, m.in. lekarze i pielęgniarki.

- Jesteśmy w fatalnej sytuacji i jesteśmy jedną z najgorzej oposażonych grup zawodowych - mówiła wówczas **Jolanta Bzymek**, przewodnicząca zakładowej organizacji związkowej ogólnopolskiego związku zawodowego techników medycznych elektrokardiologii z chełmskiego szpitala. - Proszę sobie wyobrazić, że w szpitalu marszałkowskim technik z 40-letnim stażem ma podstawową pensję na poziomie najniższej krajowej. Nowo przyjęty pracownik ma taką samą podstawę, jak ten pracujący 40 lat.

Przez lata technicy byli rzeczywiście traktowani po macoszemu. Kolejni dyrektorzy chełmskiego szpitala ulegali presji większych grup zawodowych, którym dawali podwyżki. To samo było z resortem

zdrowia, który w minionym roku przyznał technikom zaledwie 17 zł a w bieżącym 30 zł do pensji. Żądania techników są inne. Domagają się podniesienia pensji zasadniczej o 1100 zł dla starszego technika i o 700 zł dla młodszego technika a także o 800 zł dla technika pracującego w poradni audiometrycznej. Ponadto chcą 500 zł do pobrań zasadniczych dla wszystkich na dwa lata przed przejściem na emeryturę. I chociaż w szpitalu jest ich zaledwie kilkunastu, wszyscy wiedzą, że mogą sparaliżować jego pracę. Gdy w listopadzie część z nich poszła na zwolnienia lekarskie, dyrekcja musiała się spinać, by odwieść ich od takiej formy protestu.

- Doszliśmy do porozumienia i ze względu na dobro pacjenta zrezygnowaliśmy na razie ze strajku - mówi Jolanta Bzymek.

Radiolodzy weszli w spór zbiorowy z dyrekcją i trwa „łagodny” protest. Na drzwiach pracowni i rejestracji pojawiły się informacje o akcji.

- Popieramy protest ogólnopolski - mówi J. Bzymek. - Mamy pewne obietnice od ministerstwa, które zainteresowało się naszą sprawą. Pojawił się pomysł, aby wzrosły ceny naszych usług i nadwyżkę przeznaczyć na nasze podwyżki, które miałyby zostać wypłacone z wyrównaniem od początku roku. Podobnie ma być z laboratorium i fizykoterapią. Czekamy na decyzję. **(bf)**

CHEŁMSKI SZPITAL. Kto nowym dyrektorem lecznicy?

Odwołali Jedlińskiego

Zarząd województwa odwołał Michała Jedlińskiego z funkcji dyrektora chełmskiego szpitala. O zmianie na stanowisku szefa chełmskiej lecznicy mówiło się już od kilkunastu tygodni. Obowiązki tymczasowo przejął Mariusz Kowalczyk.

Nie bez powodu **Michał Jedliński** startował w konkursie na dyrektora szpitala w Krasnymstawie. Związany z PSL dyrektor najwyraźniej czuł, że jego dni w szpitalu w Chełmie są policzone. Konkursu w Krasnymstawie, w którym podobnie jak w województwie rządzi PIS, nie wygrał, a przed tygodniem zarząd województwa odwołał go ze stanowiska.

Dyrektor do końca maja jest na wypowiedzeniu bez obowiązku świadczenia stosunku pracy. Później, przynajmniej teoretycznie, może wrócić do pracy w Urzędzie Marszałkowskim, z którego na czas pełnienia funkcji dostał bezpłatny urlop. Był tam kierownikiem w departamencie ochrony zdrowia. Ale urząd przeszedł niedawno reorganizację.

Obowiązki dyrektora szpitala, do czasu ogłoszenia i rozstrzygnięcia konkursu, przejął **Mariusz Kowalczyk**, zastępca ds. administracyjnych. Nadal nie wiadomo, kto zastąpi Jedlińskiego. Jeszcze kilka tygodni temu mówiło się o **Kamili Ćwik**, prezes spółki prowadzącej szpitale w Poniatołowej i Opolu Lubelskim. Podobno jednak dyrektorem będzie ktoś inny. **(bf)**

RUDA-HUTA. Przewodniczący bezkonkurencyjny

Konkurs pro forma

Jarosław Walczuk, przewodniczący rady powiatu chełmskiego, wygrał konkurs na stanowisko kierownika referatu w urzędzie gminy w Rudzie-Hucie. Ale to żaden awans, bo wcześniej był zastępcą wójta. Po objęciu mandatu radnego musiał z funkcji zrezygnować.

Przepisy zabraniają łączenia stanowiska wójta czy zastępcy wójta z mandatem radnego. To dlatego **Jarosław Walczuk** musiał zrezygnować z funkcji zastępcy wójta gminy Ruda-Huta, gdy został wybrany radnym

powiatu chełmskiego. Przez trzy miesiące był na wypowiedzeniu. Ale etat w urzędzie zachował. W marcu wójt ogłosił konkurs na stanowisko kierownika referatu organizacyjnego w Urzędzie Gminy. W konkursie, jako jedyny, wystartował dotychczasowy wicewójt i, jak łatwo zgadnąć, konkurs wygrał. - Uznałem, że nadal chcę pracować w gminie, wystartowałem w konkursie, nie było innych kandydatów - mówi J. Walczuk. - Zakres moich nowych obowiązków będzie nawet szerszy niż dotychczas. Poza tym, że nie będę mógł już zastępować szefa w tych sprawach, które są przypisane tylko jego stanowisku. **(bf)**

POWIAT CHEŁMSKI. Zatrudnienie rośnie. Pomocnicy administracyjni przeganiają urzędników

Starosta dokupi krzesel

Wrócił temat zatrudniania w Starostwie Powiatowym w Chełmie. O podwyżki i kwalifikacje kilkudziesięciu pomocników-urzędników pytał radny Radosław Rakowiecki.

O pomocnikach urzędników pisaliśmy na naszych łamach kilkakrotnie. Starościę wiele razy wypominano, że ich liczba przerosła już liczbę urzędników. Do kwestii zatrudnienia wrócił podczas ostatniej sesji rady powiatu (28 marca) **Radosław Rakowiecki**. Mówił, że doświadczeni urzędnicy zarzucają, że brakuje pieniędzy na podwyżki dla nich a jednocześnie zatrudnia się masę niewykwalifikowanych pracowników, bez wykształcenia, którzy nic nie wnoszą do funkcjonowania urzędu.

- Żaden z poprzedników starosty nie był tak wielkim pracodawcą - mówił radny Rakowiecki i pytał o strukturę zatrudnienia w urzędzie. - Ilu jest pracowników wykwalifikowanych, specjalistów i pomocy admi-

nistracyjnej i jak to się ma do poprzednich lat i kadencji?

- Zawsze publicznie mówiłem, że będziemy starali się dawać szansę ludziom młodym. Pan sam i inni radni zwracali się, aby zatrudniać ludzi z terenu ich gmin - mówił **Piotr Deniszczuk**, starosta chełmski. - Uważam, że mając do dyspozycji urząd pracy, który dysponuje stażami i pracami interwencyjnymi, trzeba te moce wykorzystywać. Przyszyni, że zatrudnienie wzrosło, ale głównie spowodowane jest to bazą w Sielcu. Ale mówiłem też, że wykorzystując własne siły, o połowę zmniejszyliśmy koszty zimowego utrzymania, odkrzaczania i wykaszania poboczy.

Starosta nie omieszczał wbić szpilki Rakowieckiemu, przypominając, że za poprzedników (kiedy rządziła grupa G9, której Rakowiecki jest członkiem) te prace były oceniane różnie. - Funkcjonujemy z tym od czterech lat i wynik finansowy powiatu może służyć za wzór dla wszystkich w kraju - przechwalał się Deniszczuk. - Mamy 10 mln zł nadwyżki operacyjnej przy 80-milio-

nowym budżecie. A to znaczy, że w sposób rozsądny podchodzimy wszystkim sprawom także związanych z zatrudnieniem.

Starosta przy okazji przypomniał podwyżki przyznane pracownikom domów pomocy społecznej (po ok. 380 zł na osobę). - Nie potwierdzam zarzutu niekompetencji. Zawsze dajemy szansę tym najlepszym na pozostanie, szybko się uczą i jest z nich pożytek. Jeśli trzeba będzie, to dokupimy krzesła - zakończył.

Ale Rakowiecki nie dał się zwieść przechwałkom starosty. - Nie chodzi mi o prace gospodarcze. Pytałem o pomoc administracyjną i kwalifikacje tych pracowników, a nie kompetencje.

Odpowiedź radny dostanie na piśmie. My również zapytaliśmy o strukturę zatrudnienia w powiecie. W starostwie pracuje 239 osób z czego 64 w bazie w Sielcu. W samej administracji, czyli w urzędzie w „gmachu” jest 175 osób. Ale tylko 81 to urzędnicy. Pozostałe zatrudnione są jako pomoc administracyjna (84) i na stanowisku obsługi **(bf)**

Torty i ciasta tylko z naturalnych produktów

Cukiernia KREM ma roczek

Bardzo szybko zdobyła sobie uznanie w oczach klientów. Naturalnymi, niepowtarzalnymi smakami podbija serca miłośników słodkości. Cukiernia Artystyczna „Krem” obchodzi pierwsze urodziny i zaprasza do swoich stoisk podczas jarmarków wielkanocnych, zarówno w Miejskiej Hali Sportowej, jak i na pl. Łuczkowski.

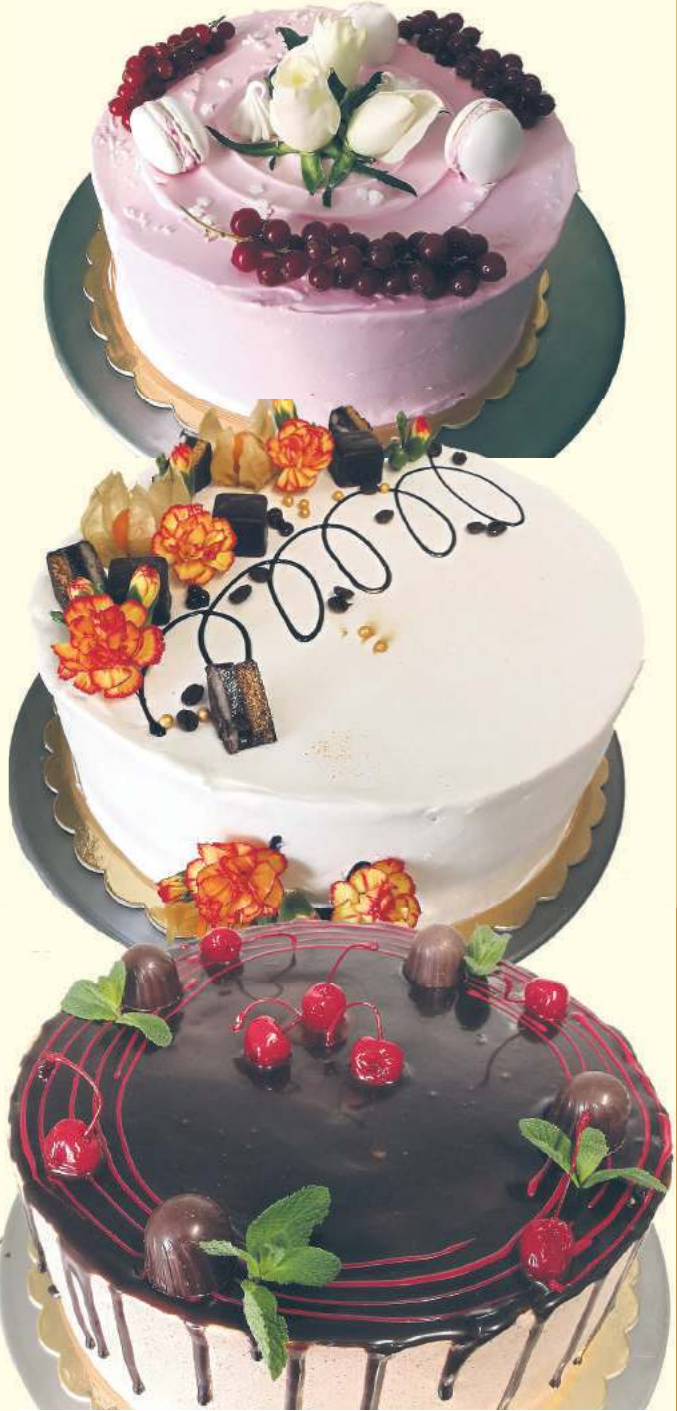
„Pięknie, smacznie, profesjonalnie, polecam”, „Zamówiłam ciasto i tort na komunię syna. Goście zachwyceni! Wszystko było świeże i zrobione z naturalnych składników, dopracowane i przygotowane z sercem. Dodatkowo dojechało na czas, dokładnie tak, jak się umawiałam. Bardzo dziękuję i polecam”, „Elegancki, pyszny tort wykonany z najwyższą precyzją”, „Nie mogłam trafić lepiej! Panie przesympatyczne, tort idealny pod każdym względem. Kremy poruszyły nasze kubki smakowe. Obłędny w smaku jak i w wyglądzie” - to tylko nieliczne opublikowane na Facebooku opinie zadowolonych klientów, którzy skorzystali już z oferty Cukierni Artystycznej „Krem”.

Cukiernia „Krem” na chełmskich rynku działa od roku. - U nas wszystkie torty i ciasta klienci kupują na specjalne zamówienie. W każdy produkt wkładamy serce i staramy się, by smaki były wyjątkowe, niepowtarzalne, a kremy, przygotowane według naszych receptur, rozpyływały się w ustach. Nie używamy konserwantów, ani gotowych półproduktów. Tylko naturalne składniki, w dodatku wysokiej jakości. Od samego początku funkcjonowania naszej cukierni wyróżnia nas smak. Jesteśmy w stanie zrealizować każde zamówienie. Nasze ciasta, torty zawsze są świeżutkie, przygotowywane niemal na ostatnią chwilę. Dlatego klienci tak je chwalą. Klient po pierwszym kęsie pozna, czy ciasto jest przygotowane z półproduktów, czy z naturalnych składników - podkreśla **Regina Dzwonkowska**, właścicielka cukierni.

Cukiernia Artystyczna „Krem” ma już swoje stałe grono klientów, które wciąż rośnie. - Gdy ktoś u nas zamówi tort, czy inne ciasto, wraca po kolejne. Nowi klienci przychodzą do nas z polecenia. „Począł pantoflowa” to zdecydowanie najlepsza forma reklamy - mówi właścicielka cukierni.

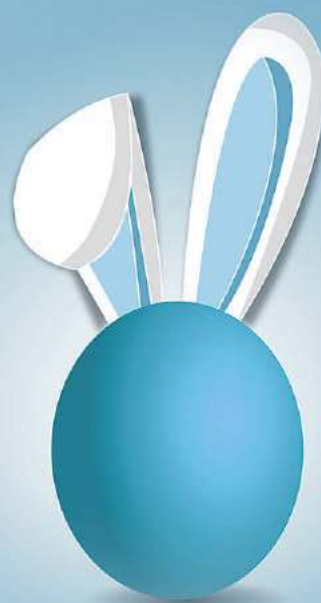
Cukiernia „Krem” na swoje pierwsze urodziny przygotowała specjalną ofertę, która będzie dostępna podczas zbliżających się jarmarków. - To słodka i smaczna niespodzianka. Zapraszamy w niedzielę 14 kwietnia w Miejskiej Hali Sportowej na jarmark wielkanocny, a od poniedziałku 15 bm. do czwartku 18 bm. nasze ciasta będzie można kupić na jarmarku miejskim, na pl. Łuczkowski. Realizujemy również specjalne świąteczne zamówienia. Mamy także pyszną ofertę na przyjęcia komunijne i wesela. Nasze piękne torty będą ozdobą każdego przyjęcia. Wystarczy zadzwonić i umówić się na spotkanie. Pomożemy dokonać właściwego wyboru - dodaje R. Dzwonkowska.

Cukiernia przyjmuje zamówienia pod nr tel. 606 530 940. Więcej informacji na Facebooku, na stronie - Cukiernia Artystyczna Krem. **(r)**



Cukiernia Artystyczna
KREM

Chelmski Jarmark Wielkanocny



**Niedziela
14
kwietnia**

**Miejska Hala Sportowa
Chełm, ul. Graniczna 2A godz. 10.00 - 17.00**



Redakcja tygodnika *Nowy Tydzień*, Prezydent Miasta Chełm Jakub Banaszek, Starosta Powiatu chełmskiego Piotr Deniszczyk oraz Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji w Chełmie zapraszają mieszkańców Chełma i regionu na kolejne świąteczne spotkanie podczas Chelmskiego Jarmarku Wielkanocnego, które odbędzie się w niedzielę 14 kwietnia w godz. 10:00 - 17:00. Spotkamy się, jak zawsze, w Miejskiej Hali Sportowej - ul. Graniczna 2 w Chełmie.

Podczas Jarmarku odbędą się kiermasze wyrobów i produktów regionalnych oraz prezentacja i sprzedaż niepowtarzalnych ozdób i dekoracji związanych ze świętami Wielkiej Nocy. Tradycyjnie, nie obędzie się bez atrakcji dla najmłodszych, o które zadba Galeria Dziecięca Pokusa Chełm.

Na Jarmarku, jak co roku będą stoiska wystawowo-handlowe lokalnych producentów i wytwórców oferujących regionalne wyroby wędliniarskie, eliksiry, słodczyce, wypieki, sery, wiklinowe kosze, ręcznie robione ozdoby, palmy wielkanocne i oczywiście pisanki, czyli wszystko to, co wiąże się ze świętami Wielkiej Nocy.

Chelmski Jarmark Wielkanocny to również impreza kulturalna promująca regionalnych artystów, ludową sztukę i tradycję - jak co roku planujemy m.in. konkursy i wyróżnienia dla wystawców oraz warsztaty rękodzieła związanego ze Świętami Wielkanocnymi.

Zapraszamy serdecznie

W PROGRAMIE:

- ◆ wystawa dekoracji wielkanocnych
- ◆ degustacja potraw świątecznych
- ◆ kiermasz wyrobów KGW
- ◆ pokazy prac twórców ludowych
- ◆ kiermasz rękodzieła

DODATKOWO:

- ◆ konkursy i zabawy dla dzieci
- ◆ kiermasz roślin ozdobnych oraz urządzeń ogrodniczych



LISTA WYSTAWCÓW CHEŁMSKIEGO JARMARKU WIELKANOCNEGO 2019

Boksy wystawowe:

- Cukiernia CUPER – wyroby cukiernicze
- Cukiernia Artystyczna KREM – wyroby cukiernicze
- KGW Brzozowa Kraina – tradycyjne wyroby regionalne
- KGW Rozdżałów – tradycyjne wyroby regionalne
- RSP Zagroda – wyroby wędliniarskie
- Masarnia ETNA – wyroby wędliniarskie
- Masarnia JAROSŁAWIEC – wyroby wędliniarskie
- ARS Cukiernia – wyroby cukiernicze
- Monika MAKAREWICZ – rękodzieło
- Ekologiczne Gospodarstwo ROBERT JANOWSKI – ekologiczne wyroby z nabiału
- Browar JAGIEŁŁO – piwa regionalne
- KGW Kobyle – tradycyjne wyroby regionalne
- KGW w Pliskowie – tradycyjne wyroby regionalne
- Mydlarnia U FRANCISZKA – wyroby kosmetyczne
- Agnieszka GRZYWACZEWSKA – rękodzieło
- Kreatywni i Aktywni – tradycyjne wyroby regionalne
- Wróblowa ZAGRODA – tradycyjne wyroby regionalne
- Nadbużańskie Stowarzyszenie Miłośników
- GMINY DUBIENKA – tradycyjne wyroby regionalne
- Centrum Nauki i Biznesu ŻAK – rękodzieło
- KGW Olchowiec – tradycyjne wyroby regionalne
- Zofia SIENKIEWICZ – rękodzieło
- MANDRAGORA – wyroby kosmetyczne
- Iwona KWACZ – rękodzieło
- KGW Białopole – tradycyjne wyroby regionalne
- Anna DĄBROWSKA – obrazy, rękodzieło
- Stowarzyszenie CHEŁMSKA STRAŻ OCHRONY ZWIERZĄT – rękodzieło
- Pracownia Matematyczno-Artystyczna
- RENATA GÓRSKA – rękodzieło
- KGW Chylinianki – tradycyjne wyroby regionalne
- KGW Pniównianki – tradycyjne wyroby regionalne
- Ewa MARCINEK – rękodzieło
- Galeria KUFEREK – rękodzieło
- Gospodarstwa ekologiczne JERZY MOŃ – ekologiczne wyroby z nabiału
- DOM-MAK – makaron domowy
- Dorota NASTAJ – rękodzieło
- Elżbieta TOMASIK – rękodzieło
- Maria SZWARGOLIŃSKA – rękodzieło
- Pracownia Magiczna Przysiań „REN-ART” – rękodzieło
- KGW Piaskowe Babeczki – wyroby regionalne
- KGW Lepsze Jutro – tradycyjne wyroby regionalne
- Zajązdz TRZY DĘBY – wyroby gastronomiczne
- Wioletta IWANIUK – rękodzieło
- KWG Wola Żulińska – tradycyjne wyroby regionalne

Stoiska wystawowe:

- Małgorzata MARCINKIEWICZ - Krasnystaw
- Dorota ŻUK - Chutrze
- Barbara PILIPCZUK - Chełm
- Wioletta GIL - Tytusin
- Barbara KRUCZYŃSKA - Chełm
- Danuta PARASION - Cyczów Kolonia
- Sylwia KANIA - Cyczów
- Anna MERLA - Chełm
- Mirosław DEDERKO - Czułczyce
- Henryka DEDERKO - Czułczyce
- Handmade HYGIENE - Chełm
- Jadwiga POPIELNICKA - Pokrówka
- Marta DOLEPSKA - Wólka Orłowska
- Anna KRZYŻANOWSKA - Widniówka
- Małgorzata MAZUREK - Chełm
- Agnieszka RADZISZEWSKA - Chełm
- Katarzyna DYLEWSKA - Chełm
- Justyna PRAZNER - Chełm
- Edyta ŁOZA - Wierzbica
- Marta KOROWAJ - Krasnystaw
- Barbara KRAWCZUK - Kamienna Góra
- Małgorzata WOSK - Wierzbica
- Elżbieta PSZCZÓŁKO - Pokrówka
- Jan i Krystyna ULANICCY - Dubienka
- Anna FLISIUK - Busówno
- Agata ŁOBODA - Mogilnica
- Krystyna KALINIAK - Chełm
- Iwona KUPRACH - Chełm
- Robert WÓJTOWICZ - Srebrzyszcze
- Anna KŁAPEĆ - Chełm
- Diana ZBROŃSKA - Chełm
- Beata MULSANOWSKA - Chełm
- ZSGiH w Chełmie - Chełm
- Małgorzata JAROSZUK - Janówka
- Marian ŚLADEWSKI - Rejowiec
- Anna GRZEGORCZYK - Chełm
- Stowarzyszenie „POMOCNA DŁOŃ” - Dorohusk
- Kamila STOLL - Chełm

Stoiska w holu i przy wejściu na halę:

- Szkółka Roślin Ozdobnych Sławomir Kondziela
- Centrum Podłóg
- Centrum Zdrowego Snu
- Fino Sp. z o.o.
- Elektormix Rafał Michalski

Wstęp bezpłatny

Lubelskie
Smakuj życie!

Organizator:

nowy tydzień

Partnerzy:

Pokusa
Galeria Dziecięca



Patronat:

Jakub BANASZEK
Prezydent Miasta Chełm



Piotr DENISZCZUK
Starosta Chełmski

Chcieli przejechać pograniczników

Strzelanina na granicy

Próba zatrzymania, taranowanie pograniczników, strzały i pościg zakończony ujęciem przemytników - sceny rodem z sensacyjnego filmu akcji rozegrały się w powiecie włodawskim, tuż przy granicznym Bugu, gdzie przestępcy po raz kolejny usiłowali przemycić papierosy ze Wschodu.

Trzech zatrzymanych mieszkańców powiatu włodawskiego, zabezpieczone nielegalne papierosy, krajanka tytoniowa oraz urządzenie do produkcji papierosów to efekty działań funkcjonariuszy Nadbużańskiego Oddziału SG z Placówki we Włodawie. - W czwartek (28 marca) funkcjonariusze Straży Granicznej z Placówki we Włodawie, podczas działań związanych z ochroną granicy państwowej zatrzymali tuż po przemyśle papierosów dwóch obywateli Polski - mówi **Dariusz Sienicki** z NOSG w Chełmie. - Mężczyźni tuż przed zatrzymaniem, nie reagując na polecenia i sygnały funkcjonariuszy, podjęli próbę ucieczki. Jadąc w kierunku próbujących ich zatrzymać funkcjonariuszy SG, stwarzali realne zagrożenie dla ich zdrowia oraz życia. Po oddaniu strzałów ostrzegawczych i krótkim pościgu Audi podejrzanych zostało zatrzymane. Funkcjonariusze zabezpieczyli też papierosy, które przemytnicy wyrzucali z samochodu podczas jazdy. W toku dalszych czynności, funkcjonariusze SG, na terenie powiatu włodawskiego dokonali przeszukania czterech posesji. Na jednej z nich ujawnili „domową” linię do nielegalnej produkcji papierosów. Na miejscu zabezpieczono również krajankę tytoniową, gilzy papierosowe, puste opakowania oraz wyprodukowane już papierosy.

Do sprawy został zatrzymany kolejny mężczyzna - właściciel jednej z kontrolowanych posesji. W sumie, podczas tych działań, funkcjonariusze SG zabezpieczyli: urządzenie do produkcji i pakowania papierosów, 94 kg tytoniu o wartości 44,6 tys. zł oraz 1256 paczek papierosów bez polskich znaków akcyzy o wartości 17,5 tys. zł. Na powyższe zdarzenie, wszczęto postępowanie prowadzone pod kątem czynnej napaści na funkcjonariuszy SG, próby przemytu oraz produkcji nielegalnych papierosów. Zatrzymanym grozi za to do 10 lat więzienia - tłumaczy Sienicki.

(b)



Pomieszczenie fabryczki



Urządzenie do produkcji papierosów



Produkt gotowy do dystrybucji

Gwałcieciel w domu. Ofiara przed sądem

To miało się wydarzyć w nocy z 31 marca na 1 kwietnia, kilka kilometrów za miastem, w domu na wsi. Ofiarą była 24-letnia dziewczyna. - Zostałam zgwałcona - wydusiła z siebie, gdy około godz. 3 w nocy zapłakana zadzwoniła po pomoc. Dziewczyna od razu trafiła do szpitala, a policjanci ruszyli w teren. Posądzany o gwałt mężczyzna został przesłuchany w komendzie w charakterze świadka i zwolniony do domu.

2 kwietnia, Prokuratura Rejonowa w Chełmie wszczęła postępowanie w sprawie z art. 197 par. 1 kodeksu karnego (*Kto przemocą,*

groźbą bezprawną lub podstępem doprowadza inną osobę do obcowania płciowego, podlega karze pozbawienia wolności od lat 2 do 12). Nikt nie został jednak aresztowany i nie usłyszał jeszcze zarzutów. Śledczy nie podają też żadnych bliższych informacji na temat okoliczności popełnienia zbrodni ze względu na przekazanie materiałów do sądu oraz charakter sprawy. Na tym etapie konieczne jest przesłuchanie 24-latki w obecności sędziego i biegłego psychologa. To standardowa procedura, by ocenić spójność i wiarygodność zeznań ofiary.

(pc)

CHEŁM. Awaria unieruchomiła maszynę Wyciek z koparki

U zbiegu ulicy Lotniczej i Emilii Plater w Chełmie zaległa koparka - zawiadomili nas Czytelnicy. Stoi od kilku dni i leje się z niej jakiś olej. Rzeczywiście, unieruchomiona maszyna „zaparkowała” na jezdni. Pod nią właściciel podłożył kartony, ale jakaś ciecz - być może olej albo płyn chłodzący - rzeczywiście wycieka na asfalt.

Mieszkańcy zastanawiają się czy właściciel porzucił sprzęt czy poszedł po pomoc i nie może się na nią doczekać?

(b)



WŁODAWA. Atrapa, a zamieszania mnóstwo

Bombowy alarm w bibliotece



Evakuację budynku biblioteki i pobliskich bloków zarządzili policjanci po tym, jak na terenie włodawskiej księżnicy znaleziono atrapę bomby. Jakis żartowniś dołączył do niej list z żądaniem okupu.

W czwartkowe (4 kwietnia) przedpołudnie wszystkie służby zostały postawione na nogi. Na terenie Biblioteki Miejskiej została znaleziona podejrzana paczka, a przy niej pismo, w którym podobno ktoś żądał wpła-

cenia okupu. Oczywiście zanim do pakunku ktośkolwiek się zbliżył, policja i straż pożarna ewakuowały wszystkich pracowników biblioteki i mieszkańców pobliskich bloków przy ul. Przechodniej. Do czasu przyjazdu saperów teren był zabezpieczony i nikt nie miał prawa tam wejść. Jak można się było domyślać, w kartonie nie było żadnej bomby. Okazało się, że ktoś zrobił sobie idiotyczny kawał, podrzucając paczkę, która mogła uchodzić za materiał wybuchowy. Policja szuka sprawcy bądź sprawców alarmu, którym grozi nawet 8 lat więzienia.

(bm)

Czołówka w Strachostawiu



Obrażenia kierującego Oplem Corsą 18-latką z Chełma były na tyle poważne, że nie było mowy o zbądaniu na miejscu wypadku stanu trzeźwości chłopa. Dopiero w szpitalu medycy pobrali od niego krew do badań na obecność alkoholu. Pewne jest, że prowadził auto, nie mając prawa jazdy.

Do zdarzenia doszło w poniedziałek (1 kwietnia), nad ranem. 18-latek jechał Oplem Corsą od Chełma w stronę Hrubieszowa (jak się później okazało, nie mając w ogóle uprawnień do kierowania pojazdami). Razem z nim autem podróżowali jeszcze: 15-latek z gm. Kamień oraz 20-latką z Chełma. Na wysokości skrzyżowania na Kamień kierowca

- bez żadnego sygnału - zjechał nagle na sąsiedni pas. Corsa uderzyła czołowo w jadącego od Hrubieszowa Opela Astrę, którym kierował 38-latek z gm. Horodło.

- W wypadku na terenie Strachostawia poszkodowane zostały cztery osoby. Z obrażeniami ciała zostały one przetransportowane do dwóch szpitali, w Chełmie i Krasnymstawie - mówi podkom. **Ewa Czyż**, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

38-latek spod Hrubieszowa został przebadany na miejscu alkomatem. Był trzeźwy. Od 18-latka zabezpieczono natomiast krew do badań na zawartość alkoholu w organizmie. - Policjanci wyjaśniają bliższe okoliczności tego zdarzenia i apelują o zachowanie ostrożności na drodze - podkreśla podkom. Czyż.

(pc)

Zawiasy bez procesu

Po kilku miesiącach zmięknął i wytargował z prokuratorem karę dla siebie. Wniosek o skazanie bez rozprawy dotarł właśnie do Sądu Rejonowego w Chełmie. Jeśli sędzia przystanie na propozycję oskarżonego, **Maciej G.** z Chełma (19 lat) w ramach kary otrzyma 450 zł grzywny oraz 3 miesiące pozbawienia wolności w zawieszeniu na 2 lata. Zostanie też zobowiązany do naprawienia szkody, a w czasie próby będzie pozostawał

pod nadzorem kuratora.

19-latek został oskarżony o dwukrotną kradzież w Rossmannie na miejskim deptaku. Raz wyniósł ze sklepu jedną męską wodę toaletową Lacoste, następnym razem pokusił się już o dwie buteleczki (łącznie wartość skradzionych towarów pokrzywdzony oszacował na 599 zł). Kradzieże miały miejsce w ubiegłym roku (25 i 29 października).

(pc)

GMINA CHEŁM. Energia Odnawialna

Razem można więcej i taniej



1 kwietnia w Urzędzie Gminy Chełm odbyło się walne zgromadzenie członków Klastra Energii Odnawialnej Ziemi Chełmskiej. Głównym punktem spotkania było podjęcie uchwały o przyjęciu w poczet członków nowych samorządów z powiatu, tj.: Gmin Kamień, Leśniowice, Siedliszcze oraz Miasta Rejowiec Fabryczny. Następnie omówione zostały bieżące sprawy, m.in. przedstawiono informację o końcowych pracach związanych z przeprowadzonym dialogiem technicznym, mającym na celu oszacowanie możliwości wykonania modernizacji energetycznej budynków, będących własnością samorządów i uzyskanie samowystarczalności energetycznej tych obiektów.

Klaster Energii Odnawialnej Ziemi Chełmskiej został utworzony 23.04.2018 roku porozumieniem podpisanym przez pięć gmin powiatu chełmskiego: Białopole, Chełm, Dorohusk, Wojślawice i Żmudź.

Głównymi celami tej inicjatywy jest m.in.: inicjowanie i wdrażanie projektów wspierających działania w zakresie efektywności energetycznej, zmniejszenie kosztów zakupu energii ponoszonych przez lokalne spo-

łeczeństwo, zwiększenie i racjonalizacja wykorzystania zasobów z odnawialnych źródeł energii na poziomie lokalnym, dążenie do poprawy stanu środowiska naturalnego w granicach działania klastra.

CHEŁMSKIE. Wójtowie, którzy wójtami już nie są Ogarnijcie się!

„Ludzie... ogarnijcie się” apeluje internauta do urzędników chełmskiego starostwa. Chodzi o podane na stronie internetowej informacje o wójtach powiatu chełmskiego, którzy wójtami już nie są.

Na stronie internetowej chełmskiego starostwa czytamy, że wójtami gmin Leśniowice, Kamień, Dubienka, Wierzbica są odpowiednio: **Wiesław Radzięciak**, **Roman Kandziora**, **Waldemar Domański** i **Andrzej Chrzastowski**. Większość mieszkańców powiatu chełmskiego zdaje sobie sprawę, że wymienieni byli gospodarzami gmin w poprzedniej kadencji, a od pięciu miesięcy mają następców.



Po wyborach samorządowych sprzed pięciu miesięcy dane na stronie internetowej chełmskiego starostwa nie zostały zaktualizowane i wprowadzają w błąd. „Ludzie... ogarnijcie się” - napisał na Facebooku jeden z mieszkańców gminy Dubienka, który na czerwono oznaczył nazwisko byłego wójta gminy Dubienka.

W sekretariacie chełmskiego starostwa zapewniają, że przekażą sprawę informatykom i przeoczenie zostanie naprawione a informacje zaktualizowane. (mo)

CHEŁM. Postulatów mają masę, ale to nie na miejską kasę...

Puszczają nerwy

Najwięcej emocji na zebraniu rady osiedla Słoneczne wzbudził temat fatalnej infrastruktury przy ul. Lwowskiej od nr 102 do 127. Jedna z mieszanek stwierdziła, że szlag ją trafia, gdy słyszy o niektórych wielomilionowych inwestycjach w mieście, podczas, gdy ona i jej sąsiedzi nie mają kanalizacji, sieci ciepłowniczej i dróg dojazdowych. - Od marca do października jestem zmuszona wyprowadzać się nad Jezioro Białe, bo tam mam chociaż ciepłą wodę i kanalizację - stwierdziła chełmianka.

Rada osiedla Słoneczne w grudniu ub.r. negatywnie zaopiniowała projekt budżetu miasta na 2019 rok, bo nie uwzględniła w nim żadnego z czterech głównych postulatów mieszkańców osiedla. Może dlatego zebrania rad osiedlowych z roku na rok cieszą się mniejszym zainteresowaniem. We wtorkowym zebraniu rady osiedla uczestniczyło tylko 7 z 17 radnych osiedlowych i garstka mieszkańców. Nie było quorum niezbędnego do podejmowania uchwał. Na zebranie przyszło trzech z sześciu wybranych w tym okręgu chełmskich radnych - **Elżbieta Ćwir**, **Agnieszka Ostrowska** i **Marek Sikora**, a także **Artur Juszcak**, zastępca prezesa Chełma. Po raz kolejny emocje wzbudził temat wykupu działek i przygotowania dokumentacji projektowej budowy drogi dojazdowej przy ul. Lwowskiej do posesji od nr 102 do 127. Jedna z okolicznych mieszanek stwierdziła, że nie ma tam kanalizacji, sieci ciepłowniczej, gazu ziemnego, a śmieciarki czy karetki nie mają możliwości dojazdu. Kobieta stwierdziła, że „szlag ją trafia”, gdy od lat ona i jej sąsiedzi żyją w takich warunkach, a mówi się o takich inwestycjach jak np. rewitalizacja na placu Łuczowskiego za kilka milionów zło-

tych (urzędnicy poinformowali, że ta inwestycja prawdopodobnie nie dojdzie do skutku). Oświadczyła, że w tej sytuacji od marca do października wyprowadza się nad Jezioro Białe, bo tam ma zapewnioną ciepłą wodę i kanalizację.

Zapobiec libacjom

Jeden z ważniejszych punktów spotkania dotyczył bezpieczeństwa na osiedlu. Jakś czas temu rada osiedla Słoneczne ustaliła, że będzie organizować cykliczne debaty społeczne dotyczące podejmowanych działań prewencyjnych przez Komendę Miejską Policji w Chełmie. Najbliższa debata planowana jest na maj. Już teraz zwrócono jednak uwagę na chuligańskie zachowania młodzieży i libacje w okolicach bloków Szymanowskiego 6, 13 i 11. Ciekawie spostrzeżenie dotyczyło telefonicznych zawiadomień kierowanych do dyżurnego policji. Według mieszkańców zdarza się, że po wybraniu numeru 112 zgłasza się dyżurny z Poznania czy z Mazur. Zwrócono też uwagę na kiepską organizację ruchu na osiedlu i problemy z parkowaniem. **Wiesław Wróblewski**, przewodniczący rady osiedla Słoneczne, przypomniał cztery najważniejsze dla osiedla inwestycje. Ale on i mieszkańcy nie łudzą się, że w najbliższym czasie dojdą one do skutku, bo finanse miasta są w opłakanym stanie. Na pierwszym miejscu potrzeb jest remont kolejnego odcinka ul. Wieniawskiego. Mieszkańcy zwrócili uwagę, że jest on usiany koleinami, a będzie z tym jeszcze gorzej, gdy wkrótce zwiększy się tam ruch ze względu na początek inwestycji drogowych w mieście. Mieszkańcy pocieszali się, że w tym roku przewidziano na ich osiedlu dwa zadania z budżetu obywatelskiego. Chodzi o przebudowę ul. Wirskiego na odcinku od ul. Karłowicza do skrzyżowania z drogą wjazdową na osiedle, a także przebudowę drogi wjazdowej na osiedle Słoneczne od ul. 15 Sierpnia. Oprócz tego planowana jest jeszcze stacja roweru miejskiego przy przejściu w rejonie Lwowskiej i Wirskiego. (mo)

Wygodniej być nie może

Błyskawicznie się przekonasz

ADENGO®»

Zapraszamy do autoryzowanego Partnera Handlowego:
AGRO-TERS Sp. j.
 ul. Rampa Brzeska 3, 22-100 Chełm
 tel./fax: (82) 565 40 70, 565 40 78, 565 40 79
 e-mail: info@agro-TERS.pl

Sprawdzony herbicyd w uprawie kukurydzy:

- skuteczny**
» zwalcza 85 gatunków chwastów jedno- i dwuliściennych
- elastyczny**
» może być stosowany przed- i powschodowo, do momentu pojawienia się 2 liści kukurydzy
- wygodny**
» wystarczy niska dawka i jeden zabieg w sezonie
» działa długo po zastosowaniu



Adengo® 315 SC – ze środków ochrony roślin należy korzystać z zachowaniem bezpieczeństwa. Przed każdym użyciem przeczytaj informacje zamieszczone w etykiecie i informacje dotyczące produktu. Zwróć szczególną uwagę na stosowane zwroty wskazujące na rodzaj zagrożenia i symbole ostrzegawcze umieszczone w etykietach oraz przestrzegaj zalecanych środków bezpieczeństwa.

Bayer Sp. z o.o., tel. 22 572 36 12
Al. Jerozolimskie 158, 02-326 Warszawa

www.agro.bayer.com.pl

Fabryczka papierosów



Choć akcja miała miejsce pod koniec lutego, funkcjonariusze służby celno-skarbowej dopiero teraz przyznali się do jej przeprowadzenia. Szczegółów jednak nie ujawniają ze względu na dobro postępowania i najprawdopodobniej rozwojowy charakter sprawy.

Wiadomo jedynie, że łącznie na terenie czterech miejscowości powiatów chełmskiego i hrubieszowskiego lubelscy funkcjonariusze przeszukali 6 lokalizacji, gdzie miały znajdować się nielegalne fabryki papierosów.

- Efektem działań kontrolnych było ujawnienie, a następnie zatrzymanie towarów, w tym m.in. papierosów, tytoniu krojonego i suszu tytoniowego oraz kilku urządzeń służących do nabijania tytoniem gilotin papierosowych.

rosowych. Funkcjonariusze zabezpieczyli ponadto puste gilotiny do nabijania tytoniem oraz gilotiny w opakowaniach udających „firmowe” - w sumie ponad dwadzieścia dwa tysiące sztuk, a także ponad półtora tysiąca pustych opakowań na papierosy. Opakowania na produkowane nielegalnie wyroby tytoniowe posiadały firmowe oznaczenia zastrzeżone dla kilku znanych marek papierosowych - informuje nadkom. Marzena Siemieniuk z Izby Administracji Skarbowej w Lublinie.

W jednym z mieszkań, w których urządzono „zakład produkcyjny”, znaleźli i zabezpieczyli też broń palną, kastet i nóż.

W sprawie ujawnionych pod Chełmem rozbitej grupy przestępczej oraz linii produkcyjnych funkcjonariusze wydziału dochodzeniowo-śledczego lubelskiego urzędu celno-skarbowego wszczęli postępowanie przygotowawcze. (pc)

Wybił dziurę, zdrapał wygrane

(1 kwietnia) Rozbójnik wybił dziurę w ścianie sklepu w Rejowcu Fabrycznym, wszedł do środka i ukradł blisko 1500 zdrapek. Część z nich okazała się wygrana.

Policjanci z komisariatu w Rejowcu jeszcze tego samego dnia ustalili i zatrzymali sprawcę. Okazał się nim 39-latek okoliczny mieszkaniec.

- Z relacji pokrzywdzonego wynikało, że skradzione zostały zdrapki i papierosy różnych marek. Wartość strat oszacowano na ponad osiem tysięcy złotych. Funkcjonariusze odzyskali część skradzionego mienia. Zanim sprawca został zatrzymany, udało mu się wypłacić pieniądze z części skradzionych kuponów loteryjnych - mówi podkom. Ewa Czyż, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.



Następnego dnia 39-latkowi zostały przedstawione zarzuty kradzieży z włamaniem, za co kodeks karny przewiduje nawet do 10 lat pozbawienia wolności. (pc)

Pchli targ poczeka

318 odznaczeń z okresu Łotewskiej Socjalistycznej Republiki Radzieckiej zatrzymali funkcjonariusze celno-skarbowi z Dorohuska. Dumny posiadacz (53-letni obywatel Łotwy) próbował się tłumaczyć, że medale pocho-

dzą z firmy, w której wcześniej pracował. Jak mówił, planował je sprzedać na targu staroci. Problem w tym, że nie zgłosił ich przy odprawie granicznej, chociaż (przywożąc hurtowe ilości towaru) miał taki obowiązek. (pc)



GMINA CHEŁM. Złapać i dawać maksymalną grzywnę!

Policja szuka śmieciarza

Na takie oto znalezisko natknęła się mieszkanka Janowa podczas spaceru z psem. - Kim trzeba być, aby wyrzucić taką ilość śmieci? - pyta kobieta. Sprawę zgłosiła do urzędu, a urząd przekazał policji.

Na dzikie wysypisko mieszkanka Janowa natknęła się nieopodal kompleksu leśnego przy ul. Prusa, we wtorek (2 kwietnia). Zszokowana chamskim i beznadziejnością sprawcy zgłosiła sprawę w Urzędzie Gminy Chełm. Następnego dnia góra worków ze śmieciami znikła.

- Uprzątnęliśmy teren i poinformowaliśmy policję - mówi Miroslaw Mysiak, kierownik referatu rolnictwa w UG Chełm.

Jeśli mundurowi namierzą delikwenta, który hały śmieci wywoził do lasu, zgodnie z kodeksem wykroczeń nałożą na niego grzywnę w wysokości nawet 500 zł. - Co jakiś czas dostajemy sygnał o podrzuconych śmieciami. Raz znaleźliśmy wśród nich



kartę do bankomatu. Innym razem były to dokumenty i listy. Policja dotarła do właściciela, który wyjaśnił, że zlecił komuś wywiezienie odpadów do punktu. Ten pozbył się ich w Pokrówcę, żeby nie płacić - opowiada Mysiak.

Mieszkańcy gminy winą za (przynajmniej

częściowe) zaśmiecanie własnego terytorium obarczają miastowych. W rowach, lasach, na polach pod Chełmem ląduje wszystko - od drobnych śmieci (puszki, butelki czy opakowania z fast foodów) po zużyty sprzęt gospodarstwa domowego, stare opony i gruz. (pc, fot. nadesłane)

Poszukiwany okradł... dostawcę pizzy

Najbliższe trzy miesiące spędzi w areszcie 17-latek z gminy Kamień, który naskoczył na dostawcę pizzy i zabrał potrawę. Chłopak został oskarżony o rozbój z użyciem drewnianej tralki. Zgodnie z kwalifikacją czynu grozi mu nawet do 12 lat pozbawienia wolności.

Sytuacja miała miejsce w ostatnią niedzielę marca. Chłopak zamówił w jednej z chełmskich pizzerii danie z dostawą do domu. Dostawca przywiózł zamówienie, ale 17-latek z chustką na twarzy zamiast wyciągnąć w jego stronę dłoń z pieniędzmi, chciał otworzyć pudełko i sprawdzić najpierw, jakie są składniki na cieście. Dostawca się nie zgodził na taką kolejność, a wtedy młody mieszkaniec gminy Kamień pokazał mu drewnianą tralkę. Grożąc pobiciem, zabrał pizzę i pogonił dostawcę. Ten zgłosił kradzież.

- Pokrzywdzony oszacował wartość strat na kwotę trzydziestu trzech złotych - mówi podkom. Ewa Czyż, rzecznik prasowy Komendy Miejskiej Policji w Chełmie.

Jak się okazało, wygłodniały 17-latek był poszukiwany. Chłopak nie wrócił na czas z przepustki do młodzieżowego ośrodka wychowawczego. - 3 kwietnia Sąd Rejonowy w Chełmie zastosował wobec niego środek zapobiegawczy w postaci tymczasowego aresztowania - dodaje podkom. Czyż. (pc)



Góra jantaru w Dorohusku

Ponad 30 kg bursztynu zatrzymali w marcu funkcjonariusze administracji celno-skarbowej z Dorohuska. Znaczną część (22,4 kg) wyjęli z podłogi osobowego fiata, którym kierował 29-letni obywatel Ukrainy. Mężczyzna nie przyznał się jednak do próby przemytu jantaru. Wyjaśnił, że pożyczył auto, by dojechać do Polski, i nie wiedział, co w nim ukryto.

Podobną metodę rozmów z funkcjonariuszami przyjął inny, zatrzymany z jantarem na granicy, Ukrainiec. Gdy celnicy odkryli w Volkswagencie, którym jechał, ponad 2,6 kg nieobrobionego bursztynu, winą za przemyt obciążył syna. Jak wyjaśnił, to jego latorośl korzysta na co dzień z auta, a nie on.

23-letni obywatel Ukrainy próbował natomiast wwieźć do Polski 2,1 kg jantaru ukrywając go w zbiorniku na wodę. Tym razem były to piękne, duże bryły bursztynu - niewątpliwie gratka dla jubilerów. Ponad 3 kg próbowały z kolei przemyścić



pod ubraniem oraz w torebce dwie podróżyjące osobowym peugeotem obywatelki Ukrainy. Obie tłumaczyły, że bursztyn do-

stały od obcych mężczyzn i miały go tylko przewieźć przez granicę za 500 hrywien dla każdej. (pc)

Bił i poniżał, teraz przeprasza

Ona utrzymywała nieroba, on w podzięce... bił ją po głowie. Mężczyzna niebawem stanie przed sądem. Będzie odpowiadał za znęcanie się nad żoną i groźby pod adresem syna. Zatrzymany przepraszał oboje za „nieprzyjemności, jakich doznali”.

Jan M. z Chełma to niepracujący 62-latek. W przeszłości był już karany za znęcanie się nad bliskimi, obecnie (do

1 maja) przebywa w areszcie tymczasowym. Mężczyzna został zatrzymany o godz. 8:20, 1 lutego, po interwencji policji w jego domu. Jak ustalili funkcjonariusze, M. od 2012 roku nieprzerwanie znęcał się psychicznie i fizycznie nad swoją małżonką, która notabene go utrzymywała. Niemal za każdym razem, gdy był pijany, wszczynał awantury, w trakcie których wyzywał kobietę, poniżał ją, nie dawał jej spać i wyganiał z domu. Szarpał, bił po głowie, rzucał nią o ścianę, zaciskał łapska na jej szyi i dusił. Tego feralnego

dnia na początku lutego odgrażał się też synowi i jego małżonce, którzy próbowali go uspokoić.

Doprowadzony do prokuratury, po wytrzeźwieniu, wyraził skruchę. Stwierdził, że bardzo chce iść na odwyk oraz przeprosza żonę za nieprzyjemności, jakich doznali wraz z synem. Prokurator postawił mu trzy zarzuty - znęcania się nad małżonką, kierowania groźb pod adresem syna oraz grożenia synowej. Akt oskarżenia przeciwko 62-latkowi trafił już do Sądu Rejonowego w Chełmie. (pc)

Jak odzyskać

KONTROLĘ NAD PĘCHERZEM i pozbyć się problemów z nietrzymaniem moczu?



CENTRUM POMOCY
„SIŁA KOBIECI”

Bezpłatne konsultacje telefoniczne



tel. 81 300 34 38

Pon - niedz. 8:00 - 20:00

To już III edycja ogólnopolskiego programu „**STOP nietrzymania moczu**”, organizowanego przez Centrum Zdrowia „SIŁA KOBIECI”

Głównym celem programu „STOP nietrzymania moczu” jest zapewnienie kobietom łatwego dostępu do nowoczesnej medycyny naturalnej, która poparta jest nauką, badaniami i zaawansowanym zapleczem technologicznym.

Centrum Zdrowia „SIŁA KOBIECI” nie stoi w opozycji do medycyny konwencjonalnej (akademickiej). **Nasze terapie skutecznie poprawiają i wzmacniają jej działanie oraz niwelują negatywne skutki uboczne wielu farmaceutyków i terapii.**

W tym roku, w ramach programu, organizowane są bezpłatne konsultacje telefoniczne. Ta inicjatywa powstała z myślą o kobietach, które cierpią z powodu nieszczelności pęcherza i chcą pozbyć się tego krępującego problemu bez wychodzenia z domu

Jeśli jesteś kobietą, masz ponad 36 lat i:

- problem z nietrzymaniem moczu w Twoim przypadku jeszcze nie jest poważny (zdarza Ci się popuścić tylko kilka kropel),
- zauważyłaś ostatnio nasilenie się przykrych objawów i szukasz szybkiej oraz dyskretnej pomocy (bez konieczności umawiania się na wizyty i stania w kolejkach do gabinetu czy okienka w aptece),
- męczysz się z problemem nietrzymania moczu od ponad 3 miesięcy i musisz stale nosić wkładki higieniczne,
- zdarza Ci się wstawać w nocy „za potrzebą” więcej niż raz...

...zadzwoń i skorzystaj z przysługujących Ci bezpłatnych konsultacji!

Wystarczy, że wykręcisz numer, a otrzymasz **bezpłatną konsultację ze specjalistą** zorientowanym w temacie nietrzymania moczu oraz **indywidualny plan walki** z tym wstydlivym schorzeniem.

Plan oparty jest na stosowaniu innowacyjnej, nowoczesnej i naturalnej terapii, która działa kompleksowo i wielopłaszczyznowo, eliminując przykre konsekwencje utraty kontroli nad pęcherzem.

Zadzwoń już dziś i dowiedz się więcej

81 300 34 38

Mamy świadomość, że nietrzymanie moczu to trudny i wstydlivy temat do rozmowy, dlatego telefon do Ciebie odbierze doświadczony i kompetentny specjalista, który doskonale rozumie, przez co przechodzisz. Już podczas rozmowy z nim przekonasz się, że rozwiązanie problemu, który wydaje Ci się „bez wyjścia”, jest tylko kwestią czasu.

Wystarczy, że wykręcisz numer, a otrzymasz: **bezpłatną konsultację ze specjalistą,**

- ✓ **indywidualny, dostosowany do Ciebie plan walki z nietrzymaniem moczu,**
- ✓ **skuteczną, prostą i naturalną kurację do stosowania w domu.**

Konsultacja ma na celu doradzenie Ci najodpowiedniejszego wariantu nowoczesnej, domowej terapii na nietrzymanie moczu. Skuteczność terapii potwierdzają wyniki badań naukowych i opinie zadowolonych kobiet, które już skorzystały z naszych bezpłatnych konsultacji.

Jak działa ta nowoczesna, domowa kuracja na nietrzymanie moczu?

Kuracja opiera się na naturalnych, roślinnych składnikach aktywnych, których potrzebuje kobiecie pęcherz, by znów prawidłowo funkcjonować. Składniki te wpływają na pęcherz i mięśnie dna miedzy, podobnie jak wapń na kości czy żelazo na pamięć i koncentrację.

Już w pierwszych minutach od rozpoczęcia kuracji w organizmie uruchamiane są siły samouzdrawiające, które rozpoczynają walkę z bezpośrednimi przyczynami nietrzymania moczu. W rezultacie tej walki zachodzą zmiany, których na samym początku nie widać gołym okiem.

Jednak **już po 4 tygodniach** zaobserwujesz, że:

- ✓ nie popuszczasz ani kropli moczu,
- ✓ Twoja bielizna jest sucha i czysta - nawet jeśli zapomnisz o wkładce higienicznej,
- ✓ masz pełną kontrolę nad pęcherzem - także podczas kichania, kaszlu czy wysiłku fizycznego

Kto może skorzystać z naszych bezpłatnych konsultacji?

Pomogliśmy już ponad 11 tysiącom kobiet z całej Polski. Zgłaszają się do nas panie, u których problem dopiero się ujawnił, jak również te, które od wielu lat cierpią z powodu utraty kontroli nad pęcherzem.

Nie przejmuj się, jeśli nie potrafisz nazwać swojego problemu i nie wiesz, czy cierpisz na wysiłkowe nietrzymanie moczu, czy może zespół nadpobudliwego pęcherza. Nieważne, czy masz 40, 60 czy ponad 80 lat - **dzwoniąc do nas, uzyskasz pomoc!**

W 4 tygodnie:

- **wzmocnisz i „uszczelnisz” układ moczowy**, eliminując krępujące popuszczanie moczu,
- **przestaniesz bać się**, że popuścisz mocz w trakcie kichania, kaszlu czy wybuchu śmiechu
- **unormujesz ilość i częstotliwość wizyt w toalecie** (nie będziesz musiała wstawać w nocy do łazienki),
- **pozbedzisz się nieprzyjemnego uczucia parcia** na pęcherz,
- **uchronisz się przed powrotem niekontrolowanego oddawania moczu** - uzyskane **efekty będą trwałe.**

Skontaktuj się z nami jak najszybciej, aby skorzystać z bezpłatnych konsultacji i dowiedzieć się więcej o nowoczesnej, domowej kuracji przywracającej pełną kontrolę nad pęcherzem.

Pierwsze 150 kobiet, które do nas zadzwonią do **15 kwietnia 2019**, otrzyma dofinansowanie kuracji, ufundowane przez Centrum Zdrowia „SIŁA KOBIECI”. Dzięki dofinansowaniu kuracja przywracająca kontrolę nad pęcherzem będzie dostępna **za jedyne 323-zł 97zł.**

Zadzwoń pod numer **81 300 34 38** i dowiedz się więcej.

ZDANIEM EKSPERTA:

„Nietrzymanie moczu to dolegliwość, która nasila się z czasem. Dlatego na dłuższą metę wkładki podpaski czy pieluchomajtki nie są dobrym rozwiązaniem. Te produkty higieniczne nie dają prawdziwego komfortu i uczucia świeżości. Trzeba je zawsze mieć przy sobie i często zmieniać, ponieważ, mogą przeciekać. Niestety, ale są świetną pożywką dla bakterii, które powodują trudne do wyleczenia infekcje. Do tego wcale nie są tanie!”

prof. Katarzyna Keller,
specjalistka ds. programu
„SIŁA KOBIECI”

„Jeszcze kilka tygodni temu zdarzyło mi się popuszczać mocz i w dzień, i w nocy... To był koszmar. Bałam się, że gdy kichnę lub zakaszlę, na białej pościeli pojawi się mokra, brzydko pachnąca plama. Zaczęłam nosić specjalne podpaski, ale nie dawały mi takiej ochrony, jakiej potrzebowałam. Dlatego tak bardzo się cieszę, że skorzystałam z tych darmowych konsultacji i zaczęłam kurację. Dzięki niej dziś nie potrzebuję żadnych wkładek! Rządziej muszę korzystać z łazienki, a co najważniejsze - odzyskałam kontrolę nad pęcherzem”

Marzena G.
z Białegostoku, L. 69

CENTRUM POMOCY
„SIŁA KOBIECI”



tel. 81 300 34 38

Pon - niedz. 8:00 - 20:00

CHEŁM. Nowy produkt, nowe wyróżnienia

Bieluch z inuliną na medal



Naturalny Jogurt Prebiotyczny Bieluch z inuliną - nowość Spółdzielni Mleczarskiej Bieluch w Chełmie - otrzymał nagrodę SUPER PRODUKT w konkursie „Produkt Mleczny Roku 2019”. Wyróżnienie odebrał osobiście Janusz Mojak, prezes spółdzielni podczas gali Euroforum, która odbyła się 2-5 kwietnia w Kielcach.

XIII edycję konkursu zorganizowało Krajowe Stowarzyszenie Mleczarzy. Podczas V Krajowej Oceny Mleka Spożywczego i Mlek Fermentowanych został również nagrodzony medalem Kefir Naturalny Bieluch produkowany metodą termostatową z drożdżami kefirowymi.

To nie wszystkie sukcesy chełmskiej spółdzielni, która otrzymała dwie na-

grody w konkursie „Innowacje Techniczne w Mleczarstwie” za linię nalewania napojów fermentowanych oraz „Całokształt działań innowacyjnych” w SM BIELUCH. Konkursy przeprowadzone zostały przy okazji XII Euroforum Polskiego Mleczarstwa oraz posiedzenia Rady Krajowego Związku Spółdzielni Mleczarskich. (red)



CHEŁM. Takie akcje są WIELKIE!

5 tysięcy w szczytnym celu

Prawie 5 tys. zł zebrano w chełmskich szkołach na rzecz potrzebujących z Hospicjum Dłomowego im. ks. kan. Kazimierza Malinowskiego w Chełmie. Akcję koordynowała Młodzieżowa Rada Miasta w Chełmie.

Od 11 do 25 marca br. Młodzieżowa Rada Miasta Chełm z przewodniczącym

Kacprem Jasykiem na czele organizowała akcję charytatywną „My pomagamy - Ty też możesz”. Celem przedsięwzięcia było zwrócenie uwagi młodzieży na problemy przewlekłe i nieuleczalnie chorych osób oraz zbiórka funduszy na zakup elektrycznych łóżek rehabilitacyjnych dla podopiecznych Hospicjum Dłomowego im. ks. kan. Kazimierza Malinowskiego w Chełmie. W organizację zbiórki młodzi radni zaangażowali chełmskie szkoły. Podczas tegorocznej VI

tej akcji zebrano 4 956,23 złotych. Młodzi radni patronowali całej akcji, sami koordynując wszelkie związane z nią działania na terenie poszczególnych szkół. Uczniowie nie tylko zbierali pieniądze do puszek kwestując wśród kolegów i nauczycieli, ale także organizowali kiermasze. Akcje prowadzone są we współpracy z **Tadeuszem Bonieckim** - prezesem Hospicjum Dłomowego im. ks. kan. Kazimierza Malinowskiego w Chełmie. (opr. mo)

CHEŁM. Będą lokalne produkty

Jarmark na placu



Od niedzieli 14 kwietnia do czwartku 18 bm. na pl. Łuczowskiego będzie można zrobić świąteczne zakupy na miejskim jarmarku wielkanocnym. Stoiska i stragany swoimi produktami zapełnią lokalni wystawcy.

Urzędnicy chełmskiego magistratu, zapraszają na wielkanocny kiermasz. W tym roku do organizacji dołączyło Starostwo

Powiatowe w Chełmie.

Przez pięć dni, od niedzieli 14 kwietnia do czwartku 18 bm., na jarmarku będzie można kupić produkty od lokalnych wystawców. Nie tylko wielkanocne dekoracje, tradycyjne ozdoby świąteczne i rękodzieło, ale także regionalne specjalności, wędliny, potrawy, a także ciasta: babki, mazurki, serniki, keksy, których nie może zabraknąć na świątecznym stole.

Organizatorzy dysponują jeszcze wolnymi miejscami. Zgłoszenia są przyjmowane

do środy do 10 kwietnia godz. 15.00. Karta zgłoszenia i regulamin miejskiego Jarmarku Wielkanocnego dostępne są na stronie internetowej Urzędu Miasta www.chelm.pl oraz w biurze Targowisk Miejskich przy ul. ks. Jerzego Popiełuszki. Osobą wyznaczoną do kontaktu jest Bogumiła Kuwałek, tel. 694 477 481. Wypełnione i podpisane zgłoszenia można przesyłać pocztą, skany e-mailem bądź składać osobiście w biurze spółki.

Patronem medialnym wydarzenia jest „Nowy Tydzień”. (r)

Otwarta PWSZ



Ponad tysiąc uczniów i nauczycieli szkół ponadgimnazjalnych i podstawowych nie tylko z województwa lubelskiego, ale z całego kraju odwiedziło Państwową Wyższą Szkołę Zawodową w Chełmie podczas „Dnia Otwartego”. Studenci i pracownicy uczelni opowiadali o studiach, perspektywach oraz praktykach zawodowych i wyjazdach zagranicznych w ramach Erasmus +. **Arkadiusz Tofil**, rektor uczelni, przekonywał gości, że studia w chełmskiej PWSZ są najlepszą inwestycją w rozwój osobowy i zawodowy

każdego młodego człowieka oraz szansą na osiągnięcie sukcesu. Poszczególne instytucje uczelni w ciekawy sposób prezentowały swoje oferty. Dużą atrakcją były prezentacje służb i formacji mundurowych oraz pokazy w Centrum Studiów Inżynierskich w Depułtyczach Królewskich. Ponad trzysetni pasjonatów matematyki ze szkół ponadgimnazjalnych zmierzyło się w konkursie matematycznym im. S. Chrościckowskiego. Nabór na studia I i II stopnia w PWSZ w Chełmie rozpocznie się 15 maja. (mo)



CHEŁM. Przedsiębiorcze...

Krówki z Bazyliki



„Chełmskie słodkości” to paczka cukierków z wizerunkiem Sanktuarium Maryjnego na Górze Chełmskiej. Na papierkach po krówkach widnieją różne cytaty świętych, wyszukiwane przez ks. Andrzeja Sternika, proboszcza Bazyliki. Cukierki można kupić w kawiarence „Na Górze”, z której dochód parafia przeznacza na remont świątyni.

Ks. **Andrzej Sternik** został proboszczem Sanktuarium Maryjnego na Górze Chełmskiej w 2016 r. Wprowadził do życia parafialnego sporo nowości. Na stronie internetowej świątyni pojawiła się tzw. skrzynka intencji, gdzie parafianie mogą złożyć bez wychodzenia z domu intencję modlitewną. Z inicjatywy proboszcza zainstalowano też elektroniczny system dzwonów i kuranów. Od tego czasu w centrum Chełma rozbrzmiewa już nie tylko tradycyjne bicie dzwonów, ale o pełnych godzinach także

dotąd melodie. Od 2017 r. parafia prowadzi też kawiarenkę „Na Górze”. To oficjalna działalność, z której dochód przeznaczany jest na prace remontowe świątyni. W kawiarence można kupić pamiątki o tematyce religijnej, ale też łakocie, wśród których są „Chełmskie słodkości”. Paczka obrazująca budynek Bazyliki zawiera krówki. Na papierkach, w które zapakowane są cukierki, widnieją cytaty świętych i różne pozytywne przesłania. To też inicjatywa ks. proboszcza. Sam wyszukuje ciekawe cytaty, które potem drukowane są na zamówienie na opakowaniach.

- Krówki są sprzedawane w kawiarence. Rozdajemy je też swoim gościom jako upominek i pamiątkę z pobytu w naszym sanktuarium i w Chełmie albo zabieramy ze sobą, gdy my jedziemy w gości - mówi ks. Sternik. - Kawiarenka powstała, bo zauważyliśmy, że parafianie i turyści mają potrzebę spotkania się przy kawie. Sporo osób ją odwiedza, zwłaszcza w sezonie letnim. Kawiarenka prowadzona jest przez wolontariuszy. (red)



Nowoczesna hala produkcyjna, nowe piwa w ofercie, utworzenie Izby Tradycji Piwowarstwa i dalsza ekspansja na świat. Browar Jagiełło złapał wiatr w żagle i nie zamierza się zatrzymywać.

Od kiedy ostatni raz byliśmy w Browarze Jagiełło w Pokrówce, minęło kilkanaście miesięcy. Nie wiele, a tyle się zmieniło. - Trwa przebudowa browaru - mówi **Lucjan Jagiełło**, założyciel Browaru Jagiełło. Zmienia się nie tylko wnętrze i elewacja biurowca, ale przede wszystkim to, co najważniejsze, czyli hale produkcji piwa. - Niedawno zainwestowaliśmy w nowoczesną linię produkcyjną, w zasadzie w pełni zautomatyzowaną. Dzięki niej w ciągu godziny butelkujemy ok. 12 tysięcy piw. Dziennie to ok. 70 tysięcy butelek, czyli mniej więcej tyle, ilu ma mieszkańców Chełm.

Browar musiał postawić na innowacyjność, bo zamówień wciąż przybywa. Jeszcze kilka lat temu piwo od Jagiełły ciężko było dostać w chełmskich pubach, zdarzało się je spotkać w kilku sklepach. Dziś jest wszędzie. - Cieszymy się, że niektóre lokale postawiły na nasze produkty. Trzeba się nawzajem wspierać i promować. Razem tworzymy markę „Chełmskie” - zauważa Jagiełło. Od jakiegoś czasu piwa z Browaru Jagiełło są dostępne nie tylko w całej Polsce, ale i kilku krajach na świecie. Zaczęło się od Szwecji, potem, było USA, a ostatnio pan Lucjan i jego ludzie produkują piwo, które trafia



... tu powstanie Izba Tradycji Piwowarstwa

z tego browaru, ale ogólnie piwowarstwa na Lubelszczyźnie. Będzie można dowiedzieć się, z czego i jak powstaje piwo. Myślę, że Izba będzie ciekawym uzupełnieniem naszej oferty - zapowiada pan Lucjan. Jagiełło spotkał się już z prezydentem Chełma **Jakubem Banaszkim**. Trwają rozmowy na temat tego, jak poprzez Izbę będzie można promować miasto. - Chcemy, by politycy, samorządowcy czy przedsiębiorcy odwiedzający Chełm wpadli do nas nie tylko na piwo, ale też po to, by zwiedzić browar, poznać jego historię - dodaje.

Oficjalne otwarcie Izby Tradycji Warzenia Piwa zaplanowano na drugą połowę maja. (kg)



Trwają prace wykończeniowe w Izbie Tradycji Piwowarstwa



Nowa linia produkcyjna



Nowa linia produkcyjna



Nowa linia produkcyjna kilkakrotnie zwiększy możliwości produkcji browaru



Lucjan Jagiełło i jego dwa najnowsze piwa

KAMIENIĆ / ŻMUDŹ. Takich strasznych historii jest więcej...

Bawiła się z nimi, potem ich rozstrzelali

Nasza publikacja o egzekucji Żydów w lesie w Pobołowicach wywołała wspomnienia u wielu seniorów w powiecie chełmskim. 83-letnia Stefania Ciemno-Czołowska opowiada historię żydowskiej rodziny z Natalina. Zanim Niemcy rozstrzelali ich przed domem, bawiła się z nimi i jadła potrawy gotowane przez ich matkę. - Potem mój tato musiał ich zakopać pod płotem - wspomina ze łzami w oczach pani Stefania.

Artykuł „Tajemnica egzekucji w lesie” opublikowany niedawno w „Nowym Tygodniu” wywołał poruszenie wśród naszych Czytelników i zainteresowanie innych mediów. Dotyczył relacji pana **Zbigniewa**, mieszkańca gminy Kamieniec, któremu nie dawała spokoju opowiedziana przez jego dziadka historia. Chodziło o grupę Żydów rozstrzelanych przez Niemców w czasie wojny. Do egzekucji miało dojść na skraj lasu w Pobołowicach (gmina Żmudź). Według relacji mieszkańca gminy Kamieniec ciała zamordowanych zostały zakopane, a ludzie - dla oznaczenia tego miejsca - posadzili tam akacje. Nadal tam rosną. Pan Zbigniew często myśli o tej historii i nie chce, aby została zapomniana. Według niego miejsce to powinno być oznakowane i upamiętnione. Tematem zainteresował się **Stanisław Kuć**, prezes stowarzyszenia „Forum Polskie”, zaangażowany w różne inicjatywy

patriotyczne. Skontaktował się z przedstawicielami Gminy Wyznaniowej Żydowskiej, którzy przyjechali na miejsce wysłuchali relacji okolicznych mieszkańców i podjęli próbę przeprowadzenia badania georadarowego, które miałyby potwierdzić obecność szczątków ludzkich w Pobołowicach. W miejscu, gdzie miało dojść do egzekucji, zalega jednak warstwa ściółki, która uniemożliwiła przeprowadzenie wiarygodnych badań georadarem. Odłożono je do czasu, aż teren zostanie uprzątnięty. Ręk do pracy przy porządkach nie brakuje, a w sprawę upamiętnienia miejsca egzekucji chętnie włączają się kolejne osoby.

- Uzgadnialiśmy formalności w nadleśnictwie, bo miejsce, o którym mowa, położone jest w lesie - mówi Stanisław Kuć. - Po przeprowadzeniu badań georadarem, miejsce to ma być ogrodzone i upamiętnione, aby było widoczne z drogi.

Pamiętam smak tych pierogów

Artykuł „Tajemnica egzekucji w lesie” ze łzami w oczach czytała 83-letnia pani **Stefania Ciemno-Czołowska**, pochodząca z Natalina (gmina Kamieniec), obecnie mieszkanka Chełma. Jest jedną z nielicznych osób, która także wie i pamięta o egzekucji w Pobołowicach, położonych nie tak daleko jej rodzinnej wsi. Rozstrzelanych tam Żydów nie znała, bo byli oni prowadzeni przez Niemców z Chełma. Znała za to doskonale mieszkającą prawie po sąsiedztwo rodzinę Żydów rozstrzelanych w Natalinie - pochowanych potem pod płotem swojego

domu. Historię tę udokumentował m.in. S. Kuć, który dodaje, że ciała te później ekshumowano.

- Było tam pięcioro żydowskich dzieci, z którymi się bawiłam - mówi pani Stefania. - Wciąż pamiętam smak pierogów pieczonych przez ich mamę. Miałam wtedy z pięć, sześć lat, do szkoły jeszcze nie chodziłam. Niemcy rozstrzelali dzieci pod domem, a ich ojca w polu. Mój tato został wyznaczony przez sołtysa do pogrzebania ich ciał. Wykopali trzy doły pod płotem i tam ich pochowali. Pamiętam, że tato przyszedł potem do domu. Mama podała mu obiad, a on dostał torsji. Żydzi chowali się potem w lesie. Moi rodzice też im pomagali. Jak widzieliśmy dym to był znak, że są głodni i trzeba im zanieść jeść. Mama coś gotowała i się nosiło. To już był rok 1944. Tato zakazał mi na ten temat mówić, ale z dziećmi się o tym rozmawiało, że w lesie są Żydzi. Pewnego dnia przyszedł do naszego domu Niemiec. Pytał ojca, czy wiemy coś na temat ukrywających się Żydów. Tato odpowiedział, że nie wie. Wtedy ten Niemiec dał mi landrynkę i mydło i chciał, żebym ja mu coś o tym powiedziała. Omal ich nie wydałam. Najedliśmy się wtedy strachu. To był straszny czas. Potem ci Żydzi, którym pomagaliśmy, wyjechali do Stanów Zjednoczonych. Pamiętałam o tym, co dla nich zrobiliśmy. Przysyłali nam paczki - żywność, ubrania, a kiedy tata chorował, to także lekarstwa. Po latach przyjechali w odwiedziny - złożyli wizytę moim rodzicom, chodzili w te miejsca, z którymi wiązały się wspomnienia. (mo)

CHEŁM. Święte prawo i... pat

Właściciel przyszedł po swoje

- Niedawno zapukał do mnie właściciel kamienicy, w której mieszkam od 26 lat. Mam się wyprowadzić, a ja wcale nie chcę tego robić, bo umowę zawierałem z miastem - mówi pan **Ryszard**, najemca mieszkania komunalnego przy ul. Mickiewicza 26 A. Ale prawo własności jest święte. Jeśli pan **Ryszard** będzie robił problemy, właściciel może dochodzić swoich praw na drodze sądowej.

Pan **Ryszard** pokazuje naszej dziennikarce podpisaną z miastem 26 lat temu umowę najmu trzydziestokilometrowego mieszkania komunalnego w kamienicy przy ul. Mickiewicza 26A. Starszy mężczyzna mieszka tu z żoną i synem-studentem. Cierpi na zespół mózdkowy, ma problemy z chodzeniem i utrzymaniem równowagi. Od jakiegoś czasu prawie nie wychodzi z domu. Na samą myśl o wyprowadzce, puszczają mu nerwy.

- Byliśmy zaskoczeni, gdy niedawno zjawił się u nas właściciel kamienicy i oznajmił, że wkrótce będziemy musieli opuścić lokal - mówi pan **Ryszard**. - Kamienica jest remontowana. Zdaję sobie sprawę z tego, czym jest prawo własności. Mam jednak za złe urzędnikom, że nie informowali nas wcześniej o tej sytuacji. Nie wysłano żadnego zawiadomienia o tym, że jest właściciel, a my musimy opuścić lokal. A jestem przecież głównym najemcą. W ogóle nikt z miasta oficjalnie nie informował nas nigdy, że to prywatna kamienica. Jakis czas temu zmarła nasza sąsiadka, a lokal, w którym mieszkała, był większy, więc złożyliśmy wniosek o zmianę mieszkań. Nie było odzewu z miasta, a mieszkanie po sąsiadce stoi tyle lat puste. Teraz jesteśmy ostatnią rodziną, która tu mieszka. Nie mam zamiaru się stąd wyprowadzić. Teraz mieszkam na parterze, mam centralne ogrzewanie i to mieszkanie jest całym moim światem. Chcę tylko spokojnie dożyć reszty swoich dni w miejscu, w którym żyję od 26 lat.

Rafał Bukowski, prezes Przedsiębiorstwa Usług Mieszkaniowych w Chełmie, potwierdza, że kamienica, o której mowa,



jest własnością prywatną, a PUM nią administruje. Po szczegóły odsyła do ratusza.

- Kamienica przy ulicy Mickiewicza 26A stanowi własność osób fizycznych - informuje **Wioletta Bielecka** z Biura Prasowego UM Chełm. - Zarząd nad nieruchomością sprawuje Przedsiębiorstwo Usług Mieszkaniowych w Chełmie. Członkowie rodziny, o której mowa, wiedzą o tym co najmniej od 2016 roku, kiedy to złożyli wniosek o zmianę. Rodzina znajduje się na liście zamian - pozycja 14. - prowadzonej przez Departament Komunalny Urzędu Miasta Chełm. 15 marca bieżącego roku rodzinie przedłożono propozycję wynajęcia lokalu przy ulicy Kolejowej 44. Odmówiła z uwagi na to, że w mieszkaniu zainstalowane jest ogrzewanie piecowe, a nie centralne i lokal znajduje się na pierwszym piętrze budynku. Obecnie miasto nie dysponuje lokalem, który odpowiadałby oczekiwaniom rodziny. Urzędnicy mają tę kwestię na uwadze, wykazują wolę pomocy, zarówno właścicielowi kamienicy, jak i najemcom lokalu, i poszukują takiego miejsca.

W momencie, gdy znajdzie się odpowiedni lokal, z upoważnienia prezydenta miasta powołana zostanie komisja, która protokolarnie przekaze nieruchomości jej właścicielowi w administrację i zarząd. Jeśli jednak propozycja ta zostanie odrzucona, wówczas właściciel może dochodzić swoich praw na drodze sądowej.

Trudne sprawy

Urzędnicy zwracają uwagę, że w mieście jest sporo prywatnych kamienic, które pozostają w zarządzie miasta. Stan prawny wielu nieruchomości nie jest uregulowany, toczą się postępowania spadkowe. Niektórzy właściciele przebywają poza Chełmem i w ogóle nie są zainteresowani przejęciem swojej własności od ratusza, ich zabezpieczeniem. Wiele też było dramatycznych historii z udziałem lokatorów i właścicieli kamienic, które przez lata pozostawały pod zarządem miasta. Obie strony mają swoją rację, ale wiadomo, że prawo własności jest najważniejsze. Jakis czas temu opisywaliśmy sytuację rodzin mieszkających przy ul. Obłotńskiej 19. Budynek przed wojną należał do dwóch żydowskich rodzin. Część z nich zginęła podczas wojny, inni rozjechali się po świecie. Kilka lat później, w związku z brakiem lokali mieszkalnych, kamienica została objęta przymusowym zasiedleniem i zarząd nad nią przejęło miasto. Ale przed ośmioma laty spadkobiercy dawnych właścicieli podjęli starania, aby odzyskać kamienicę. W grę wchodziły podwyżki czynszów. Miasto chciało odkupić kamienicę, ale napotkało na trudności. Ostatecznie lokatorom zagwarantowano mieszkania zastępcze, ale sprawie towarzyszyło mnóstwo emocji. (mo)

SAWIN. Lepiej nie strajkować?

Nauczyciele się wystraszyli?

Chociaż losy strajku w oświacie ważyły się do minionej niedzieli, to nauczyciele z Sawina zrezygnowali z protestowania znacznie wcześniej. W podjęciu tej decyzji miała im podobno pomóc dyrektor szkoły, która na radzie pedagogicznej „na wszelki wypadek” przypomniła, za co mogą stracić pracę...

O tym, czy w poniedziałek, 8 kwietnia, dojdzie do strajku w oświacie, nie było wiadomo aż do zamknięcia tego numeru „Nowego Tygodnia”. Na niedzielę, 7 kwietnia, o godz. 19.00, zaplanowano bowiem spotkanie przedstawicieli rządu z szefostwem ZNP. Przed trudnym wyborem stanęli podobno nauczyciele Zespołu Szkół w Sawinie. Po tym, jak wzięli oni udział w referendum w sprawie strajku, w którym zdecydowana większość opowiedziała się za przystąpieniem do tej formy protestu, podczas rady pedagogicznej mieli wysłuchać litani pod swoim adresem od dyrektora **Bożeny Rusak**. A to, że nie wyobraża sobie strajku, a to, że inne szkoły w gminie mają

być przekształcane, że brakuje etatów, a im „strajkowanie w głowie”, a to, że „brakuje pieniędzy na szkoły i gmina musi dokładać do oświaty”. Zapowiedziała też, że nie zamierza sama tłumaczyć się przed rodzicami. Pojawił się temat nowego arkusza i ewentualnej przyszłości nauczycieli, którym zabraknie godzin. Dyrektor miała mówić, na co będzie zwracać uwagę, wybierając pedagogów do pozostawienia w szkole. Oprócz stażu pracy czy kwalifikacji przyjrzy się ewentualnym nieobecnościom poszczególnych nauczycieli. Podobno pedagogów zapowiedź ewentualnych zwolnień wystraszyła i od strajku odstąpili.

Jedni uważają, że to nie fair, bo nauczyciele łatwo nie mają i dyrektor powinna ich wspierać, a nie zastraszać. Ale nie brakuje też głosów, że strajk w szkole, nie tylko w czasie egzaminów, jest niedopuszczalny, tym bardziej w sytuacji, w jakiej jest sawińska oświata. Bo to ostatnia gmina w powiecie chełmskim, która co roku do utrzymania swoich szkół musi dokładać aż 3 mln zł. Większość samorządów już dawno zlikwidowała mniejsze, wiejskie szkoły, albo przekazała je do prowadzenia stowarzyszeniom, znacznie odciążając swoje budżety. (g)

DOROHUSK. Nie da się zrobić?

Inwalida odcięty od świata

Ryszard Karczmarczyk ze Skordiowa w gminie Dorohusk nie może doczekać się remontu gminnej gruntówki. Jego posesję od asfaltu dzieli kilkadziesiąt metrów błota. - Ciężko przedostać się autem, nie mówiąc o przejeździe piechotą - żali się starszy, schorowany mężczyzna. A prośby w gminie nie skutkują.

Chodzi o kilkudziesięciometrowy kawałek polnej, gminnej drogi przy przystanku autobusowym w Skordiowie. Niewielki fragment przysparza rodzinie **Ryszarda Karczmarczuka** mnóstwa kłopotu. - Córka nie może się wydostać, żeby dzieci do szkoły zawieźć, a ja codziennie muszę iść tą drogą pod przystanek, żeby zrobić zakupy, bo obwoźny sklep boi się podjechać pod mój dom, żeby nie ugrzęznąć - żali się

schorowany mężczyzna, który jest po udarze i ma pierwszą grupę inwalidzką. - Wiele razy zgłaszałem to do gminy. Prosiłem o remont, ale jak grochem o ścianę.

Karczmarczyk mówi, że trzeba drogę poszerzyć, bo chociaż w planach powinna mieć 6 metrów, to w rzeczywistości został 2-3 metrowy pasek, który zalewany jest wodą z pól i ulicy. Potem wystarczy ją utwardzić.

Wójt Dorohuska, **Wojciech Sawa**, twierdzi, że już kilkakrotnie wożono tam piasek i kruszywo, ale na nic się to zdało. - Bez sensu robić cokolwiek w momencie, gdy jest największe błoto - mówi. - Remonty dróg rozpoczynamy w kwietniu. Potrzeb jest dużo i jest kilka miejsc znacznie gorszych niż droga w Skordiowie. Przyjrzymy się, co można tam zrobić, żeby poprawić przejazd. Gdy będziemy dysponować wolnym materiałem, to na pewno tam zwieziemy. (bfi)

REGIONALIA

Nowy „Głos Pawłowa”

Ukazał się kolejny (47.) numer „Głosu Pawłowa” - gazety regionalnej wydawanej przez Stowarzyszenie Przyjaciół Pawłowa.

W numerze znaleźliśmy artykuły poświęcone głównie historii Pawłowa i okolic, ale także o bieżących wydarzeniach. Autorzy tekstów w najnowszym numerze: **Stawomir Braniewski** (píše o Siedliszczu pod okupacją niemiecką), **Henryk Głąb** (o okolicznościach zgonu ks. Komorowskiego), **Stefan Kurczewicz** (o poszukiwaniach sztabu ukrytego w pawłowskim lesie), dr **Grzegorz Jacek Pelica** (Arcybiskup Stanisław Budzik w Pawłowie i Tomaszówce), **Stanisław Lipiński** (IV Konkurs Recytatorski poezji *Lucyny Lipińskiej*), **Andrzej Kosz** (o wokalnym sukcesie „Pawłowianek”), **Elżbieta Rybacka** i **Monika Szczerbacz** (Razem podpisani w roku 1926 na kartach *Polskiej Deklaracji Podziwu i Przyjaźni dla Stanów Zjednoczonych*), **Magdalena Boruchalska** (Z życia Szkoły Podstawowej im. *Jana Kochanowskiego w Pawłowie*), **Małgorzata Czerwińska-Stańczak** (o ostatnich wyborach sołtysów w sołectwach gminy Rejowiec Fabryczny), **Zbigniew Walde-mar Okoń** (*Danuty Agnieszki Kurczewicz literackie wędrówki ulicami Chełma*), **Jerzy Symotiuł** („Cztery pory roku”. „Jesień”), **Andrzej Kosz** (*Gmina stawia na aktywizację seniorów*), **Danuta Jonak** (*Śladami historii*



rodziny Grelów), **Andrzej Kosz** (Mieszkańcy gminy Rejowiec Fabryczny wsparli 27. Finał WOSP).

W kątku literackim - wiersze **Henryka Radeja**.

W „Głosie Pawłowa” znajdziemy także rozważania o prawdzie i mądrości autorstwa zmarłego 3 kwietnia br. **Adama Kędzierskiego**.

Kwartalnik ukazał się w nakładzie 300 egz. Jeśli ktoś nie ma dostępu do wydania papierowego, numer bieżący i archiwalne znajdzie na stronie Stowarzyszenia Przyjaciół Pawłowa: www.spppawlow.org (-)

WŁODAWA. Ksiądz: Nie głosować na Żyda i masona!

Wielka walka o patrona

Dyrekcja i rodzice, nauczyciele i dzieci, lokalni działacze, a nawet miejscowy proboszcz byli zaangażowani w walkę o nadanie imienia Zespołowi Szkół w Wyrykach. Na czele obozu, który forsował kandydaturę Armii Krajowej na patrona, stali dyrektor placówki i ksiądz. Drugą stronę barykady okupowali rodzice, którzy chcieli, by szkoła nosiła imię Janusza Korczaka.

Batalia to odpowiednie słowo na określenie walki o nadanie imienia szkole w Wyrykach. Dyrektor placówki **Marzena Trociuk** oraz lokalny działacz **Bernard Błaszczuk** zaproponowali kandydaturę Armii Krajowej, czemu sprzeciwiła się część rodziców, którzy wnieśli swoją propozycję - Janusza Korczaka. Pod petycją o nadanie takiego patrona podpisy złożyło 40 osób. I wtedy zaczęła się nagonka, a niektóre ze stosowanych w niej metod o wiele bardziej pasowałyby do imienia Armii Ludowej niż Krajowej.

Ciśnienie na prawo

Nie jest żadną tajemnicą, że Marzena Trociuk bardzo mocno sympatyzuje z partią obecnie rządzącą. Kiedy tylko może, bierze udział w uroczystościach, spotkaniach, rautach i innych wydarzeniach, na których idzie ramię w ramię z **Edmundem Brożkiem**, który od ponad 25 jest przewodniczącym Światowego Związku Żołnierzy Armii Krajowej Obwód Włodawa. Także żaden z prawicowych działaczy nie ukrywa tego, że w powiecie - mimo iż żyje w nim i pracuje tak wybitny człowiek jak Brożek

- brakuje chociażby jednej placówki, której imię w jakikolwiek sposób nawiązywałoby jak nie do jego nazwiska, to przynajmniej do jego dokonań podczas wojny. I w ten oto sposób narodziła się, przed wielu już laty, idea nazwania szkoły w Wyrykach imieniem Armii Krajowej. Nie ma oczywiście w tym nic złego, bo imię oczywiście szlachetne. Problem w tym, że kiedy część rodziców sprzeciwiła się tej kandydaturze, dyrekcja szkoły, zamiast zaproponować merytoryczną dyskusję, czy zwykłe referendum na normalnych zasadach, zaczęła frontalny i otwarty atak na „innowierców”.

- Zaczęło się od tego, że pani dyrektor ogłosiła apel i publicznie przeczytała nazwiska wszystkich osób podpisanych pod petycją o nadanie szkole imienia J. Korczaka - mówi jedna z wnioskodawczyń. - Gdy opowiedziało mi o tym dziecko, byłam w szoku, szczególnie, że pani dyrektor swoją postawą dała uczniom jasno do zrozumienia, że ona jest przeciwna takiej propozycji. Siłą więc rzeczy nasze dzieci obecne na apelu poczuły się gorzej, by nie powiedzieć dyskryminowane - dodaje kobieta. Ale to jeszcze nic, bo apel był ledwie początkiem indoktrynacji dzieci. Podczas godzin wychowawczych nauczyciele mieli podobno namawiać uczniów, by głosowali na Armię Krajową. Głos w tej sprawie zabrał nawet miejscowy ksiądz - proboszcz parafii w Lubieniu, który w niedzielę (3 marca) z ambony wygłosił pełną nienawiści mowę, by nie głosować na Korczaka, który był Żydem i masonem! **Ks. Adam Haraszczuk** nie był już tak wylewny, gdy zapytaliśmy go o to, czy wie, kim był Janusz Korczak. - Wiem - stwierdził i rozłączył się.

Odpowiedź rodziców

W takiej sytuacji kampaniję promocyjną rozpoczęli też zwolennicy J. Korczaka, którzy dzieciom w szkole rozdali ulotki z listkami nawołujące do głosowania na słynnego pedagoga. Do dyrekcji zwrócili się natomiast z pismem, by całkowicie wstrzymać procedurę wyboru patrona szkoły, bowiem proces ten wzbudził wśród mieszkańców gminy wiele uwag, zastrzeżeń i wątpliwości, w tym publiczną krytykę ze strony księdza proboszcza. Wniosek nie został uwzględniony i w czwartek (4 kwietnia) w Zespo-

le Szkół w Wyrykach odbyły się wybory, chociaż już sam regulamin ich przeprowadzenia wzbudził wiele kontrowersji. Regulamin został oczywiście opracowany przez panią dyrektor, która na początku sama siebie powołała na przewodniczącą komisji wyborczej, choć według niektórych - jako wnioskodawczyni - nie powinna w ogóle się w wyborach udzielać. Drugie zastrzeżenie wzbudził sposób przeprowadzenia głosowania. Otóż przygotowano trzy rodzaje kart - każda w innym kolorze. Na różowych głos mogli oddawać nauczyciele i pracownicy szkoły, na zielonych uczniowie z klas IV-VII i gimnazjum, zaś żółte przypadły w udziale rodzicom, przy czym para rodziców mogła oddać tylko jeden głos. Patronem będzie ten kandydat, który zostanie wybrany przez dwie lub trzy społeczności.

Część rodziców poddawała w wątpliwość tajność procesu głosowania. - Przy oddziel-

nych kartach do głosowania dla swoich pracowników, mało który z nich odważy się oddać swój głos przeciwko pani dyrektor - tłumaczyli.

Jeszcze przed głosowaniem rodzice podzielili się swoimi wątpliwościami zarówno z wójtem, jak i z kuratorium oświaty, ale żadna z tych instytucji nie chciała się mieszać do sporu, twierdząc, że nadanie imienia szkoły leży wyłącznie w gestii jej dyrekcji. Całe zamieszanie zapewne przycichnie, bo czwartkowe wybory przebiegły po myśli Marzeny Trociuk.

Jednak Armia Krajowa

- W dniu 4 kwietnia w Szkole Podstawowej w Wyrykach odbyło się głosowanie na patrona szkoły - informuje Trociuk. - Kandydatami na patrona były: Armia Krajowa i Janusz Korczak. W tajnym głosowaniu wzięło udział 75,3% wszystkich uprawnio-

nych do głosowania. Największą liczbę głosów uzyskała kandydatura Armii Krajowej - 119, Janusz Korczak uzyskał 51 głosów. Wyniki głosowania w poszczególnych społecznościach przedstawiają się następująco: rodzice: Armia Krajowa 41 głosów, Janusz Korczak 25 głosów. Uczniowie: Armia Krajowa 55 głosów, Janusz Korczak 25 głosów, 3 nieważne. Nauczyciele i pracownicy administracji i obsługi: Armia Krajowa 23 głosy, Janusz Korczak 1 głos. Kandydatem na patrona wybranym przez wszystkie społeczności: rodziców, uczniów, nauczycieli i pracowników szkoły została Armia Krajowa. Wybory zostały przeprowadzone zgodnie z obowiązującymi przepisami oraz regulaminem. Serdecznie dziękuję wszystkim rodzicom, uczniom, nauczycielom i pracownikom szkoły za udział w głosowaniu - dodaje pani dyrektor. W żaden inny sposób komentować sytuację sprzed wyborów nie chce, choć w gminie wiele mówi się o jej niemal otwartym konflikcie z jedną z przedstawicielek grupy rodziców optujących za kandydaturą Korczaka, która pracowała w szkole w Wyrykach, ale została zwolniona.

Teraz propozycję na patrona szkoły musi tylko zaaprobować Rada Gminy w Wyrykach, co będzie czystą formalnością. **(bm)**



Nie na darmo Gminna Biblioteka Publiczna w Wyrykach nosi miano Biblioteki Inspiracji. Praktycznie nie ma tygodnia, by nie działo się w niej coś pożytecznego dla lokalnej społeczności. Ostatnio zorganizowano „noc z Andersenem” oraz warsztaty tworzenia kartek wielkanocnych.

Noc z Andersenem w Gminnej Bibliotece Publicznej w Wyrykach to już czwarta edycja tego wydarzenia (odbyła się z 29 na 30 marca). Jak co roku w ostatni weekend poprzedzający urodziny H.Ch. Andersena w Bibliotece Inspiracji na dzieci czekały gry, zabawy, konkursy, ciekawi goście, projekcja baśniowego filmu, nocleg wśród książek pomiędzy bibliotecznymi regałami, kolacja... i poranne śniadanko. - Z roku na rok impreza się rozrasta, coraz więcej dzieci nocuje a także bierze udział w części otwartej - mówi **Hanna Czelej**, dyrektor biblioteki. - Tym razem nawet rodzice zostali



z nami do późnych godzin nocnych i wzięli udział we wspólnej zabawie. Ten baśniowy show poprowadziła **Ewa Noga** z Polskiego Stowarzyszenia Pedagogów i Animatorów KLANZA Koło w Lublinie. Z kolei w środę (3 kwietnia) w bibliotece odbyły się warsztaty tworzenia kartek wielkanocnych, zakończone konkursem, w którym udział wzięły wszystkie wykonane tego dnia prace. W kategorii wiekowej 7-9 lat pierwsze miejsce zajęła **Hania Zdolska**, drugie miejsce przypadło **Patrykowi Busce**, a trzecie **Nikoli**

Juchimiuk. W kategorii wiekowej 10-12 lat pierwsze miejsce otrzymała kartka wykonana przez **Karola Niedzielaka**, drugie miejsce zajęła **Ola Rabaniuk**, natomiast na miejscu trzecim uplasowała się **Lena Baran**. Wszystkie dzieci biorące udział w warsztatach otrzymały pamiątkowe dyplomy a zwycięzcy poszczególnych kategorii wiekowych dodatkowo statuetki ufundowane przez **Miroslawa Torbicza** - wójta gminy Wyryki. Wszystkie prace można oglądać w bibliotece do 10 kwietnia. **(b)**

WOLA UHRUSKA. Bezpieczniej i wygodniej Przejście w czerwcu

Jest zielone światło dla budowy przejścia przez torowisko w Woli Uhruskiej. Gmina dogadała się z władzami PKP i jeszcze w czerwcu bezpieczna przeprawa ma zostać oddana do użytku.

Na tę informację mieszkańcy Woli Uhruskiej czekali od lat. W końcu powstanie oficjalne i w pełni legalne przejście przez torowisko przy budynku byłego dworca PKP. Przeprawa zdecydowanie ułatwi i skróci komunikację pomiędzy zachodnią a wschodnią częścią miejscowości i ułatwi życie jej mieszkańcom. Jeszcze do nie-

dawna funkcjonowało tu dzikie przejście, usypane przez mieszkańców, które zostało rozebrane kilka miesięcy temu.

Niedawno wójt gminy **Jan Łukasik** ogłosił, że jego rozmowy z PKP zostały zakończone sukcesem. - Doszliśmy do porozumienia w sprawie budowy przejścia - mówi. - Ustaliliśmy, że gmina pokryje koszty budowy dojazdu do torowiska, zaś PKP sfinansuje powstanie samej przeprawy. Oczywiście zostanie ona wykonana z baczniem na wszystkie kwestie związane z bezpieczeństwem, a samo przejście będą chroniły specjalne barierki - tłumaczy Łukasik.

Przejście ma być gotowe w połowie czerwca. **(bm)**

Samorządowiec 2018 Roku

Tylko do środy 10 kwietnia można oddawać głosy w Plebiscycie na Samorządowca 2018 Roku. Dziś drukujemy ostatni kupon. Ogłoszenie wyników i wręczenie wyróżnień laureatom odbędzie się w najbliższą niedzielę 14 kwietnia o godz. 12.00 podczas Jarmarku Wielkanocnego w Miejskiej Hali Sportowej w Chełmie.

Moim zdaniem, na tytuł **nowy tydzień** powiat włodawski **Samorządowiec 2018 Roku** zasłużył:

Funkcja: Samorząd:

Imię i nazwisko głosującego:

Adres zamieszkania:

4. Plebiscyt „Samorządowiec Roku” powoli dobiega końca. Nasi czytelnicy, podobnie jak w latach ubiegłych, wybierają laureatów spośród samorządowców z Włodawy i powiatu włodawskiego. Mogą głosować na burmistrza, wójtów, radnych miasta i gmin, a także radnych sejmiku województwa lubelskiego.

Nazwiska laureatów ogłosimy podczas tradycyjnego „Jarmarku Wielkanocnego” w Chełmie, organizowanego przez naszą redakcję. W tym roku impreza odbędzie się w niedzielę 14 kwietnia br. w godz. 10.00 - 17.00, a ogłoszenie wyników Plebiscytu zaplanowaliśmy na

godz. 13.00. Laureatów poinformujemy telefonicznie.

Zasady udziału w Plebiscycie „Samorządowiec 2018 Roku” są proste. Czytelnicy wypełniają drukowany w gazecie kupon, na którym należy podać imię i nazwisko kandydata do tytułu „Samorządowiec 2018 Roku” oraz funkcję, jaką sprawuje i samorząd, w którym działa. Dziś drukujemy ostatni kupon. Wypełniony należy: wysłać pocztą (adres: „Nowy Tydzień. Tygodnik Lokalny”, 22-100 Chełm, ul. Lwowska 14), przynieść do redakcji lub wrzucić do naszych żółtych skrzynek ogłoszeniowych. **Przypominamy, że głosowanie kończy się w środę 10**

kwietnia. Wyróżnimy najlepszą - w opinii naszych czytelników - piątkę samorządowców z Włodawy i powiatu włodawskiego. Tytuł „Samorządowiec 2018 Roku” może przypaść tylko zwycięzcy rankingu! Komu? O tym przekonamy się już w najbliższą niedzielę.

Oto wyniki głosowania: **Andrzej Romańczuk** - 62 głosy, **Wiesław Muszyński** - 47, **Edward Łągwa** - 28, **Grażyna Kowalik** - 23, **Andrzej Rusiński** - 19, **Erazm Piotr Meniów** - 18, **Elżbieta Wołoszun** - 13, **Tomasz Antoniuk** - 12, **Jan Łukasik** - 9, **Marek Kopieniak** - 6, **Romuald Pryll** - 2. **(s)**

Już wiemy, jakie seriale oglądają

Jak Kozioł i Czerepach



Radni powiatowi **Mariusz Zańko** i **Piotr Gorgol** opublikowali na portalach społecznościowych zdjęcie, na którym siedzą na ławeczce pod sklepem. Do złudzenia przypomina to scenę z filmu „Ranczo” i przywołuje na myśl znanych z filmu smakoszy mamrota, czyli taniego wina. Ale radni

mierzą wyżej - zdjęcie opatrzyli podpisem: „Który to Kozioł, a który to Czerepach?”. Niewtajemniczonym wyjaśniamy, że serialowy Kozioł to wójt a później poseł, a Czerepach - sekretarz gminy, a później polityk. Czyżby takie właśnie ambicje mieli nasi radni? **(pk)**

Miejscy radni przy kasie

Włodawscy rajcy mają co nieco i sobie jakoś radzą. Jedni żyją z 500+, inni mają parę euro w skarpecie, a jeszcze inni - tylko kredyty i kiepskie samochody. Wyznają to w swoich oświadczeniach majątkowych, według stanu z listopada 2018 r.

Andrzej Bisko - zaoszczędził tylko 50 euro. Ma 76-metrowe mieszkanie warte 230 tys. zł. Jest też właścicielem garażu o wartości 20 tys. zł i małej działki rolnej o pow. 0,6 ha. Ze stosunku pracy otrzymał 105 tys. zł, do tego dieta radnego - 6,2 tys. zł. Zaciągnął też kredyt - darowiznę dla córki na kwotę 114 tys. zł.

Mariusz Czuj zaoszczędził 3 tys. zł. Ma dom o pow. 163 mkw. warty 270 tys. zł. Do tego gospodarstwo rolne o pow. 8,7 ha warte 150 tys. zł (bez dochodu), garaż i komórki (łącznie 6 tys. zł). Zarobił (do listopada 2018) 54 tys. zł w ZSZ i 16 tys. w SP w Wyrkach, do tego umowy na kwotę prawie 6 tys. zł i ponad 2,5 tys. zł za wynajem. Jeździ Fordem Galaxy z 2004 r. Do spłaty ma ponad 170 tys. zł kredytu na remont domu.

Mirosława Dynkiewicz zaoszczędziła 30 tys. zł. Ma dom o po. 200 mkw. warty 500 tys. zł, do tego 3-ha gospodarstwo rolne warte 60 tys. zł, które przyniosło dochód 3 tys. zł. Jej emerytura wyniosła prawie 35 tys. zł plus do tego dieta radnej - ponad 5 tys. zł (od I do X 2018). Jest współwłaścicielką Mazdy 3 z 2013 r. Zaciągnęła kredyt - do spłaty 9 tys. zł.

Krzysztof Flis - bez oszczędności. Jest współwłaścicielem 76-metrowego mieszkania o wartości 260 tys. zł. Jego dochody to: z SP nr 3 - 68 tys. zł, z PG nr 1 - 8,4 tys. zł, z LZS - 2,2 tys. zł, nauka jazdy - 2,2 tys. zł, dieta radnego - 6,7 tys. zł, MOSIR - 880 zł, stowarzyszenie Trójka - 500 zł, inne źródła - 1,7 tys. zł. Jeździ Suzuki Swift 1,2 z 2010 r. warty 21 tys. zł. Zaciągnął dwa kredyty - 15 tys. franków szwajcarskich i 130 tys. zł.

Marek Flis ma dom o pow. 100 mkw. warty 350 tys. zł. Do tego 45-metrowy domek leśnikowski warty 100 tys. zł. Z tytułu zatrudnienia (od I do XI 2018): w SPZOZ Włodawa otrzymał 27 tys. zł, w SPZOZ Adamów - 11 tys. zł, dieta radnego 6,7 tys. zł, gabinet stomatologiczny - 2,8 tys. zł. Zaciągnął kredyt hipoteczny - do spłaty (w XI 2018) - 90 tys. zł.

Lucjan Gąsiorowski uzbierał prawie 44 tys. zł. Ma 177-metrowy dom warty 350 tys. zł oraz 75-metrowe mieszkanie warte 360 tys. zł. Poza tym: garaż (25 tys. zł), lokal użytkowy 60 mkw (100 tys. zł), budynki gospodarcze (25 tys. zł). Zarobki: dochód z wynajmu lokalu - 6,6 tys. zł, emerytura - 19 tys. zł, dieta radnego - 7 tys. zł, MZC Włodawa - 33 zł 44 gr. Jeździ Suzuki Grand Vitarą z 2008 r. warty 32 tys. zł. Bez kre-

dytów.
Krzysztof Jarząbek uzbierał 5,5 tys. zł. Ma dom o pow. 80 mkw. warty 156 tys. zł plus mieszkanie - 64 mkw 180 tys. zł. Wynagrodzenie (od I do X 2018) - dieta radnego 5,6 tys. zł, dieta RN SM - 1,2 tys. zł (brutto), MPGK - 26 tys. zł. Jeździ Fordem Focusem z 2009 r. Zaciągnął kredyt w wys. 14 tys. zł na zakup auta.

Renata Kapelko zgromadziła 30 tys. zł oszczędności. Ma 60-metrowe mieszkanie o wartości 150 tys. zł. Do tego 4,5-ha gospodarstwo rolne warte 40 tys. zł, miała z tego dochód 6,4 tys. zł. Prowadzi działalność gospodarczą - przychód 109 tys. zł, dochód 15 tys. zł. Zarobiła też (do XI 2018): z diety radnej - 7,5 tys. zł, MOPS - 6,1 tys. zł. Jeździ Oplem Corsa z 2002 r. i Volvo XC90 (warty 46 tys. zł). Wzięła też kredyt na zakup mieszkania - do spłaty 55 tys. zł.

Janina Klimczuk jest właścicielką mieszkania o pow. 60 mkw., które wyceniła na 195 tys. zł. Posiada też małą działkę rekreacyjną wartą 35 tys. zł. Z tytułu emerytury pobrała 30 tys. zł, zaś jako członek RN SM - prawie 2 tys. zł. Do spłaty ma 14-tysięczny kredyt.

Hanna Korzeniewska nic nie zaoszczędziła. Ma własnościowe prawo do mieszkania o pow. 57 mkw., wartego 143 tys. zł. Z tytułu zatrudnienia w szkole muzycznej otrzymała 38 tys. zł.

Jerzy Łagodziński zaoszczędził 37,5 tys. zł. Ma 48-metrowe mieszkanie warte 120 tys. zł. W pracy zarobił 63 tys. zł, do tego dieta radnego - 5,6 tys. zł plus z MZC - 33 zł 44 gr. Jeździ Toyotą Auris z 2013 r. (warta 45 tys. zł). W 2010 r. zaciągnął kredyt preferencyjny, do spłaty ma 222 tys. zł (rozłożony na trzy osoby).

Łucja Pamulska odłożyła na kontach 24 tys. zł. Jest współwłaścicielką 48-metrowego mieszkania o wartości 160 tys. zł. Ma też drugie mieszkanie - 33 mkw warte 100 tys. zł. Dochody (na 21.11.2018): ze stosunku pracy otrzymała 70 tys. zł, plus dieta radnej - 7,2 tys. zł, emerytura - 5 tys. zł i z najmu mieszkania - 2,5 tys. zł. Wzięła dwa kredyty pocztowe - do spłaty ponad 30 tys. zł.

Joanna Szczepańska zaoszczędziła 160 tys. zł. Mieszka w domu o pow. 100 mkw warty 200 tys. zł. Jest też współwłaścicielką domu o pow. 40 mkw. wartego 80 tys. zł. Prowadzi półhektarowe gospodarstwo rolne warte 30 tys. zł. Z tytułu zatrudnienia w poradni psychologiczno-pedagogicznej otrzymała 44 tys. zł, z tyt. innych umów - 3,2 tys. zł netto, z ZUS - 3,7 tys. zł netto, dieta radnej - 8,0 tys. zł. Jeździ Kia Carens z 2008 r.

Joanna Uryniuk oszczędziła z mężem 909 euro. Ma na współwłasność dom o pow. 100 mkw., warty 180 tys. zł. Z tytułu zatrudnienia (I-XI 2018): 32,5 tys. zł brutto, umowy-zlecenia - 5 tys. zł, świadczenia 500+ - 625 zł. Zaciągnęła dwa kredyty na łączną kwotę ponad 15 tys. zł. **(pk)**

Sukces uczennicy z „Kościszki”

W Lublinie na wydziale prawa i administracji UMCS odbyły się eliminacje okręgowe Ogólnopolskiej Olimpiady Wiedzy o Państwie i Prawie. I Liceum Ogólnokształcące im. Tadeusza Kościuszki we Włodawie reprezentowała uczennica klasy Ic **Lidia Kawiak**, która uzyskała najwyższy wynik w okręgu lubelskim, dystansując tym samym swoich kolegów z renomowanych liceów całego wo-

jewództwa. Lidia musiała wykazać się wiedzą wykraczającą znacznie poza materiał szkolny z zakresu szeroko pojmowanej problematyki dotyczącej m.in. państwa, prawa, w tym konstytucyjnego, zasad i procedur demokratycznych, Unii Europejskiej i praw człowieka. Opiekunem merytorycznym uczennicy jest **Joanna Uryniuk** - nauczyciel wiedzy o społeczeństwie w „Kościszce”. **(a)**

WŁODAWA. Edward Łągwa rozpoczyna nowy etap

Legenda samorządu na emeryturze

(22 marca) **Edward Łągwa**, najbardziej rozpoznawalny człowiek we Włodawie i powiecie włodawskim, 22 marca przeszedł z MPGK na emeryturę. W jego pożegnalnym przyjęciu uczestniczyła elita włodawska, bez względu na polityczną orientację - od SLD po PiS. Wszyscy go chwalili i chóralnie potwierdzali, że to jeszcze nie koniec jego aktywności.

Przejście Edwarda Łągwy na emeryturę było jednocześnie jubileuszem 45-lecia jego pracy zawodowej.

- Najważniejsze, co w tym momencie należy powiedzieć, to przede wszystkim podziękować za te 45 lat pracy na rzecz społeczności lokalnej. Zawsze obowiązki i funkcje, które pełnił, służyły przede wszystkim mieszkańcom. Edward jest osobą nietuzinkową, pracowitą, zawsze pomocną innym. Ma wsparcie wielu ludzi, ma wielu zwolenników. Są też ludzie mniej Edwardowi przychylni, ale nawet oni szanują jego osobowość, m.in. jego pracowitość

i uczciwość. Życzymy, aby takim pozostał, bo to, że kończy karierę zawodową, nie oznacza, iż kończy karierę samorządową. Dlatego jestem przekonany, że jeszcze nieraz o Edwardzie usłyszymy - mówi burmistrz Włodawy **Wiesław Muszyński**

E. Łągwa to zdecydowanie najbardziej rozpoznawalny samorządowiec Włodawy i powiatu. Wystarczy dodać, że bez przerwy od 1996 r. jest radnym. Najpierw radnym miejskim, a od 1998 r. nieprzerwanie radnym powiatowym. Ukoronowaniem jego kariery było objęcie przez niego stanowiska starosty włodawskiego w latach 2002-2006. W latach 2010-14 był wicestarostą, zaś obecnie jest nieetatowym członkiem zarządu powiatu.

Najważniejsza jest jednak jego niemal półwieczna praca zawodowa. Zaczynał od najniższych stanowisk we włodawskim PKS, poprzez magazyniera aż po wiceprezesa w MPGK we Włodawie. W jego biografii były i mniej przyjemne momenty, jak ten, gdy bezpośrednio po powrocie ze stanowiska starosty (w końcu 2006 r.) został wyznaczony do pilnowania więźniów przy ścinie drzewa w lesie.



- Jest znany przede wszystkim z niezwykłej uczciwości oraz wyjątkowej pracowitości - mówi jego przyjaciel. - Śpi niewiele, zawsze coś robi, chce być, działać, bezinteresownie pomagać. Najtrafniej można go określić jako człowieka nienormalnego, w tym jednak jak najbardziej pozytywnym znaczeniu tego słowa. On po prostu odbiega daleko od normy przeciętności. To człowiek w każdym calu niezwykły i nietuzinkowy. Co będzie robił na emeryturze? Na pewno o nim usłyszymy jeszcze dużo dobrego! **(pk)**

WŁODAWA. Radni się uczą głosować

Dwie i pół godziny uśmiechów, czyli sesja w mieście



(2 kwietnia) Od początku tej kadencji sesje miejskie bywają nudne. A to za sprawą tego, że komitet burmistrza ma 13 radnych (na 15) i w praktyce opozycja nie istnieje. Stąd też potoczna nazwa tej kadencji: „uśmiechnięta”. Bo każdy do każdego się uśmiecha. Podobnie było we wtorek, podczas VII sesji Rady Miejskiej we Włodawie.

Na początku sesji radni mieli duży problem z naciśnięciem właściwego guzika i jednocześnie podniesieniem ręki. Często zdarzało się tak, że głosowali inaczej elektronicznie, a inaczej ręcznie. Zwróciła na to uwagę przewodnicząca rady **Joanna Szczepańska**, stwierdzając, że tylko forma elektroniczna jest ważna i protokolowana. Nikt jednak nie zwrócił uwagi na to, że podnoszenie ręki jest zbędne i tylko niepotrzebnie wywołuje chaos.

13 uchwał podjęto w większości niemal jednogłośnie. Czasem jednak delikatne dyskusje wszczynano. Przy uchwałach dotyczących sprzedaży mieszkań radni zwrócili uwagę na dużą bonifikatę dla lokatorów przy sprzedaży mieszkań. - Jeśli są bardzo niskie dochody do budżetu miasta, to może sprzedaż mieszkań po cenie 400 zł za metr to trochę za mało? - mówili. Na to burmistrz **Wiesław Muszyński** odpowiedział, że taka jest polityka państwa, a miasto

sprzedaje z bonifikatą dla włodawian, którzy są często biedni i dla nich ta bonifikata to jedyna możliwość kupna. Z kolei sekretarz **Krzysztof Małecki** zwrócił uwagę, że kilka lat temu sam wykupił mieszkanie w Lublinie z bonifikatą 95%, zaś we Włodawie są one zdecydowanie niższe. - Bonifikata to przywilej, którego wysokość ustala rada miejska - mówił **Waldemar Kononiuk**, kierownik wydziału ratusza.

Dyskusja mogła rozgorzeć przy uchwale ws. wyrażenia zgody na zawarcie umowy najmu w trybie bezprzetargowym. Dotyczyła ona wyrażenia zgody na budowę wieży telekomunikacyjnej na budynku ratusza. Najpierw głos zabrał przedstawiciel inwestora, który zapewnił o braku szkodliwości tej inwestycji. - Zdecydowanie bardziej szkodliwe niż promieniowanie radiowe jest promieniowanie słoneczne - mówił. - Dzięki naszej inwestycji centrum Włodawy zostanie podłączone do najwyższej, czwartej generacji. Dzięki tej inwestycji miasto pozyska kilkanaście tys. zł dochodu rocznie. Radni niespodziewanie jednogłośnie zaakceptowali tę uchwałę. Bez dyskusji.

Przy uchwale ws. wyrażenia zgody na ustanowienie odpłatnej służebności przesyłu na rzecz PGE Dystrybucja S.A. radny **Lucjan Gąsiorowski** zauważył, że sprawy służebności są zaniebane przez miasto. Burmistrz dodał, że kwestia służebności jest na etapie analiz i rozważania ustalanie wysokości opłat za nią.

Radny **Mariusz Czuj** w dyskusji nad sprawozdaniem Miejskiej Biblioteki Pub-

licznej zwrócił uwagę na wyjątkowe sukcesy tej placówki. - Wystarczy dodać, że co najmniej od sześciu lat biblioteka jest na czele rankingów nie tylko wojewódzkich, ale i ogólnopolskich. Należy tylko się cieszyć.

W punkcie dyskusja i wolne wnioski radny **Jerzy Łagodziński** złożył interpelację ws. właściwego oznakowania ul. Orzeszkowej, żeby nie ustawiano samochodów na łuku z ul. Suchawską. Zadał też kilka pytań: Jakie jest zainteresowanie podstrefą ekonomiczną, czy coś wiadomo odnośnie promenady, na jakim etapie jest projekt rewitalizacji; co z badaniem wód dotyczących złożonego łupka na błoniach; co z pomnikiem przy Czworoboku? Natomiast **Marek Fiis** wspominał, że trzeba podjąć działania dotyczące przebudowy ul. Wspólnej. **Mirosława Dynkiewicz** zapytała czy są dokonywane remonty pozimowe na ulicach? **Łucja Pamulska** ucieszyła się, że powstanie punkt obsługi klienta PGE we Włodawie, natomiast J. Szczepańska zauważyła, że drzewa, które posadżono z okazji stulecia odzyskania niepodległości przy Okopcu ulegają dewastacji, bo... są kradzione paliki.

Na koniec sesji głos zabrał burmistrz W. Muszyński. Ad promenady - w NSA wygraliśmy, promenada wraca do gry; czekamy na uzasadnienie wyroku. Ad łupka na błoniach - badania nie są prowadzone. Rewitalizacja jest na etapie ponownego kosztorysu. Ad ul. Wspólnej - rozmowy się toczą z gminą i powiatem. Ad pomnika przy Czworoboku - ma zostać, bo tak chce większość mieszkańców. **(pk)**

Chciała pomóc, straciła 1200 zł

„Pobłogosławiła” i zapadła się pod ziemię

Dobre uczynki nie zawsze popłacają. Przekonała się o tym 45-latką z Włodawy, która chciała pomóc biednej z pozoru kobiecie. Okazało się, że została przez nią oszukana, a z jej portfela znikło 1200 zł.

W środę (3 kwietnia) rano 45-letnia mieszkanka Włodawy została zaczepiona na deptaku przez nieznaną jej starszą kobietę, która poprosiła ją o 10 groszy. - 45-latką widząc, że ma do czynienia z biedną osobą, wyjęła portfel i dała jej 10 zł - opowiada **Bożena Szymańska** z KPP we Włodawie. - Kobiety zaczęły rozmawiać - mówiąca łamaną polszczyzną starsza kobieta poprosiła 45-latkę, żeby nie odchodziła, to jej pobłogosławi, bo w innym wypadku zachoruje na raka mózgu. To prze-

straszyło kobietę, zwłaszcza że w jej rodzinie były wcześniej choroby onkologiczne. Miała jej pobłogosławić pieniądze i tym samym zakończyć wróżbę i ciągnąc nad nią widmo choroby. 45-latką podała nieznanej kobiecie banknoty, które po „błogosławieństwie” ta włożyła jej z powrotem do portfela i po tym panie się rozstały. Dopiero po jakimś czasie, przy płaceniu za zakupy kobieta zauważyła, że brakuje jej 1200 złotych. Policjanci ustalają okoliczności zdarzenia i poszukują świadków. Wszelkie osoby mogące pomóc w ustaleniu i zatrzymaniu sprawcy prosimy o kontakt z Komendą Powiatową Policji we Włodawie nr tel. 82 5727 290. Do zdarzenia doszło na ul. Czerwonego Krzyża ok. godz. 9:20. Sprawczyni to starsza, zaniebana z wyglądu kobieta, niska, otyła, ubrana na ciemno z szalem koloru grafitowego na głowie, mówiła

łamaną polszczyzną. Niewykluczone, że działała ze współnikami - mówi rzecznik.

Włodawscy policjanci poszukują oszustki i apelują o szczególną ostrożność w kontaktach z obcymi. Przypominamy, że wystarczy zachować trzeźwy umysł, nie ulec emocjom i przede wszystkim nie dawać nikomu swoich pieniędzy! Nie należy też wpuszczać do domu osób nieznajomych; nie wahać oferowanych w drzwiach perfum, nie informować, że jesteś sam/sama w domu. A w sytuacji zagrożenia należy zapamiętać jak najwięcej szczegółów dotyczących wyglądu i zachowania osoby, która wzbudza nasz niepokój i w razie jakichkolwiek wątpliwości niezwłocznie powiadomić Policję pod numerem 112 albo zgłosić się do najbliższej jednostki. Policjanci sprawdzą każdy taki sygnał. **(b)**

Po raz siódmy - 1 czerwca w Okunince

Żelazny triathlon - sportowy hit

Na dwa miesiące przed imprezą trzeba było zamknąć listę startową. Tytuł jest bowiem chętnych do tegorocznej edycji Żelaznego Triathlonu w Okunince!

Już zgłosiło się już prawie 200 chętnych z całej Polski! Ponad 170 już wpłaciło wpisowe, a prawie 100 dalszych wysłało zgłoszenia, więc dla spóźnialskich szans

nie ma. Zawody polegają na pływaniu (750 m), jeździe rowerem (20 km) i biegu (5 km). Termin zawodów to sobota, 1 czerwca. Start i meta na plaży głównej w Okunince.

- Co roku nasz triathlon jest bardzo wysoko oceniony przez zawodników, więc w tym roku nawet tak bardzo nie jestem zaskoczony frekwencją zgłoszeń - mówi **Adam Panasiuk**, koordynator zawodów. Mordercze zawody organizuje włodaw-

skie starostwo razem z gminą Włodawa, stowarzyszeniem Leniwce.pl oraz Fundacją „Wrota Europy”. W pomoc aktywnie włączył się także Miejski Ośrodek Sportu i Rekreacji we Włodawie.

Trasa zawodów obejmuje dwie miejscowości: Okuninkę i Orchówek. Zawody rozgrywane są w dwóch kategoriach open: kobiet i mężczyzn powyżej 16. roku życia. Informacje na stronie: **www.zelaznytriathlon.eu**. (-)

WOLA UHRUSKA. Ulubione wiersze dzieci

W Szkole Podstawowej w Woli Uhruskiej odbył się gminny konkurs recytatorski „Ulubione wiersze dzieci”. W konkursowe szranki stanęło 52 dzieci ze szkół podstawowych w Macoszynie Dużym i Woli Uhruskiej. Ich występy oceniała komisja konkursowa w składzie: Mariola Kędzierawska, Urszula Dąbrowska i Ewa Grum.

W grupie 3-4 latków nagrody otrzyma-

li: **Aleksandra Stasiejo, Dominika Łobaczuk, Maria Sosno, Maja Delmaczyńska, Zuzanna Zielińska, Kamila Cenkiel.**

W grupie 5-6 latków laureatami zostali: **Izabela Bartosik, Mikołaj Szpyrka, Artur Zwierzyński, Kacper Antoniszewski**, a wyróżnienie otrzymał **Wojciech Skoczylas**.

Wśród uczniów klas I-III nagrody otrzymali: **Inga Antoniszewska, Emilia Oniszko, Martyna Skobodzińska, Weronika Malewicz, Mateusz Dąbrowski, Zuzanna Dubij, Weronika Mazurek, Zofia Boraczuk, Eliza Skulska**. Wyróżnienia przyznano **Marty-**

nie Hamelczuk, Kacprowi Zalewskiemu i Grzegorzowi Młynarskiemu.

Dyrektor Zespołu Szkół **Mirostaw Konieczny** wraz z dyrektorem Gminnej Biblioteki Publicznej **Ewą Grum** wręczyli wszystkim laureatom i wyróżnionym nagrody książkowe, dyplomy oraz upominki.

Osoby odpowiadające za organizację konkursu: **Zofia Konieczna, Iwona Krzyżanowska i Mariola Kędzierawska**. Organizatorzy konkursu: Gminna Biblioteka Publiczna i Zespół Szkół w Woli Uhruskiej. (gkj)



Laureaci i finaliści z PG nr 2 we Włodawie

Duma szkoły

Do grona laureatów i finalistów konkursów przedmiotowych na etapie wojewódzkim, organizowanych pod patronatem Lubelskiego Kuratora Oświaty, dołączyło czterech uczniów z Publicznego Gimnazjum nr 2 im. Zamoyskich we Włodawie. Tytuł laureata otrzymali: **Ilja Trochanowski** z geografii (opiekun **Jadwiga Stadnik**), **Julia Tułacz** z chemii, która w punktacji konkursowej uzyskała maksymalną ilość punktów (op. **Joanna Kozak**). Finalistami zostali: **Oliwia Wałęcka** i **Ilja Trochanowski** z języka polskiego (op. **Krzysztof Oksytiuk**). (a)



Kalendarium Ziemi Włodawskiej 8-14 kwietnia

- **8 kwietnia 1688 roku** właściciel Włodawy **Rafał Leszczyński** wystawił miastu ordynację. Zachęcał w niej m.in. do osiedlania się we Włodawie ludzi różnych zawodów, którym gwarantował prawo mielenia ziarna w miejskim młynie, który pracował na rzece Włodawce, a także prawo otrzymywania dochodów z młyna raz na 10 dni.

- **8 kwietnia 1964 roku** na Bugu we Włodawie zanotowano najwyższy stan wody (w 50-lecie 1951-2000) - 506 cm.

- **W kwietniu 1949 roku** we Włodawie powstał posterunek klimatyczny. Mieścił się przy ulicy Podzamcze.

- **9 kwietnia 1564 roku** książę **Roman Sanguszko** nadał włodawskiej parafii prawosławnej prawo mielenia ziarna w miejskim młynie, który pracował na rzece Włodawce, a także prawo otrzymywania dochodów z młyna raz na 10 dni.

- **9 kwietnia 1684 roku** **Rafał Leszczyński** wystawił dokument w którym pozwolił Żydom zbudować we Włodawie, na „gruncie dworskim”, szkołę, bóżnicę i jatki rzeźnicze, ustalając czynsz na 2 zł polskie i półtora funta pieprzu. W następstwie wydania dokumentu powstała zwarta dziel-

nica żydowska, zlokalizowana w północno-zachodniej części miasta.

- **9 kwietnia 1871 roku** we Włodawie urodził się **Leon Paweł Karwacki** (zm. 18 lutego 1942 w Warszawie) - polski mikrobiolog, docent patologii ogólnej i doświadczalnej Uniwersytetu Warszawskiego. Pochowany na Cmentarzu Powązkowskim.

- **9 kwietnia 1929 roku** otwarto mleczarnię spółdzielczą w Wereszczynie.

- **9 kwietnia 1946 roku** pierwsze pomiary meteorologiczne we Włodawie uruchomił Państwowy Instytut Hydrologiczno-Meteorologiczny.

- **10 kwietnia 1959 roku** w Lubieniu urodził się o. **Robert Łukaszuk** (zm. 19 lutego 2008 roku) - paulin. Był m.in. rzecznikiem prasowym Jasnej Góry.

- **12 kwietnia 1541 roku** w Różance urodził się **Adam Pociąg** - unicki metropolita kijowski, pisarz polemiczny. Zmarł w roku 1613, w wieku 72 lat.

- **12 kwietnia 1925 roku** biskup **Przeździecki** erygował pierwszą parafię obrządku bizantyjsko-słowiańskiego (neounicką) w Holi pod wezwaniem św. Praksejdy.

- **14 kwietnia 1876 roku** w **Dołhobrodach** urodził się **Józefat (Józef) Błyskosz** (zm. 14 stycznia 1947 roku w Dołhobrodach - Kolonia Zaświatczyce) - senator II Rzeczypospolitej w latach 1922-1927, poseł na Sejm w latach 1919-1922 i 1928-1930, wcześniej poseł do I i II Dumy Imperium Rosyjskiego, członek Koła Polskiego w Dumie, mianowany członkiem Rady Stanu w 1918 roku, członek Rady Naczelnej Polskiego Stronnictwa Ludowego „Piast”, rolnik, publicysta. Był obrońcą praw unitów, ścigany przez policję rosyjską, ukrywał się, w latach 1912-1915 więziony, był członkiem Polskiej Organizacji Wojskowej. Był również członkiem Głównego Zarządu Straży Kresowej w Lublinie, członkiem Polskiej Macierzy Szkolnej i Kółek Rolniczych. Przez szereg lat pracował w Narodowej Demokracji i jej Secesji. Pisywał do Gazety Święteckiej i Gazety Narodowej. (ad)

Włodawiacy z tarczą z Sierpc



(30 marca) Zespół Tańca Ludowego „Włodawiacy” z Młodzieżowego Domu Kultury we Włodawie uczestniczył w VI Kasztelańskich Spotkaniach Folklorystycznych, organizowanych przez Centrum Kultury i Sztuki w Sierpcu oraz Stowarzyszenie Przyjaciół Ludowego Zespołu Artystycznego „Kasztelanka”. W imprezie uczestniczyły 22 zespoły z całej Polski (m.in. z Łodzi, Warszawy, Włocławka, Józefowa, Brześcia Kujawskiego, Izbicy Kujawskiej, Ryk), które rywalizowały w trzech kategoriach wiekowych:

dziecięcej, młodzieżowej i dorosłej. „Włodawiaków” reprezentowały dwie grupy - I z tańcami śląskimi oraz II, która zaprezentowała suitę tańców podlaskich. Poza konkursem nasi najstarsi tancerze wystąpili z żywiołową wiązką tańców żywieckich.

Jury doceniło umiejętności taneczne zespołu oraz staranne przygotowanie kostiumów i choreografii, przyznając nagrody. Grupa II ZTL „Włodawiacy” zajęła III miejsce w kategorii dziecięcej, zaś grupa I - III miejsce w kategorii młodzieżowej. (-)



Podziękowania dla dobrych serc

W ubiegłym tygodniu zakończyły się prace porządkowe w domu samotnej osoby objętej pomocą w ramach projektu Szlachetna Paczka. Na szczególne wyróżnienie zasługuje wolontariuszka rejonu Powiat Włodawski: **Elżbieta Sołoducha** - opiekun rodziny w projekcie, która - działając wraz z wolontariuszką, zastępcą lidera rejonu **Moniką Kędziarską**, bardzo się zaangażowała, by zorganizować skuteczną pomoc. Dzięki ich pracy potrzebująca natychmiastowej pomocy osoba do czasu niezbędnego remontu w domu mogła w bezpiecznych warunkach przetrwać zimę. Wraz z nadejściem wiosny rozpoczęły się prace porządkowe w domu. W pomoc zaangażowali się: **Wiesław Blicharski** Handbud Włodawa, **Firma Handlowo-Usługowa M. Borodijuk** z Orchówka, **Firma Handlowo-Usługowa Tartak Chudaś** z Lipówki, **Prezes MPGK** we Włodawie, **Burmistrz, Starosta**, którzy swoją pomocą, wsparciem przyczynili się do poprawy warunków mieszkaniowych jednego z podopiecznych ubiegłorocznej edycji Szlachetna Paczka.

Podziękowania należą się także grupie

młodych ludzi, uczniów z ZSZ i II LO we Włodawie i ZSKR w Korolówce-Osadle za zaangażowanie i ciężką pracę fizyczną, którzy podczas realizacji Programu Profilaktycznego „Nie przegrzaj!” wykazali się odpowiedzialnością i dobrym sercem, wrażliwym na krzywdę ludzką.

To dzięki takim ludziom starszy schorowany mężczyzna na nowo uwierzył w drugiego człowieka.

Stowarzyszenie Centrum Wolontariatu dziękuje za ogromną wrażliwość i otwartość na potrzeby drugiego człowieka. Ofiarowana pomoc jest dowodem serdeczności, współczucia oraz solidarności ludzkiej. „Człowiek jest wielki nie przez to, co posiada, lecz przez to, kim jest; nie przez to, co ma, lecz przez to, czym dzieli się z innymi” Jan Paweł II. (-)



W sieci bez barier

GMINA WŁODAWA.

W gminie Włodawa ruszył nabór uczestników bezpłatnych szkoleń podnoszących umiejętności korzystania z Internetu. Projekt jest przeznaczony dla mieszkańców powyżej 25. roku życia (nie ma górnej granicy wieku), którzy nie potrafią korzystać z Internetu oraz tych, którzy korzystają z niego w niewielkim stopniu.

Szkolenia będą się odbywały w modułach tematycznych: Rodzic w sieci, Działam w sieciach społecznościowych, Rolnik w sieci, Kultura w sieci.

Mikroprojekt „Gmina Włodawa - w sieci bez barier” jest realizowany z otrzymanego przez gminę grantu pn. „W sieci bez barier” realizowanego przez Fundację E-Prosperity w ramach

Osi Priorytetowej 3. *Cyfrowe kompetencje społeczeństwa*, Działanie 3.1. *Działania szkoleniowe na rzecz rozwoju kompetencji cyfrowych*, Program Operacyjny Polska Cyfrowa na lata 2014-2020, współfinansowany ze środków Unii Europejskiej w ramach Europejskiego Funduszu Rozwoju Regionalnego. Dofinansowanie dla gminy Włodawa wynosi 80 640 zł.

- Zachęcam mieszkańców do udziału w projekcie. Uczestnicy dowiedzą się, gdzie w internecie można znaleźć przydatne informacje, aplikacje i e-usługi oraz jak z nich bezpiecznie korzystać, a także jak regulować swoje rachunki bez konieczności odwiedzania placówki banku czy urzędu - mówi wójt **Dariusz Semeniuk** - W ramach nauki pozyskiwania informacji z sieci uczestnicy szkoleń zapoznają się z najpopularniejszymi portalami rolniczymi, uczą się korzystać z podstawowych usług e-administracji z wykorzystaniem konta w ePUAP i profilu zaufanego, Geoportalu, rozliczeń podatkowych online, usług online dla ubezpieczonych w KRUS itp. (a)

Cenne działania w szkołach gminy Włodawa

Edukacja zdrowotna i ekologiczna

Uczniowie Szkoły Podstawowej w Żukowie zawsze chętnie i aktywnie uczestniczą we wszelkich działaniach prozdrowotnych i profilaktycznych. Pod koniec marca w ramach realizacji programu profilaktycznego Szkoły Podstawowej w Żukowie i programów ogólnopolskich „Trzymaj formę”, „Bieg po zdrowie” oraz „Programu dla szkół” organizowanego przez KOWR i UE odbyła się szkolna impreza promująca zdrowy styl życia.

W ramach prozdrowotnych działań dzieci z klas I - III oraz wychowankowie oddziału przedszkolnego w Korolówce przygotowały sałatki owocowe w niekon-

wencjonalny sposób. Dekoracje z owoców przedstawione na sali cieszyły oczy wszystkich. Najmłodsza grupa przedszkolaków wystąpiła z montażem słowno-muzycznym

o tematyce zdrowego żywienia i higienie przygotowywania posiłków. Natomiast uczniowie klasy IV wykonali plakaty o tematyce profilaktycznej czyli szkodliwości używek: tytoniu, alkoholu i narkotyków. Starsi uczniowie przedstawiali scenki profilaktyczne z humorem i morałem. W tradycje szkoły na trwałe wpisała się zumba dla dzieci, jako forma aktywnego spędzania wolnego czasu, w której wzięli udział wszyscy uczniowie. Inną formą znajomości zasad zdrowego odżywiania oraz

stylu życia był turniej „Jeden z dziesięciu”. Uczniowie wykazali się wiedzą o zdrowiu i zasadach zdrowego odżywiania. Aby każdy potrafił udzielić pierwszej pomocy odbył się pokaz czynności ratowania życia z treningiem szkoleniowym dla wszystkich uczniów szkoły. Ponadto pod hasłem „Ćwicz by zdrowym być” - uczniowie brali udział w sztafecie sprawnościowej. W Szkole Podstawowej w Różance także działało się wiele. Powitanie wiosny połączone z Dniem Ziemi. Najpierw była krótka inscenizacja wprowadzająca do tematu. Potem odbył się pokaz mody wiosennej, kreacje prezentowane na różowym dywanie przerosły najśmielsze oczekiwania. Kolejnym punktem programu był Wiosenny Turniej Grup, które rywalizowały

ze sobą w różnych kategoriach. Były zawody w przenoszeniu zajęczków, układanie wyrazów z wylosowanych liter, prezentacja piosenek o tematyce wiosennej i ekologicznej, układanie wiosennych fryzur i tworzenie Eko - plakatów. - Edukacja zdrowotna i ekologiczna jest to proces, w którym dzieci nabywają umiejętności dbania o zdrowie własne i społeczność, w której żyją, powinna być więc obecna na co dzień w ich życiu - mówi wójt **Dariusz Semeniuk** - Dlatego cieszę się, że w szkołach w naszej gminie nauczyciele dbają o upowszechnianie wiedzy o właściwych zachowaniach zdrowotnych, dbają o promowanie i kształtowanie zdrowego i ekologicznego stylu życia już od najmłodszych lat. (a)



Konkurs logopedyczny przedszkolaków

W Przedszkolu Miejskim nr 2 we Włodawie odbył się konkurs logopedyczny „Przedszkolne logofigle”, promujący dbałość o piękno ojczystego języka. Uczestnicy wraz z rodzicami prezentowali wierszyki o zabawnej tematyce. Nad przebiegiem konkursu czuwało jury w składzie: **Danuta Kłoc** - dyrektor PM 2, **Katarzyna Hulip** - przewodnicząca Rady Rodziców i **Joanna Orzeszko** - pracownik Miejskiej Biblioteki Publicznej, które nagrodziło wszystkich uczestników pamiątkowymi dyplomami i upominkami. Organizatorem konkursu była **Dorota Winiarczyk**. (a)



Roztańczona wiosna Biedronek

Na zaproszenie Szkoły Podstawowej nr 3 we Włodawie grupa Biedronek z Przedszkola Miejskiego nr 2 uczestniczyła w „Szkołnym festiwalu tańca”. Dzieci z najstarszej grupy zaprezentowały na festiwalu tanecznym dwa tańce: „Przedszkolaczek - krakowiaczek” oraz „Sen aniołów”. Krakowiak z przytupem rozgrzał widownię, jednak najwięcej emocji dostarczył anielski taniec, który zachwycił nie tylko wykonaniem, ale także muzyką i strojem. Tańce przygotowała **Bogusława Górską**. (a)



CHEŁM. Medyki się otworzyły



(26 marca) Uczniowie każdego kierunku chełmskich „Medyków” zaprezentowali się najlepiej jak mogli w czasie X Targów Wiedzy i Umiejętności. I tak, podczas Dnia Otwartego, w pracowni dentystycznej uczniowie wykonywali szynę ozdobną na uzębienie, a w pracowni farmaceutycznej odbył się pokaz wykonania ręcznego czopków, proszków i globulek. Odwiedzający tego dnia Medyczne Studium Zawodowe licealiści ochoczo zaglądali do pracowni masażu, gdzie przyszli masażyści wykony-

wali masaż relaksacyjny oraz masaż work-site. Za to prawdziwe obłożenie można było zaobserwować w pracowni kosmetycznej, gdzie trwały zabiegi pielęgnacyjne twarzy, a przyszłe kosmetyczki dzieliły się z licealistkami technikami makijażu czy stylizacji brwi henną. Słuchaczkami kierunku higienistka stomatologiczna przekonywały zaś młodzież, że podstawą naszego zdrowia jest prawidłowa higiena jamy ustnej, a słuchacze kierunku opiekun medyczny udzielali porad dotyczących opieki nad osobą chorą

i niesamodzielną. Przyszli opiekunowie prezentowali różne formy zabaw edukacyjnych dla przedszkolaków, a odwiedzający pracownię terapeutów zajęciowych uczyli się podstaw technik zdobnictwa i dekoratorstwa (decoupage, powertex, scrapbooking, etc.). Przy współpracy z Powiatową Stacją Sanitarno-Epidemiologiczną można było też poddać się ćwiczeniom symulacyjnym na narkogoglach i alkogoglach. Ci, którzy odważyli się wziąć w nich udział, z pewnością zapamiętają je na długo. (opr. pc)



Profilaktyka bez kosztów



Bezpłatne badania w chełmskim szpitalu

Chełmski szpital zachęca do przeprowadzania badań profilaktycznych. Dzięki nim można wykryć raka we wczesnym stadium i skutecznie z nim walczyć.

Mammografia, cytologia, kolonoskopia umożliwiają wykrycie raka we wczesnych stadiach i usunięcie stanów przedrakowych, a przez to obniżają zachorowalność na raka. Wszystkie można wykonać w chełmskim szpitalu w ramach programów zdrowotnych.

MAMMOGRAFIA adresowana jest do kobiet w wieku 50 - 69 lat, które nie miały w ciągu ostatnich 2 lat wykonywanego badania (rejestracja pod numerem tel. 82 562 31 47, miejsce badania Zakład RTG Szpital).

CYTOLOGIA dedykowana jest dla kobiet w wieku 25-59 lat, które w ciągu ostatnich 3 lat nie miały wykonywanego badania (tel. 82 562 31 62, miejsce badania: Poradnia Ginekologiczno-Położnicza Szpitala - za szpitalnym pawilonem B).

KOLONOSKOPIA kierowana do osób w wieku 50 - 65 lat, niezależnie od wywiadu rodzinnego, które nie miały kolonoskopii w ciągu ostatnich 10 lat, osób w wieku 40 - 49 lat, które mają krewnego pierwszego stopnia, u którego rozpoznano raka jelita grubego oraz osób w wieku 25 - 49 lat z rodziny z zespołem Lynch'a z potwierdzonym rozpoznaniem z poradni genetycznej **82 562 33 15**, miejsce badania: Pracownia Endoskopowa, **po godz. 12.00**).

PRYWATNY GABINET POŁOŻNICZO - GINEKOLOGICZNY
Spec. położnictwa i ginekologii
lek. med. **Ewa Mojak**

- kompleksowa opieka położnicza i ginekologiczna
- USG, KTG, cytologia

Zaprasza:
wtorki w godz. 15 - 18

Rejestracja: tel. 577 17 17 03 Chełm, ul. Zachodnia 37

LEK. TOMASZ WOJEWODA
SPEC. GINEKOLOG - POŁOŻNIK
KOMPLEKSOWA OPIEKA
POŁOŻNICZA-GINEKOLOGICZNA
USG, KTG, cytologia

Przyjmuje poniedziałek 16.00-18.00
Chełm, ul. Wołyńska 32
REJESTRACJA
tel. 82 563 13 53, 82 565 13 53

PRYWATNY GABINET DENTYSTYCZNY
lek. dent. **Marzena Mroczek**

- stomatologia ogólna i dziecięca
- protetyka, lakowanie, lakierowanie
- wybielanie zębów

Chełm, ul. Narutowicza 9/2
Przyjmuje: poniedziałek - piątek
PO REJESTRACJI TELEFONICZNEJ
☎ 604 539 663

PROTEZY ZĘBOWE ELASTYCZNE
tech. **Tomasz Janiak**
NAPRAWY

Chełm, Lutosławskiego 4/16
Demos obok antyków
Protetykachel.pl
☎ 500 338 200

Indywidualna Specjalistyczna Praktyka Ortodontyczna
lek. stom. **Paweł Maciejczak**
specjalista ortodonta

Nowoczesne metody leczenia wad zgryzu

Chełm, ul. Piłsudskiego 11a
poniedziałek-środa-piątek
tel. 082 / 563 02 71

PRACOWNIA PROTETYKI STOMATOLOGICZNEJ
Wykonawstwo i naprawa protez w ciągu 1 godz.

Chełm, ul. Pocztowa 28a/27
tech. dent. **Robert Kowalski**
tel. 82 565 03 78, 795 58 77 55
Od poniedziałku do piątku 9-17 sobota 10-13

PRACOWNIA PROTETYCZNA
tech. dent. **Jadwiga Branecka-Kania**
WYKONAWSTWO I NAPRAWA PROTEZ

poniedziałek - piątek 10.00 - 16.00
Chełm, Plac Kupiecki 10 (II piętro)
tel. 606-902-148

Novena Clínica

lek. med. **Piotr Kiwiński** specjalista chirurg-onkolog
lek. med. **Mariusz Nieróbca** specjalista chirurgii ogólnej
lek. med. **Rafał Domagała** specjalista chirurgii ogólnej
dr n. med. **Łukasz Kozak** ortopeda traumatolog

CHIRURGIA

- OPERACJE PRZEPUKLIN
- OPERACJE STULEJKI, PLASTYKA NAPLETKA
- OPERACJE WODNIKA JĄDRA
- OPERACJE GUZKÓW PIERSI
- USUWANIE ZNAMION I NOWOTWORÓW SKÓRY
- WYCINANIE WRASTAJĄCYCH PAZNOKCI
- USUWANIE BRODAWEK, ODCISKÓW
- USUWANIE KASZAKÓW, TŁUSZCZAKÓW
- KOREKTA BLIZN, „WSZYWKI”
- I WIELE INNYCH...

PROKTOLOGIA

- ŻYŁAKI ODBYTU (HEMOROIDY)
- SZCZELINY ODBYTU
- „GUMKOWANIE” ŻYŁAKÓW ODBYTU

CHOROBY ŻYL

- OPERACJE ŻYŁAKÓW KOŃCZYN DOLNYCH
- NIEWYDOLNOŚĆ ŻYLNĄ
- OWRZODZENIA KOŃCZYN
- SKLEROTERAPIA
- ZAMYKANIE ŻYŁAKÓW, NACZYNEK

MEDYCYNĄ ESTETYCZNĄ

- TOKSYNA BOTULINOWA „BOTOX”
- KWAS HIALURONOWY „RESTITANE”
- POWIEKSZANIE UST, KOREKTA ZMARSZCZEK
- OSOCZE BOGATOPLĄTKOWE - „WAMPIRYZ LIFTING”
- MEZOTERAPIA I MIKRONAKŁĘWANIE
- DEPIŁACJA LASEROWA - LASER LIGHT SHEER
- AUTOLOGICZNY PRZESZCZEP TŁUSZCZU I KOMÓREK MACIERZYSTYCH
- LASER FRAKCYJNY CO2
- KOREKTA ZMARSZCZEK, BLIZN, ROZSTĘPÓW
- NICI LIFTINGUJĄCE, PEELINGI MEDYCZNE
- LECZENIE NADPOTLIWOŚCI
- I WIELE INNYCH...

KOSMETOLOGIA

- ZABIEGI PIELĘGNACYJNE, ODMŁADZAJĄCE, OCZYSZCZAJĄCE
- OCZYSZCZANIE MANUALNE TWARZY
- MEZOTERAPIA BEZIGŁOWA I MIKROIGŁOWA
- PEELING KAWITACYJNY, KWASY
- HENNA BRWI I RZĘS

www.novenaclinica.pl
rejestracja@novenaclinica.pl

ul. Szpitalna 37, Chełm
tel. 691 98 45 45
Zapraszamy od pon.-pt. 10:00-18:00

Gabinet stomatologiczny
lek. dent. **Dorota Paradowska** Kędzierawska
Chełm ul. K. Kurpińskiego 12
tel. 82 565 80 11

BEZBOLESNE LECZENIE ZĘBÓW OZONEM
IMPLANTY ZĘBOWE

Terapia ozonem wykorzystuje jego właściwości bakterio-, grzybo- i wirusobójcze, jest bezbolesną metodą zwalczania próchnicy zębów i stanów zapalnych błony śluzowej.

WYBIELANIE ZĘBÓW
PHILIPS ZOOM WHITE SPEED

Lampa w połączeniu z żelami wybielającymi, spełniającymi wymogi nowej dyrektywy UE, wybiela zęby o 6-8 odcieni w ciągu 60 minut. Dodatkowo system ZOOM dzięki zastosowaniu niskiego stężenia żelu wybielającego nie powoduje nadwrażliwości pozabiegowej.

ZAPRASZAMY NA BEZPŁATNY PRZEGŁĄD JAMY USTNEJ
poniedziałek, środa, piątek w godz. 9 - 17;
wtorek i czwartek w godz. 11 - 19

AOB
medycyna estetyczna

dr **Alicja Ożóg Brzozowiec**

drobna zmiana
WIELKIE EFEKTY

- LECZENIE TRĄDZIKU
- ZABIEGI ODMŁADZAJĄCE
- USUWANIE ZMIAN
- BIOREWITALIZACJA
- MIKRODERMABRAZJA
- MEZOTERAPIA
- LIPOSONIX
- ULTHERAPY
- ZABIEGI LASEREM FRAKCYJNYM
- OSOCZE BOGATOPLĄTKOWE

rejestracja telefoniczna: 501 188 060
Chełm: ul. Zachodnia 37
Lublin: ul. Strzembosza 11
www.aobmedycynaestetyczna.pl

Bój o odznaczenia

Pokrzywdzeni, bo mniejsi?

- Skrzywdzono nie tylko nas, ale wędkarzy ze wszystkich mniejszych kół - skarżą się członkowie koła PZW Chełm Miasto na zarząd okręgowy oraz prezesa, Ryszarda Kowalskiego, który ma nie tylko ich lekceważyć, ale też i faworyzować największe koła, które mają swoich przedstawicieli w zarządzie okręgowym.

Chodzi o przyznawanie odznaczeń najbardziej zasłużonym działaczom z poszczególnych kół, które dają posiadaczom nie tylko uznanie w oczach kolegów, ale też i wymierne korzyści w postaci ulgi w opłatach za wędkowanie. Jeszcze w roku ubiegłym obowiązywały trzy takie odznaczenia - srebrne, złote oraz złote z wieńcami, przy czym już to najniższe dawało posiadaczowi 50-procentową zniżkę w opłatach za wędkowanie. Zasady zmieniły się wraz z 1 stycznia br., kiedy to wprowadzono najniższą odznakę - brązową, która nie daje żadnych wymiernych korzyści, a jedynie możliwość uzyskania odznaki srebrnej, ale minimum po upływie 4 lat od uzyskania odznaki brązowej. Oznacza to, że teraz srebrne odznaczenia wędkarze dostaną najspóźniej w roku 2023. - Rok 2018 był

ostatnim, gdy obowiązywały stare zasady - piszą w liście do ZO PZW w Chełmie działacze koła Chełm Miasto. - Mimo że w rankingu kół zajęliśmy wysokie 6. miejsce, nikt z naszych członków nie otrzymał żadnego odznaczenia, mimo wniosku o jedną złotą z wieńcem i trzech o srebrną. Za to najwięcej odznak otrzymali wędkarze z kół, z których ubyto najwięcej członków - z PZW Włodawa, PZW Wola Uhruska, PZW Krasnostaw. Skrzywdzono nie tylko naszych wędkarzy, ale też wszystkich z mniejszych kół, których wnioski zostały odrzucone. Co gorsze, kierowanie pism do okręgu nic nie daje, bo prezes **Ryszard Kowalski** odpowiada na nie po trzech miesiącach. Dla niego liczą się tylko największe koła, które mają swoich reprezentantów w Zarządzie Okręgu - piszą rozgoryczeni.

A jak sprawa przyznawania odznak wygląda ze strony formalnej? Wyjaśnia to **Krzysztof Daniłow**, dyrektor biura okręgu PZW Chełm. - Każdy okręg dostaje roczny limit na przyznawanie odznaczeń - mówi. - W naszym przypadku mamy „do rozdania” łącznie 15 odznak brązowych, srebrnych, złotych i złotych z wieńcami. Oprócz tego rodzaju nagrodzenia wędkarza za jego działalność, możemy też przyznać mu medal za zasługi dla rozwoju wędkarstwa. Odznaki przydziela się działaczom na wniosek kół,

przewodniczącego sądu koleżeńkiego lub przewodniczącego komisji rewizyjnej. Zazwyczaj wpływa do nas 70, 80 takich wniosków rocznie, więc komisja ma bardzo trudny orzech do zgryzienia, bo do dyspozycji ma tylko 15 odznak na 28 kół. Nie ma tu większego znaczenia liczebność danego koła. Oczywiście wiadomo, że każde z nich chce mieć jak najwięcej odznaczonych w swoim gronie, ale muszą też sobie zdać sprawę z tego, że nie zawsze jest to możliwe. Zaznaczyć należy, że koło PZW Chełm Miasto nie jest pod tym względem poszkodowane, bo jego członkowie dostawali odznaczenia w latach 2015, 16 i 17, czego nie można powiedzieć o innych kołach. Należy też przypomnieć, że wspomniane odznaczenia zatwierdziliśmy jeszcze w maju 2018 roku, a więc na ponad trzy miesiące wcześniej, nim w życie weszła uchwała o nowym regulaminie przyznawania odznaczeń - wyjaśnia Daniłow.

Według nowego systemu, który obecnie obowiązuje, przyznanie odznaki srebrnej musi być poprzedzone co najmniej 4-letnim okresem posiadania odznaki brązowej. Taka sama karencja obowiązuje też w przypadku uzyskania odznaki złotej. Zaś aby otrzymać najwyższe odznaczenie, czyli odznakę złotą z wieńcami, trzeba posiadać odznakę złotą od przynajmniej 8 lat. (bm)



WĘDKARSKI KOŁOWROTEK

KOLEJNE ZARYBIENIA

W ubiegłym tygodniu na wodach Okręgu PZW w Chełmie prowadzono kolejne zarybienia. Łącznie wypuszczono 3820 kg ryb, w tym: 2000 kg krocza karpia, 1680 kg tarlaka karasia srebrzystego oraz 140 kg suma dwulatka. W związku z obowiązującym po zarybieniach 14-dniowym zakazem połowu gatunków ryb, które zostały wypuszczone podajemy daty kolejnych zarybień. **29 marca** przeprowadzono zarybienie krocziem karpia, ryby wypuszczono do wód: zb. Tuligłowy 250 kg, zb. Tuligłowy kąpielisko 100 kg, zb. Lubańki 100 kg, zb. Niwa I 400 kg, zb. Husynne 400 kg, zb. Dubienka 150 kg, jez. Deusze 100 kg. **1 kwietnia** suma dwulatka wypuszczono do rz. Bug – 130 kg i jez. Sumin – 10 kg (przypominamy, że zgodnie z Regulaminem Amatorskiego Połowu Ryb PZW gatunek ten i tak można łowić dopiero od 1 lipca). **2 kwietnia** karpem krocziem zarybiono zb. Staw (300 kg) i glinianki Horodyszcz (200 kg). **4 kwietnia** zarybiano tarlakiem karasia srebrzystego, ryby trafiły do następujących wód: zb. Stańków 300 kg, glinianka w Pawłowie 100 kg, zb. Lubańki 100 kg, torfianki Ruda-Huta 100 kg, zb. Tuligłowy 430 kg i Tuligłowy kąpielisko 100 kg. **5 kwietnia** kolejną partię karasia srebrzystego w tym samym sortymencie wypuszczono do: zb. Niwa I 200 kg, zb. Niwa II 100 kg, zb. Dubienka 100 kg, jez. Starosiele 50 kg, zb. Husynne 100 kg. Informacje o datach

zarybień umieszczono na każdej z zarybianych wód.

KONTROLE WÓD

W ostatnim tygodniu intensywne działania kontrolne prowadziła społeczna straż rybacka Okręgu PZW w Chełmie. Przeprowadzono 5 akcji ukierunkowanych na kontrolę wędkarzy na następujących wodach: rz. Wieprz, zb. Żółtańce, glinianki Horodyszcz, zb. Stańków, zb. Staw, zb. Niwa, zb. Tuligłowy, zb. Lubańki, rz. Żółkiewka, glinianka w Pawłowie oraz rz. Kasjanka. Skontrolowano łącznie 86 wędkujących. Prowadzono także patrole na wodach z łodzi w poszukiwaniu rybackiego sprzętu sieciowego. Podczas patroli ujawniono łącznie 8 sieci: jez. Sumin (2 wontony, 1 bęben), jez. Rotcze (4 drygawice), jez. Syczyn (1 drygawica), rz. Wieprz na odcinku od Stężycy do Borowicy (1 bęben).

WYMIANA KART WĘDKARSKICH

Przypominamy wędkarzom, że utraciły ważność karty wędkarskie wydane do 31 grudnia 1997 roku. W związku z tym wszystkich zainteresowanych wymianą prosimy o zgłaszanie się do kół posiadających komisje egzaminacyjne do prowadzenia egzaminów na kartę wędkarską lub do Okręgu. W związku z brakiem przepisów umożliwiających wymianę bezpośrednio

w siedzibie organu wydającego (starostwa i urzędy miast) zarówno koła wymienione wyżej, jak i okręg będą wydawały bezpłatnie zaświadczenia o zdanym egzaminie na kartę wędkarską i z tym zaświadczeniem oraz fotografią należy odwiedzić w/w urzędy i wypełnić odpowiedni wniosek. Niestety wydanie nowej karty wędkarskiej wiąże się z koniecznością uiszczenia opłaty w wysokości 10 zł. (kd)

MOCZYKIJ - ZAWODY I SKŁADKI

Koło Moczykij zaprasza swoich członków na OTWARCIE SEZONU 2019, które odbędzie się 14 kwietnia na zb. Staw. Zbiórka uczestników o godz. 7.00 przy plaży. Dodatkowe informacje i zapisy w Sklepie Wędkarskim Moczykij - Chełm, ul. Lubelska 54, tel. 783 601 600. Jednocześnie zapraszamy do opłacania składek na bieżący rok u skarbnika naszego koła w Sklepie Wędkarskim Moczykij - ul. Lubelska 54. (-)

INTEGRACJA - SKŁADKI PRZEPUSTKI

Zarząd koła PZW Moczykiję Integracja przypomina, że w związku ze zmianą siedziby skarbnika składki wędkarskie na sezon 2019 opłacić można w butik w torebkami przy ul. Lwowskiej 20 (przy placu manewrowym PKS). Dostępne są przepustki na zamojskie wody łącznie z Nieliszem. (wk)

Wielki finał akcji „Starsi Młodszym” już 2 czerwca

Dzień Dziecka z wędką

Na tę wiadomość z pewnością czekało wielu młodych wędkarzy. Chcecie wygrać lub wylusować wysokiej jakości sprzęt do połowu ryb? Nic prostszego. Wystarczy przyjechać na finałową imprezę „Starsi Młodszym”, która odbędzie się 2 czerwca i wziąć udział w zawodach, loterii lub którymś z konkursów. Gwarantowane są nie tylko znakomite nagrody, ale też i dobra zabawa.

Zbiórka sprzętu wędkarskiego, który trafi do najmłodszych wędkarzy z okręgu chełmskiego idzie pełną parą. Pracownia Wędkarska Mandula Chełm, której właścicielem, **Jakub Mruk** jest organizatorem akcji, pęka w szwach, choć do końca zbiórki pozostało jeszcze niemal dwa miesiące. - Nigdy bym nie przypuszczał, że aż tak to się rozkręci - mówi Mruk. - Praktycznie nie ma dnia, by nie przyjechał kurier

z wędkami, kołowrotkami, żyłkami, czy przynętami wysłanymi przez darczyńców nie tylko z całej Polski, ale też spoza naszych granic. Nie ukrywam, że jest to bardzo motywujące do dalszego działania na rzecz najmłodszych wędkarzy i tej pięknej pasji - dodaje. Oprócz sprzętu akcję „Starsi Młodszym” zasilą wielkie ilości zanęt, przynęt, haczyków, spławików i wszelkiej maści akcesoriów. To wszystko trafi do dzieci i młodzieży zamieszkujących na terenie działania Okręgu PZW Chełm podczas wielkiego finału akcji. Odbędzie się on w niedzielę (2 czerwca) na zbiorniku Staw. Oczywiście głównym punktem programu będą zawody dla wszystkich chętnych - zrzeszonych i niezrzeszonych amatorów wędkarstwa. Zawody rozgrywane będą w kategorii gruntowej i spławikowej z podziałem na dwie kategorie wiekowe: do 14 lat, i od 14 do 18 lat. Warunkiem uczestnictwa w zawodach jest wcześniejsze zapisanie się w Pracowni Wędkarskiej Mandula Chełm przy ul. Lwowskiej 59, tel.

518 576 321. Zgłoszenia będą przyjmowane do 20 maja. Każdy uczestnik w kategorii młodziej musi na zawody stawić się z dorosłym opiekunem. Udział jest oczywiście bezpłatny. Zbiórka uczestników na miejscu o godzinie 8. Jednoturowe zawody potrwać 3 godziny od 9 do 12. Po zakończeniu wspólne ognisko, wręczenie nagród i dyplomów.

Jako że impreza będzie organizowana z okazji Dnia Dziecka, zapraszamy serdecznie nie tylko młodych wędkarzy, ale też całe rodziny, również te, w których moczykijowy bakcył nie został jeszcze zaszczepiony, bowiem na ten dzień przewidziano wiele innych atrakcji dla dużych i małych. Będzie oczywiście poczęstunek, gry i zabawy dla dzieci oraz konkursy i loterie z atrakcyjnymi nagrodami. Nad porządkiem i ładem imprezy czuwać będą współorganizatorzy - członkowie koła Cementownia SUM oraz Okręg PZW Chełm, zaś wyłączny patronat medialny nad wydarzeniem sprawować będzie Nowy Tydzień. (bm)

35-lecie pracy artystycznej

Jubileusz Anny Szumery



Anna Szumera z Chełmskiego Domu Kultury uroczystie obchodziła 35-lecie pracy twórczej. W zorganizowanym z tej okazji wernisażu towarzyszyli jej bliscy, przyjaciele, współpracownicy, uczniowie. Wystawę je prac malarskich można oglądać do 30 kwietnia.



Anna Szumera jest absolwentką Państwowego Liceum Sztuk Plastycznych w Zamościu oraz Akademii Sztuk Pięknych w Poznaniu. Pracę w Chełmskim Domu Kultury rozpoczęła w 1984 roku. Prowadzi tam zajęcia plastyczne, podczas których ze sztuką malarstwa zaznajamia dzieci, młodzież i dorosłych. Z powodzeniem przygotowuje swoich podopiecznych do studiów artystycznych. Kocha swoją pracę, a to doskonale uwidacznia się w jej niezwyklej pracach malarskich. Na zorganizowanym w ChDK-u wernisażu z okazji 35-lecia pracy twórczej Anny Szumery zjawili się mnóstwo osób, które doceniają jej talent i zaangażowanie w prowadzone przez nią zajęcia.

- Prawdą jest, że wychować się w domu pełnym sztuki a nie tworzyć samemu

byłoby trudno, tak jak trudno samemu pisać o swojej twórczości - pisze A. Szumera w swojej jubileuszowej publikacji. - Ale myślę, że po 35-latach pracy trochę już napisałam na ten temat - pędzlem, barwą, i nastrojem w moich obrazach. Dodam tylko, że w poczet mojej 35-letniej pracy twórczej wliczam także edukację młodych (i nie tylko) adeptów sztuki, którą od blisko trzydziestu lat prowadzę. Bo trzeba się wykazać niekiedy wielką „akrobacją twórczą”, aby nauczyć warsztatu i animować do samodzielnej pracy innych. Popracować z wytrwałością i „sprzedać” wiele swoich tajemnic twórczych.

Wystawę prezentującą malarstwo olejne pejzażowe z ostatnich dwudziestu lat twórczości Anny Szumery można oglądać w ChDK do 30 kwietnia. (mo)



Wiele swoich prac A. Szumera poświęciła łowiectwu, bo to także jej pasja

Łowiec chełmski

Konkurs fotograficzny

Zarząd Okręgowy PZŁ w Chełmie, wspólnie z Zespołem Lubelskich Parków Krajobrazowych – Ośrodkiem Edukacyjno-Muzealnym w Brzeźnie ogłosił konkurs fotograficzny pod hasłem „Przyrodnicze łowiska 2019”. Zgodnie z regulaminem konkursu przez komisję konkursową oceniane będą fotografie przyrodniczo-łowieckie, czarno białe i barwne wykonane dowolną techniką, o tematyce: sceny myśliwskie, fauna i flora oraz krajobraz przyrodniczy, wykonane w formacie A 4. Na prace organizatorzy oczekują do 10 września br. Wszelkie informacje o konkursie znajdują się na stronie internetowej okręgu www.pzlchelm.pl i w biurze ZO PZŁ w Chełmie ul. Lwowska 51/118 oraz pod nr tel. 82 565 84 82. (m)

MALUCHY TYGODNIA



WIKTORIA, urodzona 29.03. 2019 roku,
córka Grzegorza i Moniki Kapiców, Ruda-Huta



ANTOŚ, 2750g, urodzony 01.04. 2019 roku,
syn Aleksandry i Sebastiana Ochman, Pniówno



Alicja

Pokusza Wszystko dla Ciebie i Twojego dziecka.

ul. Okszowska 39 | al. I Armii WP (róg Lwowskiej)
Nowe godziny otwarcia Galerii: pn-pt:8-18, sobota 9-15

WYPRZEDAŻ
produktów Star Wars*
na wybrane produkty

-20%

PONAD 15 tys produktów dostępnych od ręki".
Największy wybór w województwie.
Nie musisz jechać gdzie indziej!!!

nagrodę ufundował wiodący producent
wózków dziecięcych firma **Coletto**



**Co miesiąc rozdajemy wyprawkę
Dwa razy w roku wózek dziecięcy**

Wystarczy w jednym z salonów Pokusa zostawić drukowany przez nas kupon, który będzie brał udział w losowaniu.

IMIĘ I NAZWISKO

ADRES

TELEFON

DATA

PODPIS PRACOWNIKA SKLEPU

Nagrodę można odbierać w terminie do dwóch tygodni od ukazania się wyników losowania.

Już jeden kupon bierze udział w losowaniu

W NAGRODĘ ... POJEDŹ DO LWOWA!

Wspólnie ze Stowarzyszeniem WeRWA kontynuujemy konkurs o atrakcjach turystycznych Ukrainy. W następnym numerze naszej gazety będzie ostatni kupon konkursowy, po czym będziemy oczekiwać na komplety trzech kuponów. Wśród osób, które podały najwięcej prawidłowych odpowiedzi, rozlosujemy dwie wycieczki do Lwowa w dniu 27 kwietnia oraz trzy nagrody-niespodzianki.

W dniach 1-3 maja Stowarzyszenie WeRWA organizuje wycieczkę do Kijowa i Czarnobyla. Pierwszego dnia turyści zwiedzą centrum miasta wraz ze znanym z tragicznych wydarzeń początku 2014 roku Majdanem Niepodległości. Drugiego dnia jedna grupa będzie zwiedzała atrakcje turystyczne Kijowa (w tym będzie rejs po Dnieprze), a chętni pojedą na cały dzień do Prypeci i Czarnobyla. Trzeciego dnia wszyscy odwiedzą byłą rezydencję prezydenta Janukowycza, która teraz jest najnowszą atrakcją turystyczną Ukrainy.

W dniach 24-27 maja odbędzie się bardzo ciekawa wycieczka na Zakarpacie, czyli ukraińsko-węgiersko-rumuńskie pogranicze. To tereny dzikie, piękne i posiadające dużo atrakcji turystycznych, takich jak zamki w Mukaczowie, Užgorodzie i Seredniem czy pałac w Czynadijowie. Turyści zobaczą także jedyny na Ukrainie ośrodek rehabilitacyjny dla niedźwiedzi brunatnych oraz stare szkoły, bunkry linii Arpada i skansen w Kołoczawie. Będą też atrakcje przyrodnicze takie jak wodospad Szept Karpat, a także wjazd kolejką linową na górę Gembą i ukraińskie Morskie Oko, czyli jezioro Synewir czy przejazd jedną z najładniejszych widokowo tras kolejowych Karpat z Wołosianki do Sianek. Na 18-kilometrowej trasie wśród ciągłych serpentyn jest 6 tuneli (najdłuższy liczy prawie kilometr) i 27 wiaduktów. Będą także degustacje znanych miejscowych serów i win.

Więcej o wszystkich wycieczkach Stowarzyszenia WeRWA można przeczytać na stronie www.wycieczkinawschod.pl. Informacje i zapisy prowadzi sklep Metro przy ul. Pijarskiej 5 w Chełmie. Można również zadzwonić pod numer telefonu 792 035 061.

Pytania konkursowe:

1. Stolicą ukraińskiego Zakarpacia jest:
a. Mukaczewo
b. Užgorod
c. Kołoczawa.
2. Zamek w Mukaczewie nosi nazwę:
a. Palanka
b. Góra Rakocznych
c. zamek Arpada.
3. 365 okien (jak dni w roku), 52 komnaty (jak tygodni) oraz 12 wejść (jak miesięcy) ma pokazany na zdjęciu:
a. pałac Szenborna
b. zamek w Užgorodzie
c. pałac Rakocznych.

Imię Nazwisko

telefon



Małgorzata Cuper

Studio fotografii artystycznej

m.cuperstudio@gmail.com

+48 504 878 644

Imprezy od A do Z

TERAZ PRZY DEPTAKU!

- doradztwo i organizacja imprez (wesela, komunie, eventy)
- fotobudka
- dekoracje kościołów, sal weselnych i innych

tel. 782 700 037

ul. Pocztowa 2 www.swiatimprezchelm.pl



Studio Video - Foto
Marek i Paweł Bzdeń

0696-442-890

082-576-12-73

www.mpbvideo.pl



DOM WESELNY DAPEX

"U TERESY SZELEST"

WESELA, PRZYJĘCIA
OKOLICZNOŚCIOWE



Chelm
Rampa Brzeska 15
tel. 82 560 38 72
601 34 24 25
www.dapex.pl

Full HD 1080p

Studio FOTO VIDEO

Zadzwoń! Przyjdź! Zobacz!!
To nic nie kosztuje

Filmowanie i fotografia
Zapis 16:9 SD lub HD
Archiwizacja na DVD i Blu-ray Disc

MARIO MIX

Mariusz Matysek
tel. 82 562 02 60
kom. 604 85 77 97
www.mariomix.pl

StudioPIX
film i fotografia

tel. 607 160 861
info@fotovideo-studio.pl

filmowanie, fotografia, fotoksiążki, fotoalbumy
archiwizacja kaset i materiału HD na płyty DVD i Blu-ray Disc
www.fotovideo-studio.pl



DOM WESELNY ZA BORKIEM

www.zaborkiem.pl

WOLNE TERMINY



Na miejscu pokoje
213-osobowe

Zawsze udane bale, wesela i bankiety. Wykwintna kuchnia i fachowa organizacja
Chelm, ul. Hrubieszowska 135, tel. 82/ 560 32 71, 785 701 066

STUDIO FILMU I FOTOGRAFII CYFROWEJ

WIDEOFILMOWANIE I FOTOGRAFIA
IMPREZ OKOLICZNOŚCIOWYCH
ŚWEDŹ I WESIE
SEKUNDOWE
FUNKCJE
KONKRETY
KOMUNIK. A.P.



www.studiovideo.info.pl
tel. 608629490 kita.andrzej@wp.pl

Fiat 500X

1,0 120 KM

Moda na crossovery, i to niekoniecznie te z napędem na obie osie, rozwija się w najlepsze. Fiat 500 X jest przedstawicielem tego własnego gatunku i z pewnością jest mocnym graczem w swojej kategorii - ma świetne zawieszenie, bogate wnętrze i rozsądnie rozpisany cennik.



Nadwozie i wnętrze

Model 500 X łączy w sobie wszystkie cechy idealnego auta sportowo-użytkowego. Oprócz tego, że świetnie wygląda, i to zarówno na zewnątrz, jak i w środku, to jeszcze bardzo dobrze się nim jeździ. Krótkie zwisy, podcięty przedni zderzak i plastikowe osłony biegnące dookoła dolnej części nadwozia świadczą o terenowych aspiracjach, choć akurat ta wersja była pozbawiona napędu na obie osie. Wyżej jest stylowo - chromowane klamki, przyciemniane tylne szyby i spory spojler na dachu przypominają, że Włosi mają zmysł estetyczny. Podobnie jest w środku. Częściowo obszyte



skórą fotele i boczki drzwi prezentują się znakomicie. Deska rozdzielcza jest ładnie zaprojektowana i stworzona z niezłych materiałów, więc kierowca i pasażerowie czasu spędzonego w tym wnętrzu z pewnością nie zaliczą do straconego.

Silnik i skrzynia biegów

Pod maską naszej testówki pracował benzynowy trzycylindrowy silnik 1,0 o mocy 120 KM i 190 Nm momentu obrotowego. Wartości te, w zestawieniu z bardzo długimi przełożeniami 5-biegowej manualnej skrzyni, oznaczają elastyczność i niezłe osiągi, o czym świadczy maksymalna prędkość 188 km/h oraz przyspieszenie od 0 do 100 wynoszące 10,8 sekundy. Niewielkie jest też spalanie tego auta - średnio wyniosło 7,5 l benzyny na 100 km.

Zawieszenie i komfort jazdy

Fiat 500 X jeździ dokładnie tak, jak wygląda, czyli świetnie. Nastawy zawieszenia są tak dobrane, by dawać pasażerom maksimum komfortu, przy jednoczesnym



zachowaniu pewności prowadzenia. Na asfalcie Fiat zachowuje się więc jak zwykły kompakt, a swoje możliwości tłumienia dziur i pokonywania nierówności prezentuje dopiero poza utwardzonymi szlakami.

Wyposażenie i cena

Najtańszy Fiat 500X kosztuje 70 tys. zł. Ten model, którym jeździliśmy to wydatek sięgający niemal 100 tys. zł. Co ciekawe, silnika 1,0 nie można zestawić z napędem 4x4. Co znaleźliśmy w wyposażeniu tego samochodu? Bardzo dużo: dwustrefową klimatyzację, wielofunkcyjną, skórzaną kierownicę, podgrzewane fotele, system start&stop, 18-calowe felgi, światła LED, tempomat i asystenta hamowania.



Adrenalina i Kobiety Rakiety

II Wrak Race Włodawa

Wspaniała atmosfera, głośny doping, ryk silników i rywalizacja o atrakcyjne nagrody - tak w skrócie można opisać zbliżający się wielkimi krokami II Wrak Race Włodawa będący częścią Miejskiej MotoMajówki Włodawskiej, która w roku ubiegłym ściągnęła tłumy na włodawskie pola za zbiornikiem „Okopiec”.

Podobnie jak w roku ubiegłym organizatorzy zamykają listę ekip po numerze 40. O atrakcyjności imprezy nie trzeba nikogo przekonywać. W chwili obecnej lista chętnych przekroczyła 20 wraków, a to oznacza, że Włodawski Domu Kultury zamknie ją wcześniej niż przypuszczano.

- Bardzo nas cieszy fakt, że tę formę rozrywki tak ochoczo przyjęli mieszkańcy i turyści wypoczywający na naszych terenach. Obliguje nas to do większych starań przede wszystkim w zakresie bezpieczeństwa. Dlatego w tym roku również zaprosiliśmy do współpracy Komendę Powiatową Policji we Włodawie oraz Komendę Powiatową Państwowej Straży Pożarnej we Włodawie. Ich doświadczenie jest dla nas olbrzymim wsparciem - mówi Łukasz

Zdolski, dyrektor WDK.

Wpisowe w tym roku wynosi 200 zł i jest to standardowa kwota przy organizacji tego typu imprez. Do wygrania jest znacznie więcej. Za I miejsce można zgarnąć 1000 zł, wspaniałą statuetkę oraz atrakcyjną nagrodę rzeczową. Zdobycia miejsca II zabierze ze sobą 750 zł, statuetkę oraz nagrodę rzeczową. Podium zamyka miejsce III z nagrodą 500 zł, statuetką oraz nagrodą rzeczową.

- Chociaż nie dzielimy startujących na kategorie, nie mogliśmy zapomnieć o paniach, które zacięcie rywalizują z płcią przeciwną. Już mamy na liście kilka kobiet i specjalnie dla nich przygotowaliśmy nagrodę. Najlepsza KOBIETA RAKIETA wyjedzie z Włodawy ze statuetką oraz nagrodą pieniężną w kwocie 300 zł. Warto zaznaczyć, że wszystkie statuetki, zarówno te ubiegłoroczne, jak i te, które są przygotowywane na tę edycję, to ręczna robota. Są więc unikatowe i jedyne takie w Polsce - dodaje Ł. Zdolski.

Wzorem ubiegłego roku przyznawana jest również nagroda (statuetka i 300 zł) za najlepiej wystylizowane auto WRAK RACE.

W cenie wpisowego każda z ekip otrzyma pamiątkowy dyplom, ciepły posiłek regeneracyjny oraz upominki z Włodawy.

Organizatorzy pomyśleli także o możliwości sprzedaży uszkodzonych i beużytecznych wraków i pozostawienie ich na miejscu, wchodząc we współpracę z lokalnymi „auto-złomami”.

Zgłaszający się do wyścigu zgodnie twierdzą, że taka rywalizacja to naładowanie akumulatorów na kolejny rok. - Adrenalina, często trudne warunki, ciekawy tor, no i oczywiście nagrody - te czynniki zdecydowały, że po raz kolejny będę uczestnikiem włodawskiej edycji wraków. To świetna zabawa za darmo. Kupujesz auto za kilkaset zł. Jeśli wygrasz nawet najniższą wartość i ze złomujesz wrak, to i tak jesteś na plusie, a frajdy opisać się nie da - tłumaczy z uśmiechem uczestnik wyścigu.

Jeśli jesteś zainteresowany udziałem w II edycji Wrak Race Włodawa, skontaktuj się z Włodawskim Domem Kultury (tel. nr 82 57 21 751).

Organizatorami II Wrak Race Włodawa są: burmistrz Włodawy - Wiesław Muszyński, Włodawski Dom Kultury, OHP Włodawa oraz Stowarzyszenie Motocyklowe „Bractwo 3 Granic”. Partnerem wydarzenia jest Komenda Powiatowa Policji we Włodawie. Przedsięwzięcie wspierają logistycznie właściciele lokalnych firm oraz ogólnopolskie media.

(-)



CHEZM OPON SERWIS
Baza
OPONY
CAŁOROCZNE
82/565-18-95
Dembowskiego 1/2

Akumulatory
SPRZEDAŻ - SERWIS
Do samochodów, ciągników, motocykli, skuterów.
Montaż oraz sprawdzenie alternatora GRATIS
Chelm, ul. Spółdzielcza 17
(boczna ul. Starościńskiej)
tel. 609 844 744

Wybrane oferty:

1.M-2 w części domu mieszkalnego parterowego 34m2, samodzielne wejście, po kapitalnym remoncie, działka 244m2, Chelm, c: 118.000;
2.M-2, 36m2, 2 piętro, duży balkon od strony zachodniej, wspólnota mieszkaniowa, wolne od zaraz, os. Dyrekcja, c: 129.000;



3.M-3, 36,50m2, ciemna kuchnia, 3 piętro, wolne, os. Dyrekcja, c: 129.000;
4.Mieszkanie w kamienicy 47m2, 2 piętro, c.o. własne węglowe, Centrum Chelma, c: 128.000;
5.M-3, 47,35m2, 3 piętro, wspólnota mieszkaniowa, os. Kościuszki, c: 165.000;
6.Mieszkanie w tzw. „bloku kolejowym” 53m2, parter, mpec w budynku, przynależna działka gruntu 300m2, c: 150.000;
7.M-3, 61m2, 2 piętro, Centrum Chelma, możliwość adaptacji na biuro, kancelarię, c: 169.500;
8.M-4, 44m2, 4 piętro, os. Dyrekcja, balkon, do zamieszkania od zaraz, c: 135.000;
9.M-4, 56m2 + piwnica 15,80m2, oddzielne wejście, wydzielona działka gruntu, os. Lubelska, c: 155.000;
10.M-4, 62m2, 4 piętro, os. Kościuszki, c: 150.000; - możliwa zamiana na M-3
11.M-4, 65m2 4 piętro, nowe okna, balkon od pld, Centrum Chelma, c: 158.000;
12.Mieszkanie w tzw. „bloku kolejowym” parter, 69m2, taras, udział w działce gruntu, os. Dyrekcja Dolna, c: 150.000;
13.M-4, 75m2, parter, balkon od południa, wolne, os. Dyrekcja, c: 213.000;
14.Lokal do zaadaptowania na mieszkanie 84m2 parter, os. Zachód, c: 179.000;
15.Lokal mieszkalny w tzw. „bloku kolejowym” o pow. 100m2 w tym 3 pokoje, kuchnia, spiżarnia, łazienka z wc, parter. Ogrzewanie z sieci miejskiej, os. Górn Dyrekcja, c: 258.000, - do neg.
16.Mieszkanie o pow. 65m2 położone na parterze domu wolno stojącego w skład którego wchodzi 3 pokoje, kuchnia, łazienka z wc, oranżeria. Wejście z oddzielnej klatki schodowej, garaż w bryle budynku, działka zagospodarowana, os. Hrubieszowska, c: 215.000; - do negocjacji
17. Oficyna mieszkalna 34,50m2 po kapitalnym remoncie, działka 212m2, całość zabudowa, Chelm, c: 118.000;
18.Dom wolno stojący, parterowy, murowany 60m2 (2 pokoje, kuchnia, łazienka z wc- kabina prysznicowa), działka 859m2, ogrodzona, zagospodarowana, os. Trubaków, c: 169.000;
19.Dom wolno stojący parterowy murowany 53m2, działka 4300m2, ul. Okszowska, c: 195.000;
20.Dom wolno stojący, piętrowy o pow. 144m2, rok bud. 1986, działka 565m2, ogrodzona, osiedle Hrubieszowska, c: 239.000;
21.Dom w zabudowie szeregowej piętrowy 120m2 + podpiwniczenie 61m2, działka 337m2, os. Rejowiecka, c: 280.000;
22.Dom 1/2 bliźniaka, piętrowy o pow. 110m2 + piwnica 55m2. Działka 346m2 ogrodzona, garaż wolno stojący murowany, os. Hrubieszowska, c: 260.000;
23.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym 118m2, garaż w bryle budynku, nowe okna pcv, działka 404m2, os. Rejowiecka-Włodawska, c: 270.000;
24.Dom 1/2 bliźniaka piętrowy 120m2, działka 392m2, budynek gosp., os. Rejowiecka, c: 300.000;
25.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym, ocieplony 140m2, kryty blachą, nowe okna pcv. Działka gruntu 404m2 ogrodzona, oficyna mieszkalna 35m2, os. Rejowiecka-Włodawska, c: 355.000;
26.Dom 1/2 bliźniaka parterowy z poddaszem użytkowym, ocieplony 165m2, podpiwniczenie mieszkalne. Działka 653m2 ogrodzona, osiedle Cementownia, c: 495.000;
27.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym, drewniany 145m2, ogrzewanie MPEC, gaz ziemny, Działka 1025m2 ogrodzona. Na działce budynek gosp. 28m2 (garaż, kuchnia letnia) Centrum Chelma, c: 285.000;
28.Dom wolno stojący piętrowy 137m2, działka 612m2, budynek gospodarczy, garaż, oczko wodne, os. Cementownia, c: 289.000;

29.Dom wolno stojący parterowy 180m2, stan surowy otwarty, dach kryty blachodachówką, działka 1500m2 – możliwość dokupienia działki sąsiedniej 1200m2, os. Jagiellońska, c: 320.000;
30.Dom parterowy z poddaszem użytkowym 147m2, działka 1971m2, budynek gosp. 56m2, garaż, os. Włodawska, c: 295.000;
31.Dom piętrowy, wolno stojący 110m2, działka 1271m2, os. Rejowiecka, doskonała lokalizacja na prowadzenie dział. gosp., c: 300.000;
32.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 130m2, ciekawa architektura, działka 480m2, ogrodzona, liczne nasadzenia, os. Rejowiecka- Włodawska, c: 369.000;
33.Budynek mieszkalny piętrowy 160m2, rok bud. 1989, możliwość prow. działalności gosp., działka 600m2, Centrum Chelma, c: 390.000;
34.Dom wolno stojący piętrowy o pow. 250m2 z piwnicą, garaż w budynku. Na działce budynek gospodarczy 160m2 (garaż + pom. gosp.+ 2 pokoje z kuchnią, łazienką), idealny do prowadzenia działalności gosp., wszystkie media. Działka 510m2, os. Hrubieszowska, c: 399.000;
35.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 160m2, działka 800m2, garaż, os. Dyrekcja, c: 400.000;
36.Dom wolno stojący piętrowy 140m2, ocieplony, nowe okna, meble kuchenne w zabudowie w cenie, działka 512m2, os. Hrubieszowska, c: 425.000;
37.Dom wolno stojący piętrowy o pow. 176m2 (6 pokoi) + podpiwniczenie. Możliwość zamieszkania 2 rodzin. Działka 570m2, ogrodzona, zagospodarowana, 2 garaże, budynek gosp., Chelm – osiedle domków jednorodzinnych, c: 430.000;
38.Budynek mieszkalny, wolno stojący, piętrowy 126m2 + 25m2 na parterze – pomieszczenie przystosowane na dział. usługową, działka 670m2, Centrum Chelma, c: 430.000;
39.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 150m2, garaż w bryle budynku, działka 1100m2, ogrodzona, os. Rejowiecka, c: 450.000;- możliwa zamiana na M-3, M-4;
40.Dom piętrowy, ocieplony 160m2, + podpiwniczenie 60m2. Możliwość zamieszkania 2-óch rodzin. Działka gruntu 726m2 ogrodzona, zagospodarowana. Na działce budynek gosp. 60m2 połączony z bud. mieszkalnym. Możliwość prowadzenia działalności gosp. os. Rejowiecka-Włodawska, c: 490.000;
41.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 223m2, rok bud. 2004, działka 2059m2 c: 546.000;
42.Dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 165m2, garaż 1- stan w bryle budynku, rok bud. 2008, działka 750m2 zagospodarowana, kostka brukowa, okolice ul. Metalowej, c: 610.000;
43.Luksusowy dom w zabudowie szeregowej o pow. użytkowej 140m2 plus użytkowe poddasze z częścią gościnną – rekreacyjną. Standard wykończenia bardzo wysoki. Działka o pow. 240m2. Cena obejmuje wyposażenie domu, os. Rejowiecka – włodawska, c: 790.000;
44.Dom piętrowy o łącznej pow. 400m2, możliwość wyodrębnienia 3 niezależnych mieszkań (odrębne wejścia do lokali), działka 750m2, Centrum Chelma, c: 860.000;
45.Nieruchomość: działka gruntu o pow. 3600m2, budynek mieszkalny piętrowy 224m2, budynek użytkowe, murowane o łącznej pow. 300m2, przystosowane do prowadzenia działalności gospodarczej, os. Bazyłany, c: 1.500.000;
46.Lokal użytkowy 51m2 parter, os. Słowackiego, c: 138.000;
47.Lokal użytkowy 60m2 w piwnicy, Centrum Chelma, Al. Żołnierzy I AWP, c: 49.500; - do neg.
48.Lokal użytkowy 66m2, parter, szyby antywłamaniowe, alarm, Centrum handlowe, c: 365.000;
49.Lokal użytkowy 97m2 piwnica, os. Zachód, c: 35.000;
50.Lokal użytkowy w podpiwniczeniu 178m2 przystosowany do prow. działalności gastronomicznej. Możliwość zakupu z pełnym wyposażeniem restauracji Centrum Chelma, c: 155.000;

51.Budynek wolno stojący użytkowy 90m2 na całości podpiwniczony, działka 180m2, c: 80.000;
52.Budynek użytkowy, piętrowy 360m2, działka 364m2, dzielnica przemysłowa Chelma, c: 165.000;

Biuro Obsługi Prawnej „VETO”

Chelm, ul. Lwowska 59 (koło ChSM),
tel. 82 562 11 46, 609 44 70 80, godz. 9⁰⁰-17⁰⁰
www.nieruchomosci-veto.gratka.pl e-mail:nieruchomosci-veto_xl@wp.pl

OPINIE O WARTOŚCI – WYCENY



Działka budowlana o pow. 850 m2 (szer 28 m) częściowo ogrodzona, z bezpośrednim dostępem do ulicy. Kształt działki regularny - zbliżony do kwadratu. Media: gaz, woda, prąd, kanalizacja. Doskonała lokalizacja, teren zabudowy jednorodzinnej. Okazja: jedna z ostatnich niezabudowanych działek, Chelm, ul. Ogrodnicza c: 115.000;



51.Budynek wolno stojący użytkowy 90m2 na całości podpiwniczony, działka 180m2, c: 80.000;
52.Budynek użytkowy, piętrowy 360m2, działka 364m2, dzielnica przemysłowa Chelma, c: 165.000;

U nas kupisz projekt budowlany taniej niż przez internet

53.Budynek parterowy, murowany w centrum Chelma 400m2, działka 600m2, c: 425.000;
54.Budynek mieszkalno-usługowy, nowy, 2 kondygnacyjny 280m2 + poddasze 140m2, działka 1621m2. Możliwość adaptacji nieruchomości np. na przychodnię medyczną, lekarskie gabinety specjalistyczne, dział. oświatową i handlową, Chelm, c: 499.000;
55.Budynek komercyjny parterowy murowany z cegły 953m2, działka 4289m2, piękne starodrzewy, w cenie projekt bud. przebudowy i zmiany sposobu użytkowania budynku na niepubliczny zakład opieki zdrowotnej, zakład odnowy biologicznej oraz mieszkanie, Chelm, c: 590.000;
56.Budynek komercyjny, parterowy na wysokim podpiwniczeniu mieszkalnym z możliwością adaptacji poddasza o łącznej pow. 220m2, działka 781m2, Centrum Chelma, doskonała lokalizacja - możliwość prowadzenia działalności gospodarczej, c: 650.000;
57.Budynek komercyjny, murowany składający się z 6 segmentów po 130m2 każdy, sala sprzedaży, monitoring, działka 0,25ha. Na działce drugi budynek murowany 200m2, doskonała lokalizacja, Chelm, c: 800.000;
58.Działka komercyjna o pow. 3000m2 położona przy głównej ulicy miasta o natężonym ruchu, zabudowana budynkami usługowo-handlowymi o łącznej pow. 456m2, doskonała lokalizacja dla potencjalnego inwestora na prowadzenie działalności gospodarczej, c: 1.230.000;
59.Działka usługowa 347m2, w okolicach Centrum Chelma, zabudowana budynkiem, c: 119.000;

Nie znasz wartości rynkowej? ZADZWOŃ Pomyłki są zbyt drogie!

60.Działka usługowa 7000m2, ogrodzona siatką, brama wjazdowa, przeznaczona pod usługi, składy, zabudowa przemysłowa, c: 402/m2
61.Działka budowlana 4000 m2 (szer. 23m) położona przy drodze asfaltowej, na terenie zabudowy mieszkaniowej, jednorodzinnej z funkcją usługową, wszystkie media., Doskonała oferta dla inwestora, Chelm, ul. Poleska, c: 49.000;
62.Działka komercyjna 3259m2, ul. Ramna Brzeska, c:180.000;
63.Działka budowlana 2038m2 w samym centrum Chelma, możliwe usługi, doskonała lokalizacja, c: 1402/m2 możliwość podziału

64.Działka budowlana 1714m2, ul. Wygon, c: 50.000;
65.Działki budowlane od 1600m2, os. Bazyłany, c: od 602/m2
66.Działka budowlana 1600m2, ul. Jarzębina, c: 104.000;
67.Działka budowlana 1599m2, ul. Wygon, c: 36.000;
68.Działka budowlana 1515m2, okolice os. Słonecznego, c: 210.000;
69.Działka budowlana 1500m2, os. Malowane, c: 802/m2
70.Działka budowlana 1434m2, ul. Wiercińskiego, os. Bazyłany, c: 852/m2
71.Działka budowlana 1200m2, asfalt ogrodzona, media, os. Bazyłany, c: 103.000
72.Działka usługowa 1127m2 wg planu pod składy, magazyny, hurtownie, ul. Wygon, c: 30.000;
73.Działka budowlana 1092m2 (szer. 26,50m) lub pow. 1314m2 (szer. 22,50m) położone obok siebie, media, ul. Wygon, c: 652/m2
74.Działka budowlana 1089m2, projekt w cenie, ul. Majdan – Zawadowska, c: 50.000;

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE - języki świata -

75.Działki budowlane od 1000m2 media: woda, prąd, Wolwinów, c: 852/m2
76.Działka budowlana ul. Hrubieszowska, media, c: 1702/m2
77.Działka budowlana 972m2, asfalt, media, Wygon, c: 65.000;
78.Działka budowlana 900m2, asfalt, os. Bazyłany, c: 1502/m2
79.Działka budowlana 850 m2, media: gaz, woda, prąd, kanalizacja, ul. Ogrodnicza c: 115.000;
80.Działki budowlane od 800m2, os. Jagiellońska, c: 802/m2
81.Działka budowlana 800m2 (szer. 17m), Wolwinów, c: 55.000;
82.Działka budowlana 790m2, os. Ceramiczna, c: 65.000;
83.Działka budowlana 523m2, garaż, os. Szpitalna, c: 60.000;
84.Działka budowlana 500m2, os. Rejowiecka-włodawska, c: 58.000;
85.Działka komercyjna – bud. wielorodzinne 5200m2, media przy działce, os. Zachód, c: 550.000;
86.Garaż w zabudowie szeregowej, murowany 18m2, kanał, en. elektryczna, os. Dyrekcja, c: 37.000;
gmina Chelm
1.Dom wolno stojący, parterowy, drewniany o pow. 50m2 w tym pokój, kuchnia, komora (miejsce na łazienkę), działka o pow. 800m2, ogrodzona, budynek gospodarczy murowany, 4 km od Chelma, c: 69.000; - do negocjacji
2.Dom parterowy, murowany 80m2 (2 pokoje, kuchnia, ł z wc), działka 4785m2, ogrodzona, budynek gospodarcze, 7km od Chelma, c: 79.500;
3.Dom parterowy murowany 50m2 do remontu, działka 6600m2, c: 100.000; - do neg.
4.Dom parterowy murowany 60m2, dodatkowo na działce budynek mieszkalny drewniany do remontu, działka 4200m2, Staw, c: 99.000; - do neg.
5.Dom parterowy drewniany 55m2 (2 p k, ł z wc) działka 1481m2, c: 130.000;
6.Dom parterowy drewniany 45m2 do remontu, działka 4000m2, liczne nasadzenia drzewek owocowych i iglaków, trasa Chelm – Lublin, c: 155.000;
7.Dom parterowy, murowany 65m2 (2 pokoje), działka 1200m2, budynek gospodarczy – 2 garaże obrzeża Chelma, c: 225.000; - możliwa zamiana na mieszkanie w bloku.
8.Dom parterowy, murowany 70m2, po remoncie, działka 2100m2, obrzeża Chelma, c: 280.000;



9.Dom wolno stojący piętrowy, murowany 240m2 (dwie niezależne kondygnacje po 120m2) – możliwość zamieszkania dwóch rodzin, działka 90 arów Na działce budynek gosp. murowany 100m2, garaż, 3km od Chelma, c: 250.000;
10.Dom piętrowy, wolno stojący 120m2, działka 4400m2, przy drodze asfaltowej, 2km od Chelma, c: 330.000;
11.Komfortowy dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 260m2, garaż 2- stan, działka 2400m2, ogrodzona, c: 650.000;
12.Działka komercyjna przy jednej z głównych dróg wylotowych z Chelma o pow. 3,21ha. Doskonała oferta dla inwestora.
13.Działka rolno-budowlana 1,36 ha (szer. 32 m) media, Rudka, c: 160.000;
14.Działka rolno-budowlana 5100m2, ogrodzona siatką, przy drodze asfaltowej, media, starodrzewy, c: 75.000;
15.Działka gruntu z prawem zabudowy 4642m2, Zawadowska, c: 352/m2
16.Działka gruntu z prawem zabudowy 4531m2 Srebrzyszcze, c: 70.000;
17.Działka budowlana 4200m2, 6 km od Chelma, media, c: 98.000;
18.Działka gruntu z prawem zabudowy 3100m2, Wojniaki, c: 49.000;
19.Działka gruntu z prawem zabudowy 2494m2, Srebrzyszcze, c: 60.000;
20.Działka budowlana 2400m2, przy lesie, Podgórze K. Janowa, c: 90.000;
21.Działka budowlana 2000m2 (szer. 30m), media, liczne nasadzenia, Srebrzyszcze, c: 60.000;
22.Działka budowlana 1719m2, Srebrzyszcze, c: 65.000;
23.Działka budowlana 1525m2, wszystkie media, asfalt, Kol. Żółtańce, c: 119.000;
24.Działka budowlana 1500m2, Oksków, asfalt, media, c: 75.000;
25.Działka komercyjna 1500m2, Strupin Mały, c: 702/m2
26.Działka budowlana 1500m2, Uher, c: 50.000;
27.Działka gruntu z prawem zabudowy 1482m2, media, Srebrzyszcze, c: 51.000;

28.Działka budowlana 1260m2, Strupin Duży, c: 352/m2
29.Działka budowlana 1225m2, wśród zabudowy, Janów I, c: 65.000;
30.Działka budowlana 1100m2, ul. Jarzębinowa, os. Bazyłany, c: 71.500;
31.Działka budowlana 1070m2, wszystkie media, asfalt, wkoło zabudowa, Oksków, c: 80.000;
32.Działka budowlana 1100m2, media, asfalt, Oksków, c: 60.000;
33.Działki budowlane o pow. od 1000m2, Żółtańce Kol., c: 75.000; /działka
34.Atrakcyjne działki budowlane o pow. 900m2 i 1064m2, ul. Cicha/Bazyłany, wkoła nowa zabudowa, c: 972/m2 – do neg.
35.Działki budowlane o pow. od 892m2, położone na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, Oksków, media, c: od 602/m2
gmina Białopole
1.Budynek mieszkalny piętrowy 180m2, po remoncie, działka 1,54ha w jednym kawałku, duża obora murowana na 3 wjazdy, c: 350.000;
gmina Dorohusk
1.Działka 3100m2 domek rekreacyjny do remontu, Husynne, c: 49.000;
2.Dom parterowy drewniany 70m2 (2 pokoje), działka 6300m2, c: 80.000;
3.Dom parterowy, murowany 100m2 (3 pokoje), działka 1900m2, c: 88.000; - do neg.
4.Dom wolno stojący piętrowy 260m2, do niewielkiego wykończenia, możliwość zamieszkania 2-óch rodzin – odrębne wejścia na poszczególne kondygnacje, 2 garaże, działka 3490m2, – dobre miejsce na prow. dział. gosp. c: 210.000;
5.Dom wolno stojący parterowy drewniany, ocieplony 100m2 z możliwością adaptacji poddasza na cele mieszkalne, nowy dach, działka 2700m2 ogrodzona. Na działce duże budynki gosp., - możliwość zamieszkania 2-óch rodzin (dwa wejścia do budynku) c: 210.000;
6.Nowy dom parterowy, wolno stojący wybudowany w stylu dworcowym 172m2 + garaż 2-stan, stan deweloperski, działka 2,01ha częściowo zalesiona, 400m do rzeki Bug, c: 600.000;
7.Działka budowlana 2500m2, Brzeźno, c: 65.000;
gmina Leśniewice
1.Gospodarko rolne o pow. 6ha (klasa gruntu III, IV): dom parterowy murowany 120m2, budynek gosp.: obora murowana 120m2, stodoła murowana 210m2, przy drodze asfaltowej, Teresin, c: 550.000; - możliwość zakupu samych budynków z działką ok. 3000m2 w cenie 170.000;

8.Działka gruntu z prawem zabudowy 5271m2, Krzywowola, c: 57.000;
9.Działka gruntu z prawem zabudowy 5700m2, na końcu działki rzeczka, lasek, Żyngierówka, c: 42.000;
10.Działka budowlana 1200m2, Kanie, c: 40.000;
11.Działki budowlane 940m2 i 991m2 na nowo powstałym osiedlu domków jednorodzinnych, ul. Wschodnia/Polna, Rejowiec Fabryczny, c: 322/m2
12.M-4, 70m2, 1 piętro, po kapitalnym remoncie, pełne umeblowanie i wyposażenie kuchni w cenie, 1 piętro, c: 188.000, możliwość zakupu z garażem w c: 199.000;
gmina Ruda Huta
1.Dom wolno stojący piętrowy, murowany 160m2 (7 pokoi), panele solarne, działka 1,32ha ogrodzona, na działce: wykopany staw o pow. ok. 250m2, budynek gospodarczy 50m2 i garaż, c: 220.000;
2.Działka gruntu z prawem zabudowy 1,25ha, przy drodze asfaltowej, media przy działce, okolice Okszowa, c: 59.000;
3.Las 2,26ha w jednym kawałku, dąb, jesion, w przewadze brzoza, wiek ok. 20-letni, c: 40.000;
gmina Siedliszcze
1. Działka rolno-budowlana 0,82ha przy drodze asfaltowej, woda, prąd na działce, Krowica, c: 32.000;
gmina Włodawa
1. Luksusowy dom wolno stojący parterowy z poddaszem użytkowym 200m2, wysoki standard wykończenia, rok budowy 2011, działka 1294m2, ogrodzona, zagospodarowana, c: 700.000;
gmina Wojsławice
1. Dom parterowy, murowany 80m2 (2 pokoje, kuchnia, miejsce na łazienkę), działka 2800m2 ogrodzona, położona w cichym spokojnym i pełnym uroku miejscu. Wspinala widoki – małe Bieszczady, idealne na rekreację. W cenie projekt na rozbudowę wraz z pozwoleniem, c: 40.000;
gmina Wierzbica
1. Dom parterowy drewniany z przybudówką murowaną 70m2, działka 3800m2, bud. gosp. c: 70.000;
DO WYNAJĘCIA:
1.Mieszkanie 38m2 (pokój z aneksem kuchennym, sypialnia, ł z wc), 2 piętro, kpl. umeblowane i wyposażone, Centrum, c: 1000zł (odstępne) + czynsz 180zł i liczniki
2.M-3, 40m2, 2 piętro, kpl umeblowane i wyposażone, os. Konieczna, c: 1000zł (odstępne) + 200zł czynsz i liczniki
3.M-3, 45m2, parter, umeblowane i wyposażenie kpl, os. Zachód, c: 1500zł (odstępne) + czynsz 300zł + liczniki
4.M-4, 58m2, 1 piętro, kpl umeblowane i wyposażone, ul. Wołyńska, c: 800zł (odstępne) + 300 zł (czynsz) + liczniki
5.M-4, 60m2, 1 piętro, nieumeblowane, Centrum, bez czynszu, c: 800zł (odstępne) + liczniki
6.Magazyn 420m2, dzielnica przemysłowa, c: 4.000zł netto
7.Budynek użytkowy 400m2 w tym magazyn 130m2 wszelkie media, monitoring, plac ogrodzony, Chelm, c: 7.000zł netto
8.Dom wolno stojący parterowy drewniany 55m2 (2 p, k, ł), działka 1900m2, Brzeźno, gmina Krasńniczyn, c: 400zł odstępn + liczniki
1.Lokal użytkowy 27m2, c.o. MPEC, wysoki parter, Centrum Chelma, c: 600zł + media
2.Lokal użytkowy 30m2 w suterenie, Centrum Chelma, c: 800zł + media
3.Lokal użytkowy 36m2 + piwnica 17m2, wejście bezpośrednio z chodnika, os. Słoneczne, c: 500zł brutto + czynsz i liczniki
4.Lokal użytkowy 60m2, 1 piętro, Centrum Chelma, c: 1200zł netto + media
5.Lokal użytkowy 60m2, parter, w nowo odrestaurowanej kamienicy w Centrum Chelma, możliwość regulacji powierzchni, c: 602/m2
6.Lokale użytkowe od 80m2 - 130m2 1 piętro w odrestaurowanej kamienicy, Centrum Chelma, doskonałe na dział. biurową, ul. Lubelska, c: od 202zł netto/m2 + media
7.Lokal użytkowy 90m2, parter, wejście bezpośrednio z chodnika, Chelm, c: 800zł + media
8.Lokal użytkowy 128m2, parter, centrum Chelma;
9.Lokal użytkowy na parterze kamienicy 204m2, możliwość adaptacji na gab. lekarskie, Centrum Chelma, c: 2800zł + media



gmina Rejowiec
1.Dom parterowy drewniany 50m2, woda w budynku, działka 0,60ha, c: 65.000;
2.Dom mieszkalny piętrowy 140m2, działka 0,38ha, budynki gosp. murowane, c: 195.000;
3.Dom piętrowy murowany 120m2, działka 4,76ha, Gołab, c: 230.000;
4.Dom wolno stojący parterowy z czerwonej cegły 80m2 (4 pokoje), działka 2500m2 ogrodzona, budynek gosp., c: 210.000;
5.Dom piętrowy na wysokim podpiwniczeniu mieszkalnym 136m2. Parter i piętro budynku do wykorzystania, działka 1149m2, c: 265.000;
6.Budynek użytkowy, wolno stojący, parterowy 176m2, działka 701m2, możliwość zmiany przeznaczenia na funkcję mieszkalną, c: 75.000; z VATem
7.Działka rolno-budowlana pow. 1ha (szer. 26m), przy asfalcie, Rejowiec Fabr., c: 330.000;

Poszukujemy współpracowników do obsługi rynku nieruchomości na terenie miasta Chelm oraz powiatu krasnostawskiego i włodawskiego

Ogłoszenia drobne

AUTO KOMIS HIT
CHEŁM, UL. CHEMICZNA 11B
TEL: 505-379-192 WWW.HIT-CHELM.OTOMOTO.PL



•VOLVO S60 2.4 GAZ CNG, Navi, Ciekawa Opcja, Gwarancja, Świętany Stan!, c.19.900zł
•MAZDA 3 2.0 B 150KM, z Niemiec, Zarej. w PL, Serwisowany, tylko 55.000km, c.29.900zł
•BMW 320D 2.0D 143KM 2010r, Pełen Serwis, Perfekcyjny, Gwarancja, c.34.900zł
•FORD KUGA 2.0 TDCi 140KM, Sa-

lon Polska, Super Stan, Ciekawy, c.36.900zł
•TOYOTA AURIS 1.6B 124KM, NAVI, Import Niemcy, 103.000km, Śliczny, c.26.900zł
•SUZUKI GRAND VITARA, 2.0 BENZYNIA, 4x4, Bez Rdzy!!, c.14.900zł
•SKODA OCTAVIA 1.9 TDI 105KM, Import Niemcy, Serwisowany, c.16.900zł
•FORD MONDEO 2.0 TDI Kombi, Import Niemcy, Serwisowany, c.16.900zł
•FORD FOCUS 1.6 Benzyna 2010r, Salon Polska, Ekonomiczny, c. 19.900zł

SKUP AUT
GOTÓWKA OD RĘKI
WSZYSTKIE MARKI I MODELE
BEZPŁATNA WYCENA
tel. 505 379 192, 513 010 121

•FORD C-MAX 2.0 TDCi 163KM, Import Niemcy, BARDZO bogata opcja, c.36.900zł

Skup Aut
OSOBOWE - BUSY - całe, jeżdżące, uszkodzone, bez prawa rejestracji
CAŁE WOJ. LUBELSKIE
TRANSPORT - GOTÓWKA
Włodawa - tel. 727 563 368

•OPEL CORSA 1.2 B 86KM, Salon PL, JEDEN właściciel, tylko 42.000km! c.22.400zł

oraz 250 innych aut w ofercie również z Importu www.hit-chelm.otomoto.pl Codziennie nowe auta na placu

KOMIS AUTO-PARK
KRZYSZTOF ADAMCZYK
CHEŁM, UL. OKSZOWSKA 46 TEL. 82 565-82-95

•BMW 1,8 B 2002 r., kombi, c. 9.700 zł
•Chevrolet Nubira 1,6 B + G, 2008 r., c. 9.300 zł
•Mazda 3, 1.4b, 05r., c. 8.900 zł
•Mazda 3, 1,6 D. 2009 r., c. 26.900 zł
•Mazda 5, 2.0D, 04r., c. 2.900 zł
•Mitsubishi Outlander 2.0 D, 2008 r., c. 37.000 zł
•Opel Corsa 1.3D, 2005 r., c. 7.900 zł

•Opel Vectra 2, 0 B, 1999 r., c. 2.900 zł
•Opel Zafira 1.9D, 2008 r., c. 12.900 zł
•Seat Altea 1,9 D, 2008 r., c. 17.900 zł
•VW Passat 1,9

GARAŻE Blaszane
BRAMY Garażowe
KOJCE dla Psów

Najniższe **CENY**
Różne wymiary
Transport i montaż
GRATIS cały KRAJ
Dogodne **RATY**

512-182-312 604-397-105
81-440-51-08 82-592-28-44
84-539-81-91 25-740-57-38
www.konstal-garaze.pl

OPONY
NOWE, BIEŻNIKOWANE
I UŻYWANE Z NIEMIEC
FELGI

Chelme, ul. Piwna 4
tel. 797 580 854

GARAŻE BLASZANE - WZMOCNIONE
BRAMY GARAŻOWE, WIATY, HALE, KOJCE

TRANSPORT, MONTAŻ GRATIS!
PRODUCENT

www.RobStal.pl
tel. 82 5709204, 509038426

OPRÓŻNIANIE SZAMB
WYWÓZ NIECZYSTOŚCI PŁYNNYCH

EKO-WÓZ Chelme, ul. Ceramiczna 18 ☎ **512 132 276**

SPRZEDAM - KIA CEE'D 2013r, najmocniejszy silnik 1.6 CRDI o mocy 128 KM

Sprzedam Kia Cee'd SW 2013 rok z najmocniejszym silnikiem 1.6 CRDI o mocy 128 KM, wersja wyposażenia M. Kupiony w salonie - pierwszy właściciel (niepalący), serwisowany w ASO (po dużym przeglądzie w lipcu) - udokumentowany przebieg - 132 000 km, garażowany, rozrząd na łańcuchu, bezwypadkowy, zadbane. Badanie techniczne ważne do marca 2020. Ubezpieczenie OC ważne do stycznia 2020. Komplet opon letnich (2 nowe) i zimowych. Koło dojazdowe. Olej wymieniony - w połowie marca. W zawieszaniu nic nie stuka ani nie puka. Wszystkie działa jak powinno, żadnych ukrytych usterek - przyszły właściciel nie musi się o nic martwić, bo auto nie wymaga wkładu finansowego. Klimatyzacja odgrzybiona, nabita. Auto głównie jeździło na trasach, w ciągłym użytkowaniu. Dodatkowo rok na gwarancji producenta.

Bardzo ekonomiczny - spalanie 5,3-5,7 l/100km. Cena 34.999 zł (do negocjacji)

tel. 512-392-940

•Ford Fiesta MK4, 1,3b 96r. ważne badania po wymianie silnika i blach 1.000zł, tel. 534 912 762

•Ford Fusion 1,6b 07r. srebrny 186000km k r cz kl serwis. st. bdb 10.900zł, tel. 507 533 793

•Ford Mondeo 05r. 174000km bezwyp. serwis. ubez. bogate wyposażenie 11.500zł, tel. 660 445 136

•Ford Mondeo 1,8td granatowy 98r. hatchback hak 1.500zł, tel. 695 199 519

•Ford Transit bud 9os. 2,5d 94r. zarejestr. sprawny 5.500zł, tel. 502 296 184

•Honda Accor 2,7b V6 sedan 96r. srebrny skóra automat, tel. 505 725 074

•Honda Accord sedan 2,2d 140KM 04r. po lifcie bogate wyposaż. szd skóra itp. 17.600zł, tel. 697 916 266

•Łada 1119 Kalina 09r. 1,6b 82000km st. tech. idealny opony wielosezonowe 6.800zł, tel. 694 430 062

•Mercedes C180 b+g 95r. optacony 2 kpl. opon 3.400zł, tel. 730 634 826

•Mercedes ML, 4,0d sprowadzony po opłatach 13.800zł, tel. 739 406 413

•Nadwozia przyczepy kempingowej bez dokum. duże 850zł małe 650zł laweta 1.100zł, tel. 503 464 904

•Nissan X-Trail 2,2tdi 4x4 03r. 157000km 13.000zł, tel. 600 177 020

•Opel Agila 1,0b 04r. 130000km prz.+ub. 08.19r. el abs r pp wk im opony L+Z 5.300zł, tel. 530 905 950

•Opel Astar III, 08r. 1,7cdti kombi granatowy 200000km 12.900zł, tel. 505 725 074

•Opel Astra Classic 1,6, 99r. 131000km, tel. 516 322 803

•Opel Astra I, 1,6b sedan biały 177300km 00r. srewn. nie wymaga wkładu fin. 3.300zł, tel. 510 287 035

•Opel Corsa 99r. 1,0b sprawny tech. bez rdzy 1.700zł w całości lub na części, tel. 694 430 062

•Opel Corsa D, 1,0b 07r. srebrny 145000km 5d opłaty i przegląd aktualne st. bdb, tel. 724 064 998

•Opel Corsa D, 1,3b+g 07r. 7.200zł, tel. 739 406 413

•Opel Corsa D, 14r. 1,3cdti 5d kolor morski 145000km 23.900zł, tel. 505 725 074

•Opel Corsa E, 15r. 1,4b+g 5dsrebrny bezwypadkowy 185000km 27.900zł, tel. 505 725 074

•Opel Meriva 1,7cdti isuzu 04r. hak wym. rozrząd i olej opłaty do 2020r. garażowany, tel. 661 579 080

•Opel Meriva 1,8b 04r. st. idealny sprowadzony 8.600zł, tel. 739 406 413

•Opel Vectra 04r. 1,8b sedan srebrny k r cz 138000km st. bdb 10.900zł, tel. 507 533 793

•Opel Vectra 1,6b hatchback 91r. garażowany st. dobry użytkowany zadbane 1.500zł, tel. 792 550 715

•Opel Vectra 1,9cdti 150KM kombi 05r. srebrny 1wł. możliwa zamiana 9.300zł, tel. 507 533 793

•Opel Zafira 00r. 1,8b+g czarny nowy gaz nowy rozrząd hak klima 2 kpl. kół, tel. 728 852 550

•Peugeot 3008, 10r. pół roku w kraju nowy rozrząd k. czarny st. bdb Krasnystaw, tel. 660 678 913

•Peugeot 806, 99r. 2,0tdi szary h kl udany egzemplarz bezwyp. 5.500zł tel. 609 319 099

•Przyczepa kempingowa 5-osob. zarejestrowana ubezpieczona gotowa do wyjazdu, tel. 665 746 285

•Przyczepa kempingowa Niewiad 126d zarejestrowana garażowana st. dobry, tel. 666 599 630

•Quad 150 automat st. bdb, tel. 609 930 995

•Renault Grand Scenic 2,0b+g 04r. st. dobry 8.500zł, tel. 888 650 465

•Renault Megane II, 05r. 1,9 nowy rozrząd olej 2 kpl. kół sprawna klima 5.000zł, tel. 510 142 436

•Renault Scenic II, 04r. 1,9d 120KM st. bdb dofinansowany srebrny 6.500zł, tel. 665 208 768

•Renault Scenic II, 07r. 2,0d 150KM st. bdb 101000km bogate wyp. 6-bieg. ekonom., tel. 660 839 758

•Renault Scenic III TCE, 10r. 101300km b. bogato wyposażony st. idealny, tel. 506 060 014

•Seat Alhambra 1,9tdi 115KM 03r. czerwony ubezpieczony zarejestr. 7 miejsc 7.800zł, tel. 502 846 914

•Seat Ibiza 08r. 1,4tdi st. bdb 10.900zł, tel. 603 212 710

•Skoda Fabia combi 02r. b+g hak st. dobry srebrny 5.500zł, tel. 667 416 162

•Skoda Fabia III, 15r. 1,2b 90KM 5d srebrny 185000km 25.900zł, tel. 505 725 074

•Skoda Fabia kombi 1,4tdi 08r. srebrny 220000km bezwyp. bogate wypos. 14.000zł, tel. 504 917 920

•Skoda Felicia 1,3b+g 00r. zielony hak 86000km 3.000zł, tel. 782 560 907

•Skoda Felicia 1,3b+g 99r. 1wł. 128000km cz aa 2.000zł, tel. 695 714 526

•Skoda Octavia 1,9tdi 99r. st. bdb 3.800zł, tel. 739 406 413

•Skoda Rapid 14r. 1,6tdi 105KM srebrny 5d bezwypadkowy 195000km 24.900zł, tel. 505 725 074

•Skuter Peugeot 50cm3, 00r. 1.700zł, tel. 517 328 909

•Skutery, elektronarzędzia, piły spalinowe, elektryczne, tel. 721 536 080

•Suzuki Grand Vitara 2,0td 04r. 208000km 110KM zadbane garaż. skóra hak 17.500zł, tel. 662 260 686

•Toyota Auris Premium 1,4d-4d 5d 90KM 08r. 86000km 25.500zł, tel. 604 554 570

•Volvo V50, 1,6d 05r. srebrny hak alufelgi klimatyzacja nawigacja 4es el 9.900zł, tel. 696 013 283

•VW Golf 1,8 kombi 97r., tel. 669 428 073

•VW Golf IV, 01r. 1,6b garażowany +opony letnie z alufelgami 6.500zł, tel. 508 294 732

•VW Golf IV, 1,9tdi srebrny 5d pełna elektryka klimatronik garażowany st. bdb, tel. 603 627 866

•VW Golf IV, 99r. 1,4b garażowany niebieski 169000km, tel. 609 805 747

•VW Golf IV, 99r. 1,6b alufelgi przegląd opłaty wrzesień 4.700zł, tel. 783 665 889

•VW Golf Wariant 13r. bez wkładu finansowego, tel. 666 455 845

•VW Jetta, 16r. 2,0tdi czarny 5d 120000km krajowy 43.900zł, tel. 505 725 074

•VW Passat 05r. srebrny kombi nowy rozrząd tarcze kločki olej turbina 9.600zł, tel. 600 216 105

•VW Passat 1,9tdi kombi B4, 95r. biały hak 1.700zł, tel. 518 145 504

•VW Passat 1,9tdi biały kombi 95r. 2.600zł, tel. 698 812 309

•VW Passat 1,9tdi sedan 99r. 5.500zł, tel. 785 588 453

•VW Passat B5, 1,9tdi 110KM 98r. hak, tel. 693 025 230

•VW Passat B6, 2,0b 05r. sedan czarny import Szwajcarii zarejestrowany 17.900zł, tel. 609 318 926

•VW Polo Classic 1,9tdi 97r. granatowy szd hak koła zima-lato doinwestowany 3.800zł, tel. 600 127 045

AUTO-CZĘŚCI I AKCESORIA

•175/70/13 letnie 4szt. w tym 2 z gwarancją +zapas z felgą 200zł, tel. 794 155 209

•Alufelgi 15" Mercedes/Audi rozstaw 5x112, 300zł, tel. 601 154 113

•Alufelgi oryg. Audi +opony letnie 225/60/16 Pirelli felgi proste nieporysowane 1.050zł, tel. 505 288 419

•Cewka zapłonowa Daewoo 1,4-1,6b 60zł, opony lato 175/65/14 Sava st. bdb 40zł, tel. 881 666 099

•Części Daewoo Matiz od 5zł, tel. 609 905 312

•Felgi 14" 4x100, 4szt. do Passata B4 2szt. z oponami letnimi Goodyear 200zł, tel. 509 556 585

•Felgi 15" z oponami 4szt., tel. 530 685 139

•Felgi aluminiowe wraz z oponami 175/70, 4szt. letnie oraz 2szt. zimowe, tel. 825 779 166

•Felgi stal. 15" 4 śruby st. dobry, oryg. kołpaki 15" do Hondy, tel. 509 945 209

•Felgi stalowe Golf, Lanos 4szt. 13R, felgi Ford 4szt. 13R, opony 13, tel. 507 072 852

•Fotelik samochodowy 40zł, tel. 798 337 433

•Hak Opel Astra 150zł, tel. 508 477 604

•Koła 175/70/13 wielosezonowe 130zł/2szt., tel. 506 291 700

•Koła stal. 4szt. 175/70/13 zima 6mm, tłumik tył Honda Nissan, pół osi prawa przód, tel. 696 536 387

•Komplet opon letnich po 1 sezonie 195/65/15, 350zł, tel. 505 472 480

•Komplet opon letnich Uniroyal 185/65/14, 350zł, tel. 503 665 224

•Komplet opon z felgami do Hondy C-RV 205/70/15 bieżnik 8mm jak nowy, tel. 725 001 780

•Opony 155/80/13 - 4szt., 185/55/15 - 4szt., tel. 500 087 068

•Opony Barum Bravuris 2szt. 185/60/14, 130zł, tel. 505 725 074

•Opony Bridgestone Turanza ER300, 205/55/16, 2szt. nowe 300zł, tel. 661 665 231

•Opony Dunlop letnie 205/55/16, 4szt. st. dobry Krasnystaw, tel. 725 507 799

•Opony Hankook letnie nowe 195/65/15, 4szt. 600zł, tel. 502 293 827

•Opony letnie 175/65/15 bieżnik 8mm, tel. 668 338 944

•Opony letnie 185/60/15 bieżnik ok. 6mm st. bdb komplet, tel. 505 047 978

•Opony letnie 185/70/14 +felgi stal. 4szt. (Opel Vectra, Vectra B, Daewoo) 400zł/kpl., tel. 793 023 038

•Opony letnie Bridgestone st. dobry 235/55/18 - tanio, tel. 668 840 131

•Opony letnie na felgach 195/65/15 do BMW 4szt., tel. 795 402 818

•Opony terenowe Goodyear Wrangler 235/65/14 MT/R M+S 10mm, tel. 504 287 508

•Opony używane - bardzo duży wybór od 30zł Żółtańce-Kolonia, tel. 663 502 292

•Pokrowce do samochodów osobowych busów - bazar Chelme Al. Armii Krajowej, tel. 604 448 702

•Rozrusznik samochodowy do Polonez Fiat 125 fabrycznie nowy, tel. 504 377 961

•Zderzak tylny czarny do Suzuki Swifta 200zł, tel. 698 426 898

SPRZEDAM NIERUCHOMOŚCI

•1/2 bliźniaka 70m2 dz. 7a ul Dembowskiego/Reja os. Cementowni, tel. 509 243 963

•1ha stodoła obora dom murowane Teresin gm. Leśniowice, tel. 607 169 832

•2-pokojowe mieszkanie wysoki standard lp. 44,08m2 ul. Przemysłowa 235.000zł, tel. 510 446 996

•3ha lasu gm. Dorohusk, tel. 696 265 010

•50m2 llp. c.o. c.w. docieplony blok niski czynsz WM po remoncie zadbane 185.000zł, tel. 602 356 797

•87m2 mieszkanie w centrum 4p+k+l po generalnym remoncie w kamienicy 299.000zł, tel. 730 820 397

•Atrakcyjna dz. bud. 1500m2 pełne media Żółtańce-Kol. 80zł/m2, tel. 696 443 822

•Atrakcyjna dz. bud. 1800m2 z dostępem do mediów Oksów ul. Kwiatowa 40zł/m2, tel. 504 035 957

•Atrakcyjna dz. z budynkiem kpl. media możliwy podział Oksów ul. Makowa 70zł/m2, tel. 504 035 957

•Budynek ust.-handl. piętr. 360m2 Chelme Oksowska 41 (po ciastkarni) 150.000zł, tel. 603 120 102

•Budynki drewniane dom 3p+k+l c.o. dz. 75a Leszczany gm. Żmudzi, tel. 533 795 547

•Chelme 4 pokoje 73,5m2 llp. w nowym budownictwie (do wejścia) centrum miasta, tel. 517 577 827

Dom z bud. gosp. w stanie surowym dz. 16a Oksów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

•Dom 100m2 dz. 2041m2 (dz. ew. do podziału na dwie) Krasnystaw ul. Piłsudskiego, tel. 505 150 138

•Dom 120m2 dz. 12,5a 15km od Chelme, tel. 783 966 979

•Dom 140m2 na atrakcyjnej działce świetna lokalizacja Żółtańce ul. Krystałowia, tel. 694 410 414

•Dom 150m2, 5p+2k+2ł można mieszkać i prowadzić działalność 320.000zł, tel. 503 464 904

•Dom 160m2 Chelme piękna okolica dz. 8a osiedle za Borkiem 486.000zł, tel. 510 256 126

•Dom 200m2 dz. 3010m2 w bryle budynku garaż Chelme ul. Poleska 450.000zł, tel. 728 896 930

•Dom 220m2, 2-rodz. 2 garaże bud. gosp. działka Chelme ul. Rejowiecka 480.000zł, tel. 509 080 877

•Dom 3p+k+l+centralne dz. 9a ogrodzona siatką, tel. 509 831 511

•Dom do remontu wraz z działką 4,5a w Chelmie przy ul. Kopernika, tel. 514 306 963

•Dom do wykończenia, wszystkie media, tel. 504 933 081

•Dom drew. 70m2 kryty blachą dz. 59a bud. gosp. 45.000zł, tel. 515 945 449

•Dom drew. obmurowany 70m2 budynki gosp. dz. 30a gm. Dorohusk 52.000zł, tel. 825 633 356

•Dom drew. oraz salon fryzjerski Sawin ul. Rynek wszystkie media - pilnie 100.000zł, tel. 511 447 709

•Dom i budynki gosp. mur. st. bdb dz. 59a dobra lokalizacja Krzywe gm. Łopiennik, tel. 606 972 463

SPRZEDAM

KAMIENICA W CENTRUM
Chelme z dużym ogrodem (starodrzew).
tel. 504 077 366

SPRZEDAM ATRAKCYJNE działki budowlane w Oksowie, tel.kont. 606 945 577

•Dom letniskowy J. Białe 75m2 dz. 585m2 zagospod. dobre miejsce wszystkie media, tel. 608 785 360

•Dom mur. 100m2 budynki gosp. +ew. 1,7ha ziemi Łowcza, dz. bud. 18a Świerze, tel. 518 420 439

•Dom mur. 156m2 w Rudce przy drodze na Rejowiec miejsce zaciszne i spokojne, tel. 604 971 897

•Dom mur. 70m2 budynki gosp. ziemia 54a z możliwością dopkupienia gm. Ruda-Huta, tel. 884 767 579

•Dom mur. woda wc okna plast. dz. 35a ogrodzona budynek gosp. gm. Leśniowice, tel. 785 592 896

•Dom murowany dz. 9a w Białopolu 140.000zł, tel. 725 804 362

•Dom parterowy drewniany otynkowany z działką i garażem w Dorohusku, tel. 512 583 425

•Dom parterowy murowany 96m2 w Żmudzi 3p+k+l c.o. garaż bud. gosp. dz. 9a, tel. 608 610 454

•Dom piętrowy 200m2, 7p+k+2ł bud. mieszk. 32m2 dz. 830m2 os. Cementowni, tel. 519 164 755

•Dom po rem. dz. 33a ogrozd. zab. gosp. sad 99.000zł lub zamiana na M. w bloku, tel. 724 064 998

•Dom w Chelmie 230m2 dz. 17a do zamieszkania, tel. 600 177 020

•Dom w zabudowie szeregowej 170m2, Sawin, 300.000zł, tel. 509 048 990

•Dom wolnostojący 110m2 garaż 40m2 szklarnia przy domu, tel. 512 495 004

•Dom wolnostojący 160m2 garaż dz. 8a Chelme ul. Hrubieszowska, tel. 607 271 280

•Dom z czerw. cegły 1970r. dz.31a ogrozd. Wólka Kańska gm. Rejowiec F. 135.000zł, tel. 512 267 730

•Dom z podd. 96m2 bud. gosp. 200m2 Krzywowa 180.000zł ew. 3ha ziemi, tel. 505 271 480

•Dom zab. szer. 168m2 piwnica 60m2 garaż 68m2 dz. 738m2 Sawin 220.000zł, tel. 505 280 226

•Domek letniskowy jezioro Piaseczno dz. 10a zagospodarowana woda prąd 95.000zł, tel. 608 787 439

•Dz. 1290m2 pełne media ogrodzona z projektem J. Białe (Tarasiuki) 129.000zł, tel. 500 608 007

•Dz. 16a dom z budynkiem gosp. st. surowy Oksów ul. Chabrowa, tel. 518 938 242

•Dz. 17,3a garaż budynek gosp. Horodyszcze, tel. 512 267 690

•Dz. 2000m2 Janów k/ Chelme woda prąd pięknie położona, tel. 606 263 005

•Dz. 30a Żółtańce-Kol., tel. 503 762 891

KREDYTY WIELU BANKÓW W 1 MIEJSCU

Nie dostałeś kredytu w swoim banku? **Przyjdź do nas!** **oproc. od 3,9%**

• Pożyczki pozabankowe do 20 tys. zł bez BIK
• Nawet do 10 tys. zł na oświadczenie
• Kredyty dla firm na oświadczenie

• Pożyczki z komornikiem
• Kredyty gotówkowe i konsolidacyjne
• Chwilówki na dowód

Chelme • Lubelska 79b • tel. 725 583 366, 82 592 22 92

NAJTAŃSZY KREDYT

→ do 220 tys. zł na 144 miesiące → już o 0%
→ HIT! pożyczka oddłużeniowa bez BIK na dowód

Chelme, AK 9/10 (Demos 1 p.) tel. 518 646 617, 504 913 098

POŻYCZKA
BEZ ZBĘDNYCH FORMALNOŚCI,
ZADZWOŃ I CIESZ SIĘ GOTÓWKĄ
☎ 508 700 247

MARIUSZ USYDUS
usługi remontowo-budowlane

IZOLACJE NATRYSKOWE PIAKĄ POLIURETANOWĄ
TYNKI CEMENTOWO-WAPIENNE, GIPSOWE
PODŁOŻA Z MIXOKRETA
ELEWACJE

501 145 125 usydus@gazeta.pl
www.usydusm.pl

•Dz. 38a dom prąd siła studnia wodociąg ogrodz. Kukawka gm. Wojślawice 50.000zł, tel. 698 909 281

•Dz. 410m2 atrakcyjne położenie k/ ronda I AWP/Wojślawicka pod działaność, tel. 506 941 223

•Dz. 5500m2 Chełm ul. Towarowa / Okszów, 30zł/m2 tel. 511 218 024

•Dz. 57a na wsi z budynkiem gospodarczym 30.000zł, tel. 884 844 123

•Dz. 57a położona 6km od Krasnegostawu 18.000zł, tel. 785 203 816

•Dz. 800m2 Krasnystaw ul. Piłsudskiego, tel. 725 507 799

•Dz. 885m2 w kształcie trójkąta przy ul. Ogrodniczej pod Borkiem w Chełmie 42.000zł, tel. 504 656 157

•Dz. 9990m2 Srebrzyszcze przy krzyżówce dostęp do drogi asf. z 2 stron 25zł/m2 tel. 505 379 192

•Dz. bud. 0,36ha we wsi Kasian 78.000zł, tel. 695 498 893

•Dz. bud. 10a Chełm Bazyłany 90.000zł, tel. 698 812 309

•Dz. bud. 10a Chełm ul. Berezeckiego, tel. 515 196 445

•Dz. bud. 10a Okszów, tel. 504 770 664

•Dz. bud. 13,64a w Rejowcu Fabr. ul. Tysiąclecia, tel. 517 869 060

•Dz. bud. 15,89a Czułczyce Duże przy szosie włodawskiej (nr 138/1) 38.000zł, tel. 669 107 260

•Dz. bud. 1500m2 prąd woda gaz ośw. uliczne asfalt boczna ul. Metalowej 50zł/m2, tel. 505 509 626

•Dz. bud. 15a Uher, tel. 507 471 871

•Dz. bud. 19a, 19a i 23a Janów I pełny dostęp do mediów, tel. 506 516 355

•Dz. bud. 2100m2 Chełm ul. Bursztynowa woda prąd 130.000zł, tel. 506 406 661

•Dz. bud. 30a w Chełmie 20zł/m2; dz. bud. 19a w Chełmie 80zł/m2, tel. 504 653 642

•Dz. bud. 31a Chełm ul. Poleska, tel. 600 074 386

•Dz. bud. 36a dom drev. 50m2 centralne ogrzewanie działka Żalissocze k/ Dorohuska, tel. 797 211 355

•Dz. bud. 43a uzbrojona w Maryninie gm. Rejowiec 38.000zł, tel. 663 735 163

•Dz. bud. 4400m2 ul. Poleska 52.000zł, tel. 601 169 899

•Dz. bud. 500m2 os. Rejowiecka/Malowane wszystkie media cicha dzielnica 58.000zł, tel. 695 806 159

•Dz. bud. 582m2 przy ul. Prusa w Chełmie wszystkie media w drodze 100zł/m2, tel. 504 917 920

•Dz. bud. 60a położona 2km od Chełma, tel. 725 001 780

•Dz. bud. 8a przy ul. Bogdanowicza 65.000zł, tel. 577 971 268

KOMPLEKSOWE USŁUGI

Z.P.H.U. MAREX

- siatka ogrodzeniowa
- słupki, bramy i kraty
- drut ocynkowany

Chełm, ul. Łanowa 29 (Bazyłany)
tel. 082 563-82-92, 0 692 136 022

Piasek: budowlany, do mixokreta

Ziemia ogrodowa

Żwir budowlany

Kruszywa: ogrodowe, drogowe

TRANSPORT WYWROTKA
do 3 T, do 10 T, do 20 T

Chełm, Kolejowa 45A
PPHU SZYMAŃSKI
510 67 13 14

•Dz. bud. 926m2 Chełm ul. Muzyki, tel. 502 645 118

•Dz. bud. 990m2 ul. Wschodnia Rejowiec 32.000zł, tel. 605 963 913

•Dz. bud. pod Lublinem, tel. 797 478 627

•Dz. bud. uzbrojona 1712m2 Pokrówka, tel. 505 087 712

•Dz. bud. woda kanalizacja Siedliszcze, tel. 500 307 859

•Dz. bud.-rolna 0,74ha wodociąg 5a lasu mieszanego Strupin Duży 120.000zł, tel. 510 122 377

•Dz. bud.-rolna w okolicach Wierzbicy, tel. 518 329 659

•Dz. przemysłowa Rejowiec Osada ul. Przemysłowa 12000m2 190.000zł tel. 511 218 024

•Dz. rolna 2200m2 Stołpie gm. Chełma prostokąt 45x49m 5zł/m2, tel. 694 278 711

•Dz. rolno-bud. 0,45ha wieś Kasian gm. Leśniowice 35.000zł, tel. 508 368 511 (po 15:00)

•Dz. rolno-bud. 2,27ha Strupin Duży 120.000zł, tel. 730 139 447

•Dz. rolno-bud. 76a nad zalewem Żółtańce, tel. 609 479 968

•Dz. siedliskowa 0,26ha atrakcyjna cena atrakcyjne położenie gm. Hrubieszów, tel. 798 489 082

•Dz. siedliskowa 3300m2 przy lesie 20km od Chełma 5zł/m2, tel. 505 084 198

•Dz. siedliskowa 80a media Rudolfin (mie. gdzie zamieszkiwał legionista gen. Haller), tel. 504 287 508

•Dz. zadrzewiona 2,5ha woda prąd wyjazd z działki na szosę 35.000zł, tel. 604 581 518

•Działki bud. 11a i 12a przy lesie Borek ul. Klonowa, tel. 506 617 700

•Działki bud. 27x50m Rudka k/ Chełma 75.000zł, tel. 698 426 898

•Działki bud. 5szt. po 11a gaz woda prąd Zawadówka k/ Chełma piękna okolica, tel. 605 490 938

•Działki bud. 800m2 2300m2 Chełm ul. Źródłana 65zł/m2, tel. 514 097 060

•Działki bud. Chełm ul. Klonowa przy lesie Borek, tel. 506 617 700

•Działki bud. o łącznej powierzchni 1800m2 Staw gm. Chełm, tel. 512 453 413

•Działki bud. po 10a media Żółtańce-Kol. ul. Kryształowa uroczysko miejsce niska cena, tel. 501 404 781

•Działki bud. po 15a woda prąd gaz, blisko centrum niski podatek roczny 65zł/m2, tel. 603 668 999

•Działki bud. przy lesie Borek Chełm osiedle zamknięte, tel. 795 402 818

•Działki bud. ul. Pszenna, tel. 693 653 300

•Garaż mur. w zabud. szereg. kanał prąd przy nowym bloku wojskowym ul. Lubelska, tel. 509 483 819

•Garaż murowany 18m2 prąd kanał (można wjechać bussem) ul. Wojślawicka 36.000zł, tel. 605 391 575

•Garaż przy ul. Okszowskiej Chełm 15.000zł, tel. 885 777 282

SZAMBA

ZBIORNIKI BETONOWE



telefon: **791-519-606**

Powiat chełmski, krasnostawski i włodawski

DOCIEPLENIE BUDYNKÓW

MAŁOWANIE ELEWACJI

KONKURENCYJNE CENY ☎ 607 452 099

PRZEWÓZ OSÓB I PACZEK

Adam BUS



POLSKA
NIEMCY
HOLANDIA
BELGIA

WYJAZD Z POLSKI: WTÓREK I PIĄTEK
POWRÓT DO KRAJU: ŚRODA I SOBOTA

DVD
KLIMATYZACJA

PL +48 606 804 044
NL +31 617 627 048

•Gosp. rolne b.gosp. dom drev. garaże ziemia 7ha Rakolupy Duże gm. Leśniowice, tel. 604 275 296

•Gosp. rolno-leśne 7,85ha w Bukowie Wielkiej, tel. 503 336 732

•Grunt rolny 0,5ha +łaka 0,33ha Wólka Leszczańska gm. Żmudź, tel. 792 307 701

•Hala stalowa, tel. 609 150 543

•Kawalerka 30m2 w Izbicy po remoncie beczynszowa 65.000zł, tel. 537 881 904

•Las 1,26ha Rakolupy Duże, sosna, grab, dąb, ok. 80 lat, 52.000zł, tel. 504 375 579

•Las mieszany 90-letni sosna dąb grab 16.000zł/ha, tel. 501 505 044

•Lokal 54m2 parter SM „Demos” ul. Lutosławskiego, tel. 609 320 232

•Łąka 1,2ha (1,8ha +0,4 Sk. P.) gm. Hańsk, tel. 601 154 113

•M. 100m2, 3 kondygn. +piwnica c. Chełma ul. Lwowska 3 oddz. wejścia 256.000zł, tel. 781 280 029

•M. 46m2 w kamienicy Obtońska WM c.o. miejskie niski czynsz miejsce garażowe, tel. 514 086 554

•M-2, 36,65m2 parter balkon Chełm os. Kościuszki media bezpośrednio 145.000zł, tel. 693 725 727

•M-2, 36m2 Ilp. duży balkon wspólnota os. Dyrekcja wolne 129.000zł, tel. 601 169 899

•M-3 parter 43,72m2 beczynszowe po remoncie +ogród 169.000zł, tel. 572 686 035

•M-3 po remoncie 50,1m2 Ilp. z garażem i piwnicą 10,8m2, 170.000zł, tel. 572 686 035

•M-3 w bloku Ip. 43m2 w Adam-polu 60.000zł, tel. 501 534 215

•M-3, 2p+k+IIlp. duży balkon piwnica bdb lokalizacja ul. Wojsławicka 125.000zł, tel. 609 056 860

•M-3, 36m2 IIlp. ul. ks. P. Skar-gi 2 pokoje wolne od zaraz (do odnowienia/remontu), tel. 691 317 117

•M-3, 44,82m2 IIlp. os. Słowackiego 162.000zł, tel. 726 384 710

•M-3, 47m2 IIlp. balkon-loggia wspólnota os. Kościuszki 165.000zł, tel. 605 963 913

•M-3, 53m2 parter os. Dyrekcja lub zam. na mniejsze parter-lp. z balkonem z dopłatą, tel. 825 603 116

•M-3, 58m2 salon z an. kuch. po kap. remon. zabudowa sufity niski czynsz210.000zł, tel. 798 104 272

•M-4 Ip. 46,3m2 centrum niski czynsz 160.000zł, tel. 507 146 421

•M-4 słoneczne Ilp. do zamieszkania meble AGD balkon piwnica, tel. 606 263 005

•M-4, 55m2 IVp. kuchnia w nowoczesnej zabudowie, c.o. - licznik, nowy blok, tel. 510 911 161

•M-4, 55m2 IVp. po remoncie do zamieszkania czynsz 320zł blok nowy, tel. 573 255 400

•M-4, 60m2 IVp. Chełm ul. Wolności, tel. 511 130 086

•M-4, 65m2 IVp. centrum Chełma 158.000zł, tel. 696 443 822

•M-4, 74m2 w Różance, garaż mur. dz. ogrodz. 7a, tel. 667 834 458

•Mieszk. 67m2 beczynsz. dz. 236m2 Różanka 62.000zł, tel. 508 266 152

•Mieszkanie 42m2 do remontu Ip. Rejowiec Fabryczny ul. Chełmska, tel. 797 314 218

•Mieszkanie 59m2 IIlp. 3 pokoje - obok sklepu „Iskra” 170.000zł, tel. 513 866 841

•Mieszkanie 74m2 parter 4 pokoje ul. Droga Męczenników, tel. 504 728 866

•Mieszkanie beczynszowe 60m2 ścisłe centrum pl. Łuczowskiego 165.000zł, tel. 669 981 745

•Mieszkanie murowane 80m2 dz. 28a na wsi, tel. 503 891 960

•Mieszkanie w kamienicy w centrum Chełma 41m2 parter wszystkie media 127.000zł, tel. 515 775 946

•Mieszkanie we Włodawie 75m2 parter 4p+k+ł+wc, tel. 690 367 069

•Mieszkanie z działką ogrodową w Chełmie ul. Konopnickiej 130.000zł, tel. 537 977 246

•Posesja w Srupinie Dużym 0,44ha 125.000zł, tel. 883 753 933

•Segment w zab. szer. centrum 125m2 KW s+4p+k+ł +pralnia garaż gaz 519.000zł, tel. 735 750 780

•Siedlisko 0,43ha bud. gosp. dom piękna okolica przy szosie gm. Ruda-Huta 60.000zł, tel. 661 448 041

•Siedlisko 0,5ha Teresin dom b.gosp. sad, 200m od trasy Chełm-Wojsławice 59.000zł, tel. 505 379 192

•Siedlisko 33a dom zab. gosp. ogrodz. sad media 98.000zł lub zam. na M. w bloku, tel. 724 064 998

•Siedlisko dom stodoła budynek gosp. letnia kuchnia dz. 80a Dorohusk-Osada, tel. 662 012 496

•Tania - dz. bud. 15a Rudka k/ Chełma media: gaz prąd woda nowy asfalt, tel. 516 488 792

USŁUGI

• **SCHODY • SZTACHETY • STOŁY**

• **DESKA podłogowa i elewacyjna**

• **BLATY • PARAPETY • KANTÓWKI**

TARCICE SUCHE I MOKRE - różne gatunki

tel. 609 413 767, 511 182 729

BHP Ppoż. SZKOLENIA USŁUGI,
tel. 603 120 075

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 503 685 890

Cyklinowanie bezpyłowe, parkiety, panele, tel. 602 324 113

Cyklinowanie bezpyłowe, tel. 668 575 224

Czyszczenie dywanów, tel. 506 305 784

KOMINKI, TEL. 607 924 151

Kompleksowe remonty wnętrz i łazienek, tel. 729 390 074

Malowanie dachów tel. 604 217 219

Malowanie, szpachlowanie, regipsy, panele podłogowe, ocieplenia, tel. 500 765 851

Organizacja eventów, imprez integracyjnych, przejażdżki quadem. NST Sp. z o.o., tel. 691 170 170

Posadzki mixokretem, tel. 600 120 907

•Pozycjonowanie - www.neo-seo.pl tel. 512 392 940

Remonty wnętrz, tel. 663 371 410

Rusztowania wynajmę, tel. 795 204 150

Skręcanie mebli, garderoby, kuchnie wraz z montażem – profesjonalnie, tel. 577 811 222

Tartak przewoźny. Załadunek i obracanie kłody. Tel. 505 091 013

TŁUMACZENIA PRZYSIĘGŁE
jęz. francuski i włoski
tel. 511 805 187

Tłumacz przysięgły j. niemieckiego, tel. 604 210 111

Tynki cementowo-wapienne agregatem, tel. 500 527 882

TYNKI MASZYNOWE – gipsowe, cementowo-wapienne, elewacje, wykończenia wnętrz, posadzki mixokretem, tel. 506 396 999

TYNKI MASZYNOWE,
tel. 600 120 907

Usługi remontowo-budowlane, glazura, terakota, tel. 730 366 026

•Układanie paneli, tel. 532 214 932
•Usługi malarskie, tel. 512 545 231

MIELNICZENKO
TRANS-AGRO

SKUP ZŁOMU

- KONKURENCYJNE CENY
- WAGA ELEKTRONICZNA
- ODBIÓR WŁASNYM TRANSPORTEM

Chełm, ul. Kolejowa 45A
tel. 502 268 706, 82 56 55 943

MEBLE

NA WYMIAR

- meble kuchenne
- szafy wnękowe
- garderoby
- drzwi przesuwne
- meble biurowe
- AGD i inne

FUH LEBEM Jerzy Kosz
Chełm, Rampa Brzeska 5 (Meblotap)
tel. 504 113 714

ROBOTY ZIEMNE, WYKOPY, RÓWNANIE TERENU
SPRZEDAŻ ZIEMI, PIASKU I TORFU
TRANSPORT WYWROTKAMI



Zabieramy ziemię i gruz

ROZŁADUNEK PALET W TERENIE

tel. 0 602 77 72 30, 0 602 39 40 13

USŁUGI BRUKARSKIE

- parkingi
- podjazdy
- odwodnienia
- tarasy
- schody

od 95 zł/m²
(cena zawiera wszystkie niezbędne materiały)

tel. 723 403 303

USŁUGI CZYSZCZĄCO - SPRZĄTAJĄCE

- ♦ sprzątanie biur, mieszkań i domów
- ♦ utrzymywanie czystości na zewnątrz obiektów i posesji
- ♦ dbanie o nagrobki
- ♦ prace na indywidualne życzenie klienta



Iryna CHARNETSKA tel. **537 771 375, 884 896 478**

SPRZEDAŻ

- piasek płukany do mixokreta
- piasek budowlany, podsypkowy
- kruszywa drogowe
- żwir płukany, pospółka
- ziemia czarna ogrodowa

Transport na terenie Chełma **GRATIS!**

AS-TRANS Chełm
ul. Zielna 14
tel. 782 748 918
509 727 383

Małe druki, **wielki efekt!**

ulotki A5
249 zł za 1000 szt., projekt, obustronnie kolorowe, papier kreda błysk, faktura VAT
tel. 502 37 16 42

www.glassman.pl
PROFESJONALNE USŁUGI SZKLARSKIE

- szklane panele kuchenne
- lustra na wymiar
- kabiny prysznicowe

tel. **666 513 112**
biuro@glassman.pl

 **DOMINATOR**

KOMPLEKSOWE USŁUGI MINIKOPARKA

tel. 606 736 059

TUJA SZMARAGD, BRABANT
od 8 do 25 zł
(wys. 40-60 do 140 cm)



Chełm, Malowane 24A, tel. 664 186 675

PRZEPROWADZKI TRANSPORT

P.K.TRANS TEL: 500-152-192

NAJTAŃSZE DREWNO OPAŁOWE I KOMINKOWE

DĄB od 110 zł/mp

DREWNO ŁUPANE: GRAB, BRZOZA, OLCHA

Dowozimy

Szeroki wybór **Zapraszamy na plac**

Nie przebije nikt! PALIMY CENY!

TARTAK ZOLD WOOD, Rakolupy Duże
tel. ☎ 513-303-650 ☎ 514-725-380



KARMY I PREPARATY
PRIMA DLA GOŁĘBI
POCZTOWYCH I RASOWYCH

tel. 789 215 288
690 930 199

e-mail: pasja-ptaki@wp.pl

•Oddam dom z opoki za rozbiórkę, tel. 518 640 871

•Przyjmę ziemię z wykopów na działkę w Janowie, tel. 887 807 222

Przyjmę ziemię z wykopów na działkę w Chełmie, tel. 511 218 024

•Radia Unitra przyjmę nieodpłatnie do swojej kolekcji - pasjonat, tel. 691 317 117

•Transport przyczepa 2t przewiozę wszelkie mat. gruz, meble, tel. 698 839 607

ROLNICTWO I OGRODNICTWO

•Agregat hydr. rozkł. 4.4m 8.000zł; prasa Z224, 4.700zł; oprysk. Seguir 3200l 7.700zł, tel. 609 093 356

•Ballia ogrodowa nowa ocynkowana, kocioł ocynkowany nowy, tel. 600 046 144

•Beczka ocynkowana 2000l używana na wodę dł.3m śr.90cm 350zł, tel. 825 671 678

•Beczki 200l, tel. 600 046 144

•Brony 3-5pol., pługi 2, kultywator, lejek do nawozów metalowy, śrutownik z sil. 4kW, tel. 691 742 826

•Brony 5pol. rozrzutnik nawozów lej Agromet Brzeg beczka 200l z obręczami, tel. 509 221 006

•Brony 5-polowe, tel. 739 461 269

•Bukownik BK1100, słoneczko 5gw. do siana ziół, maszyna do szycia Łucznik nowa, tel. 695 943 050

•Ciągnik C-360 z turem, tel. 506 420 913

•Ciągnik Renault 551, 55KM wspomaganie zarej. 21.000zł, tel. 515 286 542

•Ciągnik rol. Deutz Fahr rozrzutnik obor. Tytan-7 prasa zwij. Ferabolit kultywator 18łap, tel. 534 104 041

•Ciągnik rolniczy C-330, 1982r. st. dobry przegląd opłaty 14.600zł, tel. 783 665 889

•Ciągnik SAM 4x4 silnik Fiat 126p 2.500zł Rejowiec Fabryczny, tel. 664 913 329

•Ciągnik Ursus 1224 st. bdb 1984r. zarej. gumy tył 90% silnik bdb 29.500zł, tel. 503 464 904

•Ciągnik Ursus 4512, 91r., Zetor 5211, przyczepa 6t wywr., wagi suwak., wiata 25x9m, tel. 608 164 122

•Ciągnik Zetor Major 3011, pług 2skib., gruber, przyczepa, tel. 785 462 765

•Części do C330 siewnik zboż. pług 5sk. brama wanna lampa ulic. beczki na paliwo, tel. 787 498 304

•Do prasy Z224 podajnik ślim. igły sprzęgło napęd podbier. prowadnica rolek - nowe, tel. 537 071 996

•Drzewa i krzewy iglaste i liściaste oraz jagodowe w odmianach od 5zł/szt., tel. 516 157 345

•Działka 300m2 z domkiem m. szklarnia na terenie ROD „Relaks” k/ wiaduktu 3.000zł, tel. 791 336 162

•Działka 5a na uprawy roślinne i tunelowe koło cukrowni Krasnystaw 600zł, tel. 825 770 121

•Działka na terenie ROD Relax - sprzedam, tel. 515 221 066

•Działka ogrodniczo-rekreacyjna w spółdzielni „Pszczółka” przy Gliniankach, tel. 515 282 336

•Działka ogrodowa 550m2 Rodz. Ogr. Dział. Wygon Chełm, tel. 503 043 545

•Działka w ROD im. 22 Lipca nr 172 (za Gliniankami) 1.500zł, tel. 825 643 431

•Działka z domkiem na terenie ROD k/ wiaduktu, maszyna do szycia Łucznik, tel. 886 357 472

•Felgi tyline do ciągnika 38, 8 otworów szer. 31cm, tel. 530 685 139

•Glebofryzarka 1,9kW 420zł okol. Kransegostawu, tel. 669 259 088

•Glebofryzarka spalinowa do robót ogrodniczych i innych silnik 6,5kW szer.85cm, tel. 501 791 171

•Glebofryzarka spalinowa silnik Briggs mało używana 950zł, tel. 665 213 067

•Gniotownik do zboża nowy rzemieślniczy, pojemnik plast. 100l w koszu, tel. 505 379 990

•Gorczyca 3,30zł, przetrząsacz-zgrabiarka 650zł, tel. 662 958 675

•Gorczyca na siew, Orkan 2C, maszyna do obcinania cebuli z podajnikiem, tel. 694 398 243

•Gorczyca siewna 3zł/kg Horodyszcze, tel. 518 150 119

•Gorczyca żółta oczyszczona z 2018r. 3,50zł/kg, tel. 693 831 143

•Groch siewny w workach 25kg 1,20zł/kg Horodyszcze, tel. 510 105 010

•Gryka 150kg 300zł, tel. 604 581 518

•Gryka młოდodajna większa ilość 1000kg - 180zł/100kg, tel. 533 330 805

•Gryka oczyszczona workowana 800kg 1,50zł/kg, tel. 501 779 827

•Grykę sprzedam (okolice Hanny) 120zł/q, tel. 693 983 524

Grzyby marynowane i suszone - możliwość wysyłki, tel. 794 294 252

•Jęczmień jary 100zł/100kg Horodyszcze, tel. 510 105 010

•Jęczmień jary czysty 85zł gm. Sawin, tel. 692 966 735

•Jęczmień jary niskopienny - sprzedam, tel. 725 666 137

•John Deere 3130, 110KM 1987r. zarej. sprawny silnik po kap. remon. 34.500zł, tel. 502 296 184

•Kombajn MF Ferguson 525 z sieczkarnią kosa 4,20m, tel. 572 681 869

•Kombajn zbożowy Bizon Re-kord 1992r. rozsiewacz do nawo- zu sieczkarnia 60.000zł, tel. 502 846 914

•Kombajn zbożowy Bizon Z056, 84r. st. bdb, żniwa wykonał bezawaryjnie, 27.000zł, tel. 782 387 060, 669 603 896

•Koniowóz „Wesko” brony 5-polowe pługi 3-skib. sieczkarnia 2-noż., tel. 795 402 818

•Kosiarka spalinowa sprawna 280zł, tel. 697 143 080

•Kultywator mały do C-330 lub T-25 st. bdb, tel. 724 064 998

•Kwiaty ogrodowe - piwonie floksy juki, doniczkowe - szeflera oleander drz. szczęścia, tel. 798 020 263

•Len siewny, felga ciąg. nowa 16” 5 otw., krawężniki duże, tel. 667 709 599

•Malina letnia Glen Ample 0,40zł okol. Krasnegostawu, tel. 669 259 088

•Malina letnia i jesienna, truskawka, poziomka w odmianach od 0,50zł/szt., tel. 516 157 345

•Maszyna lublinianka 750zł, tel. 782 579 085

•Młocarnia mała lublinianka 600zł, tel. 825 671 678

•Nasiona koniczyzny czerwonej 500kg 6zł, tel. 798 077 222

•Nasiona koniczyzny czerwonej zbiór 2018r. oczyszczona 300kg, tel. 791 707 336

•Obornik 5 lat zlasowany cena z dowozem 120zł/m3, tel. 501 516 025

•Obornik z owczarni oddam, tel. 697 111 710

•Opona do Ursusa 914, 12x4x24, 50zł tel. 782 579 085

•Opryskiwacz 12m Pilmet, widlak do balonów, tel. 500 618 868

•Opryskiwacz 300l lance 10m jak nowy, siano w kosztach - Syczyn, tel. 509 619 230

•Opryskiwacz do zboża 400l szer. 12m, tel. 785 462 330

•Orkan do cięcia słomy łető itp. regulacja hydrauliczna, tel. 668 179 716

•Orzechy włoskie łuskane - sprzedam, tel. 600 309 375

•Owies, deski jesionowe, czerśniowe - sprzedam, tel. 514 455 619

•Palma 2m do salonu, tel. 505 509 790

•Parnik 60l nieużywany, SAM podzesp. Star podnośnik pługi, tel. 721 270 224

•Pług 2skib. do ciągnika, bro- ny 3pol., przyczepa, tel. 884 767 579

•Podesty drewniane ogrodo- we o wym. 60x60cm 6zł, tel. 693 652 573

•Pompa 2st. wózek pod sil. koło met. butla na powietrze 50l motoreduktor sprężarka, tel. 694 521 003

•Prasa Z230, widły do tura, sia- no kostka; kupię wały posiew- ne, przyczepę D47, D55, tel. 600 990 899

•Przyczepa landara 1oś do stomy i siana sztywny zaczep do ciągnika słoneczko 5gw., tel. 605 490 938

•Przyczepa rolnicza Brandys wywrotka na 2 strony ład. 8t zarejestrowana 23.800zł, tel. 797 326 923

•Przyczepa samozbierająca słoma - bele Krasnystaw 3.200zł, tel. 574 227 903

•Przyczepa sztywna 3,5t, siew- nik zbożowy 24lej., opryski- wacz do zboża lance 12m, tel. 512 495 004

•Przyczepka Niewiadów za- rej. opłacona, krajzega metal. 130x90, oś przyczepy 3,5t, tel. 691 742 826

•Pszczóły +ule ramka warszawska poszerzona, tel. 722 275 651

•Pszczóły sprzedam, tel. 602 635 270

•Pszenica jara 75zł/q Sawin, tel. 698 687 810

•Rama przyczepy HK5, 3.700zł, tel. 691 733 249

•Rodziny pszczele z ulem na ram- ce warszawskiej poszerzanej, tel. 889 200 381

•Rozdrabniacz do buraków i mar- chwi pastewnej, tel. 825 770 121

•Rozrusznik wtryskiwacz tarcza sprz. pompa olejowa wałek do p. mocy do C360, tel. 518 420 439

•Rozrzutnik obornika 10-osioowy n 2 wałki z tyłu, tel. 665 180 227

•Rozrzutnik obornika 2 osie, tel. 507 519 435

•Rozrzutnik obornika Czarna Bia- łostocka 1-osiowy 4.500zł, tel. 782 579 085

•Rozrzutnik obornika, siewnik zbożowy 3m Amazone D9, tel. 507 312 242

•Rozsiewacz do nawozu 500kg le- jek kosz plastik, tel. 722 275 651

•Siano bele 120x120 ze stodo- ty 50zł/szt. Horodyszcze, tel. 518 150 119

•Siano i słoma w belach rozmiar 120 - 50zł, tel. 781 095 881

•Sianokiszzonka w belach 120x120 - sprzedam, tel. 515 302 156

•Siewnik Kverneland szer.3m talerzowy st. idealny, tel. 530 685 139

•Siewnik talerzowy białoruski - części różne, tel. 530 685 139

•Siewnik zboż. Isaria szer.210, 4 koła przyczepy D47, 900x20 sil- nik 4kW 380W, tel. 691 742 826

•Siewnik zbożowy z dwóch kon- nych nowe radlice lejki tryby paka podwyższona, tel. 517 042 050

•Soja, przetrząsacz-zgrabiarka 7-gwiazdowa, tel. 608 176 874

•Sprężarka, tel. 600 046 144

•Stertownik do siana i słomy st. bdb 1.300zł, tel. 663 185 591

•Szatkownik silnik 5,5- 3- 1,5- 1,1kW 230V reduktor ką. wa- łek heblarki, imadło beczki, tel. 694 521 003

•Śrutownik na kamienie bardzo mało używany, kultywator 14 typu SAM st. bdb, tel. 508 167 736

•Śrutownik, sieczkarnia, gruber, tel. 723 909 755

•Śrutownik, silnik od Frani, oś tył od Syreny, grabiarka 5, wałek do piły, tel. 693 368 357

•Świerk srebrny, pospolity, tuje, kosodrzewina, bukszan, sosna - od 1zł do 8,50zł tel. 511 275 733

•Ule 2szt. warszawskie poszerza- ne z pszczołami 450zł/szt., tel. 792 861 320

•Ule składaki 4 kompl. nowe 250zł/ kpl., szatkownik do kapusty 50zł, tel. 508 016 260

•Waga, tel. 600 046 144

•Wózek do przewozu zwierząt, tel. 825 770 121

•Wózek pod silnik, tel. 600 046 144

•Wysłodki brykiet, siano w kost- kach pogodne, tel. 825 671 662

•Zetor 6711 z kabiną 75r. zarej. 17.300zł; Opel Vectra 1,8b+g zarej. ubezp. 8.500zł, tel. 502 858 956

•Żerdzie dł. od 2,4m 5zł/szt.; stemple budowlane, tel. 691 245 238

•Żmijki do załadunku zboża 6m i 4m, tel. 823 070 417

Zakupię ciągniki, przyczepy - rejestrowane bądź nie, tel. 669 681 711

ZWIERZĘTA

•2 krowy oraz 2 jałoweczki 4tyg. - sprzedam, tel. 605 125 365

•Byczek 2mies. rasy MM czarny waga ok.100kg ładny 1.400zł Krasnystaw, tel. 825 767 193

•Byk rasy 100% SM 14mies. ładny nadaje się do hodowli ok.500g 4.200zł Krasnystaw, tel. 825 767 193

•Jaja lęgowe orpington brahma araukana gołoszyjka bojowiec indyjski czyste rasowo, tel. 691 989 950

•Jałówka 1,5 l. angus cz., kozłeta, jaja kur czubatych, sadzonki brzo- zy sosny olchy, tel. 731 452 737

•Jałówka MM 8tyg. - sprzedam, tel. 733 889 056

•Jałówka wysokocielna mlecz- na termin 8 maj czarno-biała 5.500zł, tel. 508 477 604

•Klacz zimmokrwista 5l. zażrebio- na z pochodzeniem spokojna za- przęgana, tel. 825 683 216

•Klacz zimmokrwista 8l. żreb- na na czerwiec brudny kasztan 11.500zł, tel. 509 831 511

•Klacz żrebna 3-letnia spokoj- na zaprzęgana 11.000zł, tel. 603 374 766

•Koguty jesienne z wolnego wy- biegu 30-40zł koło Chełma, tel. 506 158 380

•Kolorowe karasie do oczek wod- nych oraz różowe lilie wodne do oczek, od 10zł tel. 609 122 576

•Koziołki 1mies. kolorowe 3szt. i 1 biały od mlecznych kóz 20zł Krasnystaw, tel. 825 767 193

•Króliki nowozelandzkie kolorowe kalifornijskie samce samice kot- ne i młode, tel. 885 534 069

•Kucyk szpak roczny 1.000zł, tel. 506 447 474

•Narybek karpia, tel. 500 333 128

•Oddam 3mies. szczeniaki - 3 suczki i 2 piesiki, tel. 661 197 453

•Oddam kota 6mies., tel. 516 261 115

•Oddam koty czarne rude 10mies. domowe i znalezione - w dobre ręce, tel. 512 634 591

•Oddam w dobre ręce młode psy, suczki po sterylizacji i szczeniaki, tel. 508 570 153

•Ołbrzym belg. nowozel. miesza- ce kurczaki 4tyg. brahma jaja gęsi landersy 1+1, tel. 505 395 686

•Owczarek niemiecki ples 10mies. długowłosy, tel. 504 559 168

•Owczarek niemiecki suka 2-letnia - sprzedam, tel. 506 447 474

•Rodziny pszczele na ramce dadant, matki użytk. po repro- duktach, matki zapasowe, tel. 604 624 315

•Różne gatunki ryb na wiosnę: narybek i kroczek, Święcica k/ Wierzbicy, tel. 692 273 532

•Świnie do 100kg rejestrowane Krasnystaw, tel. 503 085 928

ZDROWIE I URODA

•Masz problem z alkoholem? „AA” może Ci pomóc, zadzwonić codziennie godz. 18-21, tel. 518 757 967

•Rower rehabilitacyjny - tanio 120zł, tel. 515 524 498

•Skuter inwalidzki używany moc 2000W łatwa obsługa regulowa- ny fotel 2.800zł, tel. 785 037 795

•Spotkania Dorosłych Dzieci Al- koholików, poniedziałek godz. 18:00, ul. Reformacka 24, Chełm. Zapraszamy, tel. 606 588 208

•Wózek inwalidzki o napędzie elektrycznym dla osoby nie- pełnosprawnej 2.500zł, tel. 517 781 288

Praca przy zbiorze truskawek gruntowych w Holandii

- praca od początku czerwca do połowy września (możliwość pracy w krótszym okresie)
- nie wymagamy znajomości języka obcego
- kontakt w języku polskim
- praca polega na sortowaniu owoców ze względu na wielkość i jakość
- pracodawca oferuje zakwaterowanie, ubezpieczenie



Więcej informacji pod nr tel. 0048 696 578 386; 0031 610 112 863 lub e-mail: lulube.tilborghs@ziggo.nl

NAUKA

•Angielski - nauczycielka, do- jazd od ucznia gratis 30zł/h, tel. 531 245 684

•Angielski - poprawki matur, u n- la po pobycie i nauce w USA, w. poziomy, tłumaczenia, CV, topi- ki, konwersacje, 30zł/h, tel. 661 548 299

•Angielski dla każdego (tych zdolnych i opornych) - nauczy- ciel z wielolet. dośw. 35zł/h, tel. 661 323 565

•Francuski - nauczycielka, do- jazd od ucznia gratis 30zł/h, tel. 531 245 684

•J. polski - poprawki matur, kore- petycje SP Gimn. LO 30zł/h, tel. 661 548 299

•Korepetycje z gitary klasycznej 30zł, tel. 515 820 312

•Matematyka - matura, na- uczyciel LO, egzaminator, tel. 503 029 730

•Matematyka - wszystkie pozio- my, matura, doświadczenie, do- jazd, tel. 608 658 546

•Przepisywanie komputerowe w j. pol. i ang. szybko i profesjonal- nie, korekta tekstów istniejących, nanoszenie poprawek, fachowe doradztwo, pisma oficjalne i urzędowe, tel. 661 548 299

DAM PRACĘ

•Dam pracę przy dociepieniach, tel. 609 150 543

•Firma BH Meble zatrudni stolarzy, tapicerów, lakierników - doświad- czenie w zawodzie mile widziane, tel. 513 335 894 lub w siedzibie firmy w Srebrzyszczu

•Firma Dar-Pol zatrudni pra- cowników budowlanych, tel. 604 431 005

•Operator koparko-ładowarki JCB, tel. 609 150 543

•Poszukuję fachowców do wykonania ogrodzenia, tel. 661 665 231

•Praca w Niemczech przy kro- wach, trzodzie chlewnej oraz dla traktorzystów, wymagane do- świadczenie, tel. 502 288 623

LEGALNA PRACA OPIEKUNKI - NIEMCY, ANGLIA

ATRAKCYJNE ZAROBKI !!!

EXPRESOWY KURS JĘZYKA NIEMIECKIEGO - GRATIS !!!

www.eurokontakt.net.pl

tel. 531 322 906

PRACOWNICY Z UKRAINY

www.eurokontakt.net.pl

tel. 531 322 906

Firma Car-Hus zatrudni na stanowiska: sprzedawca oraz serwisant Chełm ul. Rejowiecka 37, tel. 604 221 914

•Salon fryzjerski Profesjonal za- trudni fryzjerów, tel. 505 015 031

•Zatrudnię fachowców do wykań- czania wnętrz, tel. 729 390 074

•Zatrudnię opiekunkę do starszej niechodzącej kobiety - opie- ka całodobowa, Chełm, tel. 511 530 750

•Zatrudnię pracownika budow- lanego z doświadczeniem, tel. 505 271 504

•Zatrudnię przedstawiciela han- dlowego, branża odzieżowa, do- świadczenie mile widziane, tel. 512 771 081

SZUKAM PRACY

•Hydraulik szuka pracy, tel. 695 452 332

Emeryt - w sile wieku, pracow- ity, solidny - podejmie się pracy dodatkowej, tel. 604 294 321

•Kierowca kat. C+E, ADR +cyster- ny, wózki widłowe UDT - szukam pracy na terenie Chełma lub oko- lic, nie posiadam doświadczenia na wymienionych stanowiskach, tel. 507 342 190

•Młody 33l. szuka pracy w godz. 7-16 pn-pt fizyczna i inne - każdą rozważę, tel. 514 103 707

•Murarz-tylnkarz szuka pracy, tel. 511 681 542

•Opieką nad dzieckiem lub starszą osobą, tel. 506 407 900

•Pielęgniarka z długoletnim sta- żem zaopiekuje się osobą starszą lub chorą, tel. 691 615 510

•Pomoc przy sprzątaniu miesza- kań, ogródki działkowe, przy obejsiach domowych, pomoc starszym, tel. 518 040 721

•Pracownik budowlany szuka pra- cy, tel. 730 772 858

•Pracownik remontowy szuka pra- cy, tel. 721 452 226

•Pracownik remontowy szuka pra- cy, tel. 724 246 539

•Wycinka drzew trudnych, tel. 508 912 215

•Wynajmę się do wykaszania traw, zarośli, własna kosa spalinowa, nożyce, tel. 600 857 328

•Zaopiekuję się starszą panią kilka godzin dziennie, tel. 693 233 157

Rusza wielka kampania crowdfundingowa, czyli zbiórka pieniędzy dla ChKS

Razem dla Chełmianki

Cel jest jeden – zebrać 200 tys. zł, by drużyny Chełmianki mogły przystąpić do sezonu rozgrywkowego 2019/2020. Chełmski Klub Sportowy rusza z kampanią crowdfundingową „Razem dla Chełmianki”, mającą na celu zbiórkę pieniędzy. – Mimo poczynionych dużych oszczędności, jesteśmy w dalszym ciągu w bardzo trudnej sytuacji finansowej – podkreśla ją działaczka. Kampania rusza 15 kwietnia i potrwa dwa miesiące. Bez wsparcia kibiców, sympatyków, ludzi dobrej woli, tego celu nie uda się osiągnąć.

- Nie mamy nic do stracenia – mówią członkowie zarządu ChKS Chełmianka. – Doskonale zdajemy sobie sprawę, jaka w klubie jest sytuacja finansowa. Miasto w ramach dotacji na kulturę fizyczną w tym roku wspomóż nas kwotą 280 000 zł. Ponieważ dwie nasze drużyny, seniorów i juniorów starszych grają z rywalami z województw: podkarpackiego, małopolskiego i świętokrzyskiego, otrzymaliśmy również wsparcie z Urzędu Marszałkowskiego Województwa Lubelskiego, w ramach promocji gospodarczej województwa. Umowa została podpisana. Jest to 150 000 zł. O

tej pomocy w marcu na spotkaniu z kibicami mówił prezydent Chełma Jakub Banaszek.

Cięcia w budżecie
Tegoroczny budżet Chełmianki został zaplanowany na kwotę ponad 1,3 mln zł. Działacze już w styczniu br. musieli jednak zweryfikować swoje plany. – Dowiedzieliśmy się, że w związku z trudną sytuacją miasta i spółek miejskich nie możemy liczyć na taką pomoc, jaką otrzymywalismy w ubiegłych latach. Wdrożyliśmy więc plan oszczędnościowy, zrezygnowaliśmy z wielu zaplanowanych działań, m.in. zimowych obozów dla seniorów i juniorów starszych, zawodnicy i trenerzy rzekli się części swoich uposażeń, zwrotu kosztów dojazdów, premii za zwycięstwa, ale na wszystkim nie da się zaoszczędzić, bo pewne koszty, jak wyjazdy na mecze i organizacja spotkań u siebie, są stałe. A one nie są małe, bo ceny usług z każdym rokiem rosną – podkreśla prezes klubu **Grzegorz Gardziński**.

Każda pomoc na wagę złota
Zarząd Chełmianki, choć pracuje społecznie, nie marnuje czasu. – W miarę swoich możliwości pozyskaliśmy kilku sponsorów, którzy pokryli nam koszty meczów wyjazdowych. W dalszym ciągu szukamy sponsora strategicznego, rozmawiamy z firmami, ale zdajemy sobie sprawę, że w Chełmie trudno będzie go nam pozyskać. Mamy duże gro- no lokalnych przedsiębiorców przy-

chylnych klubowi, którzy pomagają na miarę swoich możliwości i za to im serdecznie dziękujemy. Do nich zalicza się m.in. Browar „JagleHo”, z którym podpisaliśmy umowę do końca obecnego sezonu. Są pojedyncze wpłaty, jako darowizny, od kibiców. One również mają niebagatelne znaczenie i wszystkim za okazaną pomoc dziękujemy – mówi **Piotr Stępień**, wiceprezes ds. sportowych w ChKS Chełmianka.

Rusza kampania
To wszystko jest jednak za mało, dlatego władze klubu zdecydowały się na organizację dużej kampanii crowdfundingowej. Wspólnie z firmą TransferStarter, która jest sportową platformą crowdfundingową umożliwiającą klubom zebranie dodatkowych funduszy przy wsparciu ich kibiców, 15 kwietnia rusza akcja „Razem dla Chełmianki”. Kampania promocyjna właśnie zaczęła się. – Wszyscy pamiętają olbrzymie problemy finansowe, w jakich zimą znalazł się jeden z najbardziej zasłużonych klubów w kraju, Wisła Kraków. Właśnie taka kampania pomogła stanąć jej na nogi. Zebra- no kwotę, o jakiej chyba krakowskie działacze nie śnili. Mamy cichą nadzieję, że i my osiągniemy tutaj sukces, choć skala przedsięwzięcia, w porównaniu do Wisły, jest zdecydowanie mniejsza – twierdzi prezes Gardziński.

Zebrać 200 tys. zł
Celem kampanii jest zebranie 200 tys. zł w celu zabezpieczenia budże-

tu na nowy sezon rozgrywkowy, by drużyna seniorów mogła powalczyć o jak najwyższą lokatę, tym bardziej, że w 2020 r. klub obchodzi swoje 65-lecie, a także promocja klubu i umacnianie wizerunku.

- Mamy jasno określony kierunek, nie wiemy, na jaką jeszcze możemy liczyć pomoc z miasta, dlatego potrzebujemy kibiców bardziej niż dotychczas – mówi **Henryk Nowak**, wiceprezes ds. organizacyjnych w klubie. – Razem musimy zatroszczyć się o klub, by w przyszłości mógł osiągać kolejne sukcesy. Chcemy tworzyć klub razem z kibicami, dlatego ruszamy z szeregiem akcji, które pomogą zbudować więź między klubem, a naszymi sympatykami. Chełmianka zawsze była, jest i będzie otwarta na kibica. Klub jest transparentny, na bieżąco informujemy kibiców o tym, co się tutaj dzieje. Nie mamy nic do ukrycia – dodaje H. Nowak.

Będą nagrody
Każdy kto wspomógł klub finansowo, w zamian otrzyma nagrodę. Będą one uzależnione od wysokości wpłat. – Nagrody są różne, od biletów na mecze, karnetów na kolejny sezon, poprzez klubowe gadżety, koszulki, szalik, a nawet, zdjęcia drużyny z autografami, wyjazd na mecz ligowy, czy kolacja z wybranym zawodnikiem lub trenerem. Chcemy pokazać, że Chełmianka jest dla Chełma, że to nie jest klub działający, a miasta i jego mieszkańców. Mówiąc krótko nie ma Chełmianki bez Cheł-

ma i Chełma bez Chełmianki. Bardzo liczymy na to, że do akcji włączy się też miasto, a zwłaszcza podległe mu jednostki. Zależy nam również na tym, by coraz więcej osób przychodziło na stadion. O wszystkich naszych działaniach będziemy informować na bieżąco na naszej stronie internetowej, na Facebooku, filmy z akcji będą na kanale TV Chełmianka na Youtube – podkreśla wiceprezes Piotr Stępień.

Wsparcie partnera
Partner Chełmianki - TransferStarter daje klubom piłkarskim oraz ich kibicom szansę na realizację wspólnego celu, jakim jest rozwój i sukces ich drużyny. - Jako grupa fanów futbolu zdajemy sobie sprawę z kluczowej roli współpracy na linii klub-kibice – mówi **Witold Roszkowski**, prezes firmy. - Wierzymy, że TransferStarter pomoże ją wzmocnić, niezależnie od rodzaju prowadzonej kampanii - na naszej platformie kluby mogą prowadzić szerokie spectrum projektów, od zbiorów na cele infrastrukturalne, poprzez akcje rozwojowe, kończąc na kampaniach transferowych. Naszym celem było zbudowanie miejsca, w którym kibice mogliby partycypować w życiu ich klubu, oferując im możliwość aktywnego zaangażowania się w jego rozwój. Klubom natomiast aktywnie pomagamy dotrzeć do szerokiego grona sympatyków zapewniając wsparcie merytoryczne oraz technologiczne. Stąd też nasza obecność w Chełmiance – dodaje prezes Roszkowski.

Klub budowany latami
ChKS Chełmianka jest postrzegany jako jeden z najlepiej zorganizowanych klubów piłkarskich w województwie lubelskim, obok Górnik Łęczna, Motoru Lublin, Wi-

śły Puławy, czy Avii Świdnik. – Wykonaliśmy wszyscy mnóstwo pracy, by znaleźć się w tym miejscu, w którym jesteśmy. Klub i drużynę budowaliśmy latami. Tego nie da się zrobić w kilka miesięcy, czy rok. Dlatego wszyscy w tak trudnych chwilach musimy się zmobilizować i go uratować. A jesteśmy przekonani, że dobro Chełmianki leży nam wszystkim na sercu, zarówno działaczom, jak i kibicom – przekonuje prezes **Grzegorz Gardziński**.

O tym, w jaki sposób będzie można wesprzeć Chełmiankę, klub powiadomi swoich sympatyków już niebawem poprzez swoje kanały informacyjne. – Bardzo prosimy, by uważnie śledzić naszą stronę na Facebooku. Liczymy też na wsparcie lokalnych mediów – dodają działacze. O kampanii Nowy Tydzień będzie informował na bieżąco.

W przyszłości spółka?
Zdaniem działaczy Chełmianki, klub, żeby mógł się dalej rozwijać, czekać zmiany. Główna to powołanie spółki, która przejęłaby drużynę piłkarskie. – To jest nieuchronne – zgodnie mówią członkowie zarządu klubu. – Coraz więcej klubów, które chcą cokolwiek znaczyć w piłce nożnej, decyduje się na taki właśnie krok. Bez poważnego wsparcia ze strony miasta nie będziemy jednak w stanie tego planu zrealizować. Spółka ma większe szanse na pozyskanie inwestora i sponsorów, czego najlepszym przykładem są kluby działające już w takiej formule. Ostatnio, z udziałem miasta, doszło do powołania spółki w Siedlcach, która przejęła drugoligową Pogon. Zdajemy sobie sprawę z sytuacji finansowej naszego miasta, ale żeby Chełmianka przetrwała rozwijała się, utworzenie spółki jest niezbędne – dodają działacze. **(r)**

Z podwórka na stadion



Jedno drugie miejsce zajęli Niedźwiadek Chełm w finałach wojewódzkich turnieju Z Podwórka Na Stadion o Puchar Tymbarku, jakie odbyły się w Międzyrzecz Podlaskim. Srebro w kat. U-10 wywalczyła drużyna chłopców.

W finałach wojewódzkich Turnieju Tymbarku wzięło udział 6 drużyn Niedźwiadka Chełm, po jednej w każdej z kategorii dziewcząt i chłopców. Ekipa dziewcząt w kat. U-8, pod wodzą **Urszuli Grzywny**, była bliska medalu. W grupie eliminacyjnej dziewczęta pokonały 3:0 Legion Grabów Szlachecki, przegrały 1:3 z Ostrowem Lubelskim i zremisowały 1:1 z SP Wierzchowiska. W ćwierćfinale przegrały jednak wysoko (0:7) z

SP nr 1 Biała Podlaska. Również na ćwierćfinale swoją przygodę zakończyli chłopcy kat. U-8 trenowani przez Sebastiana Koguta. W meczach grupowych grali świetnie, wygrali 4:1 z ZS Krasnobród, 1:0 z Jedyńką Krasnystaw i 7:0 z Gryfem Biłgoraj, ale w ćwierćfinale przegrali 1:7 z Vrotcovią Lublin. Na eliminacjach zawody zakończyły dziewczęta kat. U-10 (trenerzy – **Anatol Obuch** i **Sławomir Kuźmicki**), które wygra 3:0 z SP nr 4 Biała Podlaska, ale przegrały 1:3 z SP Kaczórki. Najlepiej w finałach Turnieju Tymbarku zaprezentowali się chłopcy kat. U-10 pod wodzą **Karola Skubisza**. W grupie pokonali kolejno: 7:0 SP nr 5 Świdnik, 6:0 Piekietko Przykwa i 11:0 SP nr 6 Kraśnik. W ćwierćfinale

chłopcy rozbili 5:1 Stal Poniatowa, a w półfinale pokonali 3:2 Sokolik Adamów. W grze o złoto Niedźwiadek przegrał dopiero po rzutach karnych (2:3) z Widokiem Lublin (w regulaminowym czasie było 1:1).

Szczęście nie dopisało drużynom Niedźwiadka Chełm w kat. U-12 (i chłopcy i dziewczęta odpali po meczach grupowych). Dziewczynki co prawda pokonały 11:0 Sybille Puławy i zremisowały 4:4 z SP Rokitno, ale przegrały 1:4 z Górnikiem Łęczna. Chłopcy wygrali 11:0 z SP Wierzbica, lecz przegrali z SP Wysokie 1:4 i SP nr 3 Zamość 0:3 (warto jednak dodać, że walczyli z zawodnikami starszymi o rok).

Medalu z Turnieju Tymbarka nie przywozła także Jedyńka Krasnystaw. Podopieczni **Mariusza Wróbla** w kat. U-10 grali w składzie: **Karol Grudzień, Damian Sawa, Michał Chmielewski, Jakub Kamiński, Nikodem Bzówka, Oliwier Czerw, Bartosz Lupa, Michał Ciechan, Krystian Sysa i Damian Czajka**. W grupie pokonali 12:0 SP Wiszniów i 8:0 SP Wierzbica oraz przegrali 1:2 z SP Wierzbica, awansowali do ćwierćfinału, ale tam przegrali 2:5 z UKS Sokolik i ostatecznie zajęli 6 miejsce. Chłopcy z kat. U-8 pod opieką **Mariusza Korszuna** nie wyszli z grupy przegrywając 0:6 z Gryfem i 0:1 z Niedźwiadkiem oraz remisując 1:1 z ZS Krasnobród. Drużyna grała w składzie: **Wiktor Gułaś, Miłosz Prokop, Maksymilian Surma, Szymon Szponar, Karol Szponar, Krystian Wrona, Wojciech Żuk**.

Dobrze podczas zawodów zaprezentowała się SP z Wierzbicy. Chłopcy w kat. U-10 awansowali do ćwierćfinału gdzie ulegli drużynie Widok Lublin 1:4. Królem strzelców w tej kategorii został zawodnik z Wierzbicy **Bartłomiej Ugarenko**, który strzelił 11 bramek.

Warto dodać, że **Julia Czach** (Niedźwiadek Chełm, U-12) została wyróżniona „Zieloną Kartką Fair Play”. Gdy sędzia kazał wznowić grę od bramki, Julia przyznała, że to ona ostatnia dotknęła futbolówki i rywalki powinny zacząć grę od rzutu różnego. Piłkarki Niedźwiadka po tym stałym fragmencie straciły bramkę, która przekreśliła ich szanse na zwycięstwo (mecz z SP Rokitno zakończył się wynikiem 4:4). Piękną postawą popisał się również piłkarz Jedyńki Krasnystaw, **Nikodem Sowka**. – Kolega miał problemy z oddychaniem. Podbiegłem do niego i udzieliłem pomocy. Byłem zaskoczony, gdy dostałem za to zieloną kartkę – opowiada. Finały wojewódzkie Turnieju Tymbarku były wielkim świętem futbolu i okazją do przyrzenia się najbardziej utalentowanym młodym piłkarzom i piłkarzkom z regionu. W Międzyrzecz Podlaskim świetnie bawili się nie tylko zawodnicy, ale też ich trenerzy, rodzice i kibice, którzy dopinowali młodych sportowców.

Oto szczegółowe wyniki rywalizacji w poszczególnych kategoriach: dziewczęta U-8 – 1. Unia Lublin, 2. Jedyńka Biała Podlaska, 3. SP Mołodyatycz, U-10 – 1. Czwórka Biała Podlaska, 2. Legion Grabów Szlachecki, 3. SP Kąkollewnica, U-12 – 1. Górnik Łęczna, 2. Suchowicz Team, 3. PSP Modliborzyce, chłopcy: U-8 – 1. Vrotcovią Lublin, 2. TOP 54



Biała Podlaska, 3. Puławiak Puławy, U-10 – 1. Widok Lublin, 2. Niedźwiadek Chełm, 3. Football Academy Zamość (najlepszym zawodnikiem tej kategorii wybrano **Wiktora Psuję** z Niedźwiadka), U-12 – 1. Remis Świdnik, 2. Jedyńka Łuków, 3. Piorun Łęczna (najlepszym bramkarzem tej kategorii został **Radosław Kostka** z Frassati Fajslawice). Przypomnijmy, że w turniejach

Z Podwórka na Stadion o Puchar Tymbarku brało dotychczas udział ponad 50 późniejszych reprezentantów Polski różnych kategorii wiekowych, w tym m.in. **Arkadiusz Milił, Piotr Zieliński** czy **Paulina Dudek**. Ogólnopolskie finały imprezy odbywają się na Stadionie Narodowym w Warszawie, a mecz oglądają m.in. prezes PZPN **Zbigniew Boniek** oraz trener kadry narodowej **Jerzy Brzęczek**. **(kg)**

Uher mistrzem gminy Chełm



SP w Uhrze zwyciężyła w mistrzostwach gminy Chełm w piłce nożnej chłopców w kat. igrzyska młodzieży. Turniej rozgrywany był systemem „każdy z każdym”, oto wyniki: Uher – Staw 12:0, Strupin – Okśzów 11:0, Staw – Okśzów 3:0, Uher – Strupin 4:0, Strupin – Staw 9:1, Uher – Okśzów 4:0. Klasyfikacja końcowa: 1. Uher (opiekun – **Zbigniew Pułajdowicz**), 2. Strupin (**Marcin Sadowski**), 3. Staw (**Anna Gajewska**), 4. Okśzów (**Krzysztof Szyszkowski**). Królem strzelcem został **Paweł Alikowski** ze Strupina (17 bramek). Najlepszym zawodnikiem turnieju wybrano **Norberta Hurko** z Uhra, a najlepszym bramkarzem **Michała Wasyluka** z Uhra. Szkoła z Uhra reprezentować będzie gminę Chełm na zawodach międzygminnych, jakie odbędą się w Rudej Hucie. Uher grał w składzie: **Norbert Hurko, Jakub Hurko, Grzegorz Szewczuk, Michał Wasyluk, Damian Ciotucha, Bartosz Kiełbasa, Adrian Popielnicki, Jakub Wojciszko i Dawid Wyrostek**. **(k)**

Chełmska Husaria nie dały rady...

CHEŁMSKA HUSARIA – VICTORIA ŻMUDŹ 1:10 (0:6)

0:1 – Misztal (6), 0:2 – K. Sawa (12), 0:3 – Misztal (20), 0:4 – Furta (28), 0:5 – Stańczykowski (38), 0:6 – K. Sawa (42), 0:7 – Ści-bior (46), 0:8 – Grądzki (67), 0:9 – Grzywna (78 samobójcza), 1:9 – Słomka (79), 1:10 – Fronc (90 karny).

CHEŁMSKA HUSARIA: Szlichtyng – Konojacki, Grzywna, Ciechoński, Kogut, Świderski, Ruszkiewicz, Słomka, Krawiec, Skubisz, Dyszewski. Na zmiany wchodzili: Romanowski, Klempka, Leśnicki, Sasiadek, Neckar, Ciołek.

VICTORIA: Zapał (76 Seniuk) – Grądzki (72 Flis), Paskiv, Pogorzelec, Persona, Kasprzycki (55 J. Sawa), (K. Sawa, Stańczykowski, Misztal, Furta (70 Lecki), Ści-bior (70 Fronc).

Amatorska drużyna Chełmskiej Husarii – rewelacji tegorocznej edycji Pucharu Polski na szczeblu ChOZPN – pozegnała się z rozgrywkami. Sam awans do półfinału i pokonanie takich zespołów, jak Unia Rejowiec, Włodawianka i Unia Białopole, jest dużym sukcesem panów „z brzuszkami”. Choć zespół Chełmskiej Husarii złożony jest z byłych zawodników Chełmianki i innych klubów z regionu, nikt nie przypuszczał, że zajdzie tak daleko.

Czwartoligowa Victoria Żmudź okazała się rywalem nie do prze-j



Chełmska Husaria



Victoria Żmudź

ścia. Podopieczni **Piotra Mo-lińskiego** wykorzystali błędy bramkarza oraz brak zrozumienia w szeregach defensywnych Husarii i dość szybko rozstrzygnęli losy meczu. Wysoki wynik świadczy o tym,

że Victoria wyciągnęła wnioski i nie zlekceważyła przeciwnika, tak jak to uczyniły inne drużyny, choćby Włodawianka.

Chełmska Husaria nie zamie-rza rezygnować z udziału w ko-

lejnej edycji Pucharu Polski. Za-powiada swój start w przyszłym sezonie. Z kolei Victoria zagra w finale z Chełmianką. Mecz odbę-dzie się w Żmudzi 17 kwietnia (środa) o 16.00. (r)

Strzelecka kanonada

ChKS CHEŁMIANKA – STAL KRAŃNIK 9:1 (5:0)

Bramki dla Chełmianki: **Dąbrow-ski** 3 (38, 40 wolny, 82), **Jeź** 2 (2, 11), **Dzierba** 2 (8, 72), **Roczon** (78), **Nickel** (76).

ChKS: Wojtiuk – Krzyzanowski, Petruk, Jabłoński, Poźniak (45 Kuź-miński), Jeź (45 Kołaczkowski), Ma-zurek (65 Roczon), Dejneka (60 Wa-wer), Nickel, Dzierba, Dąbrowski.

Juniorzy młodszy Chełmianki, walczący o to, by w przyszłym sezonie zagrać w I lidze wojewódzkiej, w pełni zrehabilitowali się za porażkę 1:5 tydzień wcześniej w Puławach. Podopieczni Rodosła-wa Leonowicza już po niespełna kwadransie gry rozstrzygnęli mecz ze Stalą Kraśnik na swoją korzyść, prowadząc 3:0.

– Chciałbym serdecznie po-dziękować mojej drużynie za sca-

lenie się w jedność, za realizację założeń taktycznych we wzorowy sposób oraz za to, że potrafimy się podnieść z dna w tak pięknym i ekscytujący sposób, co myślę, będzie światłem na przyszłość i motywacją dla chłopaków, że potrafią wygrywać – mówił po meczu szkoleniowiec juniorów młodszych Chełmianki. – Były chwile rozluźnienia przy takim wyniku, ale najważniejsze, że chłopcy pokazali charakter, wolę walki i chęć pokazania, że ich stać. Jestem mega dumny, niech ta euforia trwa i w kolejnym me-czu będzie tak samo. Serdecznie dziękuję drużynie za wynik, za realizację taktyki i danie kibicom radości.

Ozdobą meczu był gol **Dominika Dąbrowskiego** zdobyty po strzale z 40 metrów, w samo okienko bram-



ki. W kolejnym meczu Chełmianka zagra w Lubartowie z miejscowym MOSiR-em. Spotkanie odbędzie się w sobotę 13 kwietnia o 11.00.

Wyniki innych meczów 3. kolejki: **Gaudium Zamość – Motor II Lub-lin** 0:6, **UKS Widok Lublin – Wisła Puławy** 2:4, **Łada Biłgoraj – MOSiR Lubartów** odbędzie się 9 bm. (r)

szo nam zapłacić golami. Cieszy natomiast poziom determinacji, chęci jak najszybszej zmiany nie-korzystnego rezultatu. Przeciwnik bardzo wysoko ustawił dziś poprzeczkę i w pełni zasłużył na zwycięstwo. Wiemy natomiast nad czym musimy popracować, co należy poprawić w naszej grze, a co powielać, bo pozytywnych akcentów w grze mojego zespołu nie brakowało.

Garbarnia tuż po zmianie stron, w 47 min. wyrównała stan meczu, a w 53 min. wyszła na prowa-dzenie. W 71 min. podwyższyła wynik i choć **Mariusz Jaroszek** zdobył kontaktowego gola, minu-tę później, gospodarze znów ob-jęli dwubramkowe prowadzenie, którego już nie oddali. W sobotę

TABELA				
1. Motor II	3	9	13-0	
2. Wisła	3	9	12-4	
3. CHEŁMIANKA	3	3	11-8	
4. MOSiR	2	3	6-3	
5. Łada	2	3	5-3	
6. Widok	3	3	4-9	
7. Stal K.	3	3	3-13	
8. Gaudium	3	0	0-14	

13 kwietnia o 12.00 na stadionie miejskim w Chełmie zespół tre-nera Konojackiego zmierzy się z SMS Resovia Rzeszów. Wstęp na mecz jest bezpłatny.

A oto pozostałe wyniki 4. kolejki ligi makroregionalnej grupy „D”, juniorów starszych: **Star/Ju-venta Starachowice – Hutnik Kra-ków** 2:2, **Orlęta Radzyń Podlaski – Stal Rzeszów** 3:2, **SMS Resovia Rzeszów – Orlęta Kielce** 2:0. (r)

TABELA				
1. Garbarnia	4	12	9-4	
2. SMS Resovia	4	9	7-2	
3. Hutnik	4	8	8-4	
4. Orlęta K.	4	6	5-5	
5. CHEŁMIANKA	4	5	5-6	
6. Orlęta RP	4	3	6-10	
7. Star/Juventa	4	2	4-7	
8. Stal Rz.	4	0	6-12	

„Ósemka” biegająca na przetaj



W Tomaszowie Lubelskim odbyły się wo-jewódzkie drużynowe biegi przełajowe. W zawodach uczestniczyli sportowcy ze szkół podstawowych. Bardzo dobrze spisali się uczniowie ze Szkoły Podstawowej nr 8 w Chełmie. Zarówno dziewczęta, jak i chłopcy zajęli czołowe lokaty w województwie. Złoty medal wywalczyła drużyna dziewcząt z rocz-nika 2008 na dystansie 800 m, która poble-gła w składzie: **Amelia Kogut** (kl. 4a), **Kinga Zacharczuk** (kl. 4a), **Maja Niemiec** (kl. 4a), **Laura Kosarska** (kl. 4b), **Alicja Waszczuk** (kl. 4b), **Natalia Prus** (kl. 4c), **Natalia Wy-rostek** (kl. Va). Opiekunem drużyny była **Anna Chochół**.

Chłopcy z „Ósemki” z rocznika 2006 za-jęli piątę miejsce w województwie. Drużyna wystąpiła w składzie: **Jakub Gębicki** (kl.

Vla), **Bartek Gębicki** (kl. Vla), **Igor Rondoś** (kl. Vlc), **Oliwier Kosiński** (kl. Vc), **Wiktor Urbański** (kl. Vc), **Olgiert Sędlak** (kl. Vb). Opiekunem zespołu był **Piotr Sadura**.

Dziewczęta z rocznika 2003 i młodsze również zajęły piątę miejsce. Zespół pobiegł w składzie: **Nikoła Oleksiejuk** (kl. IIlc), **We-ronika Urban** (kl. VIIa), **Wiktoria Urban** (kl. VIIa), **Eliza Charczuk** (kl. VIIa), **Karolina Chareża** (kl. VIIc), **Wiktoria Głowacka** (kl. VIIc). Opiekunem był **Mariusz Koniuszew-ski**.

W zawodach indywidualnych najwyższe miejsca zajęli: **Laura Kosarska** – trzecie, **Natalia Wyrostek** – czwarte, **Kinga Za-charczuk** – szóste, **Amelia Kogut** – ósme, **Jakub Gębicki** – trzecie i **Bartosz Gębicki** – piątę. (r)

Świetny start Satori



Pięć medali przywieźli z ósme-go piaseczyńskiego turnieju **IKO Mazovia Cup** karatecy z Chełmskiej Szkoły Karate Kyokushin Satori. W turnieju wystartowało aż 460 za-wodników z 40 Dojo z całej Polski. Ponownie Piaseczno okazało się szczyśliwym miejscem dla **Patrycji Mielniczuk**, która we wspaniałym stylu pokonała wszystkie swoje prze-ciwniczki i zajęła zasłużone pierwsze miejsce. Złoto w swojej kategorii wywalczył też **Mateusz Hurko**. Trzy brązowe medale dla Satori dokozyli: **Zuzanna Jaszczuk**, **Dawid Wurszt**

i **Wojciech Kłodnicki**. Pozostała dwójka chełmskich sportowców, **Aleksandra Jaszczuk** i **Fabian Na-falski**, stoczyli dobre walki, lecz to nie wystarczyło by znaleźć się na po-dium. - Wszystkie pojedynki były na najwyższym poziomie technicznym. Wymagający i utytułowani prze-ciwnicy z różnych zakątków Polski stanowili bardzo duże wyzwanie dla naszych zawodników. Jestem bardzo zadowolony z wyników moich pod-opiecznych na tym turnieju – mówi sensei **Bartłomiej Zakrzewski** (2 dan), trener Satori. (kg)

Karatecy na podium

Dwa medale przywieźli repre-zentanci Chełmskiego Klubu Ka-rate z ogólnopolskiego turnieju **karate Bushi Do Cup**, jaki odbył się w Starachowicach. W zawo-dach wzięło udział 384 zawodników

z 37 klubów z całej Polski. Medale dla ChKK zdobyli: **Julia Szeremeta** – złoto w kategorii junior młodszy oraz **Igor Rondoś** – brąz w kate-gorii kadet. Trenerem zawodników jest **Paweł Pędziński**. (k)



Medale Karate Do



Sporą dawkę emocji, wzruszeń i satysfakcji dostarczyli zawodni-cy Klubu Kyokushinkan Karate Do w Chełmie podczas Ogólnopol-skiego Turnieju Sandomiria Cup 2019, który odbył się w Sando-mierzu. Młodzi sportowcy zdobyli siedem medali.

Wszyscy reprezentanci Klubu Kyokushinkan Karate Do stanęli na wysokości zadania, walcząc w ambitny i skuteczny sposób. Me-dale dla Chełma wywalczyli: złote - **Oliwia Ceglińska** w kat. 55 kg

w rocznikach 2003-2004, **Julia Kuźnar** w kat. 40 kg, 2007-2008 i **Michał Fornal** w kat. 60 kg, 2005-2006, srebro zdobyła **Wiktoria Macenko** w kat. 65 kg, 2003-2004, a brąz: **Michał Iwańczuk** w kat. 50 kg, 2005-2006, **Kacper Kuźnar** w kat. 60 kg, 2005-2006 oraz **Hubert Leśnicki** w kat. 30 kg, 2009-2010. Po jednej walce wygrali, ale medali nie zdobyli: **Filip Zawadzki**, **Patry-cja Zawadzka** i **Jakub Maceńko**. Bez wygranej zawody zakończyła **Martyna Fornal**. (k)

Tenisistki z tytułem

Z tytułem mistrzyni wojewódz-twa w tenisie stołowym wróciły z Niedźwiady najmłodsze zawo-dniczki Ognia Chełm. W pięknym stylu wywalczyły cztery medale, w tym trzy złote i jeden brązowy. Chłopcy wrócili z zawodów z dwo-ma medalami.



30 marca w Niedźwiadzie najlepsi tenisisci z całego województwa rywalizowali o tytuły mistrzowskie w kategorii skrzatów i skrzatek. Klub Ognio Chełm reprezentowa-ły trzy dziewczęta i dwóch chłop-ców. Tytuł mistrzyni województwa w kat. indywidualnej zdobyła **Lena Romanowska**. Na trzecim miejscu zawody w tej kat. ukończyła **Julia Tatysiak**, a piątą była **Kinga Piech**. Kolejne złoto, tym razem w grze podwójnej wywalczyły Romanow-ska w parze z Tatysiak. Tenistki Ognia nie miały też sobie rów-nych w kat. drużynowej (walczyły w składzie: Romanowska, Tatysiak, Piech). Chłopcy wywalczyli srebro w drużynie, w składzie **Jonatan Piasecki** i **Szymon Mróz**. Dodat-kowo w grze podwójnej obaj zajęli

trzecie miejsce w województwie. In-dywiduallynie sklasyfikowani zostali na piątych lokatach. - Ogólnie wy-stęp moich podopiecznych ciężko jest ocenić. Jest to najniższa grupa wiekowa, zatem bardzo dużo zależy nie tylko od przygotowania moto-rycznego i technicznego, ale prze-de wszystkim od psychiki. Jednak wyniki osiągnięte przez dziewczęta są bardzo dobrym prognostykiem na przyszły rok – mówi trener Og-niwa **Tomasz Czuryłowicz**. Występ zawodników z Chełma na mistrzo-stwach był możliwy dzięki wspar-ciu finansowemu spółki Lubelski Węgiel „Bogdanka”. (kg)

Remis był w zasięgu ręki

AVIA ŚWIDNIK – ChKS CHEŁMIAN-KA 1:0 (0:0)

1:0 – Mroczek (82).
AVIA: Wójcicki (46 Piotrowski) – Mykytyn, Dwórzyński, Kołodziej, Kuliga, Głaz (76 Koczoni), Wójcik, Orzędowski (63 Maluga), Mroczek, Darmochwał (63 Dziedzic), Prędotą (90 Strug).

ChKS: Osuch – Kursa, J. Niewęglowski, Chodziutko, Kotowicz, Uliczny, Czułowski, Kocoł (66 Szpak), Koszel (81 Kwiatkowski), Zawisłak, Efir (74 Myszka).

Żółte kartki: Głaz, Mroczek, Wójcik, Kuliga (A), Czułowski, Kursa (C).

Jeśli nie da się wygrać meczu, to trzeba go przynajmniej zremisować. O tej starej piłkarskiej prawdzie zawodnicy Chełmianki w sobotnie popołudnie całkowicie zapomnieli. Avia była do ogrania, bo na dobrą sprawę nic wielkiego nie pokazała, ale skoro do 75 min. nie udało się wbić gospodarzom gola, należało jeden punkt poszanować. Chełmianie zagraли jednak do końca o pełną pulę i... zeszi z boiska pokonani.

Początek meczu należał do Chełmianki. Już w 3 min. w stuprocentowej sytuacji strzeleckiej znalazł się Kamil Kocoł. Z 5 metrów trafił... Panu Bogu w okno. Gdyby trafił do siatki, mecz z całą pewnością potoczyłby się inaczej. W 10 min. przez nikogo nieatakowany Michał Efir przebiegł z piłką ponad 40 metrów i zamiast uderzyć zza pola karnego,



bo okazja była, poszukał innego rozwiązania i stracił piłkę. Avia bramce Cezarego Osucha zagrażała spora dywizja, głównie czyhała na błędy ze strony chełmskiej defensywy. Odpowiedziała łatwym do obrony strzałem Sebastiana Głaza i niecelną „główką” Piotra Prędoty. Grę prowadziła jednak Chełmianka, ale z tej przewagi niewiele wynikało. Znowu strzałem dobrych decyzji pod bramką przeciwnika, zwłaszcza finalizacji akcji. Kiedy aż prosiło się o strzał, chełmianie chcieli „wjechać z piłką do bramki”. Goście nie potrafili też wykorzystać błędów popełnianych przez rywali na ich połowie. W 38 min. po stracie piłki przez Avię mieli szansę na gola, ale przekombinowali. W końcówce pierwszej połowy po błędzie obrońców Chełmianki Avia stworzyła dogodną okazję, której nie wykorzystała, chwilę potem głową niecelnie uderzał Krystian Mroczek,

a tuż przed zejściem do szatni na przerwę groźny strzał z ostrego kąta pewnie obronił Osuch.

Drugą połowę lepiej rozpoczęli gospodarze, którzy uzyskali lekką przewagę. Jej efektem była sytuacja Piotra Prędoty w 55 min. Napastnik Avii, zupełnie niepilnowany, uderzył z 10 m z woleja, ale piłka poszła nad poprzeczką. Po kwadransie gry Chełmianka znowu zaczęła dominować. Strzały z rzutów wolnych Patryka Czułowskiego i Przemysła Koszela pewnie wybronił bramkarz Avii. Po stałym fragmencie gry minimalnie przestrzelił Rafał Kursa, który uderzał piłkę głową. Świetną okazję miał też Krzysztof Zawisłak, ale w ostatniej chwili obrońca gospodarzy zablokował jego uderzenie z 14 metrów. Zawisłak miał jeszcze raz znaleźć się w dogodnej sytuacji w polu karnym, jednak stracił głowę, nie wiedząc, czy oddać strzał,

czy podawać do któregoś z kolegów. Cofnięci gospodarze czekali na swoją okazję. W 82 min. chełmianie nie zdążyli odbudować ustawienia w obronie, Avia rozegrała szybką akcję, Prędotą wykorzystał bierne zachowanie defensywy gości, zagrał do wychodzącego na czystą pozycję Mrocza, a ten nie zmarnował okazji. Strzelił mocno w długi róg, Osuch był bez szans. Chełmianka ruszyła jeszcze do ataku, ale Avia nie pozwoliła odebrać sobie jednobramkowego zwycięstwa. Akcje gości kończyły się przed polem karnym świdniczan. Szkoda straconych punktów, bo remis był na wyciągnięcie ręki. Nawet kibice Avii po meczu podkreślali, że z gry lepsza była Chełmianka i zasłużyła na punkt. Chełmianom na pocieszenie pozostaje fakt, że w dwumeczu z Avią legitymują się lepszym bilansem. Jesienią wygrali ze świdniczanami 3:1.

To było kolejne w obecnym sezonie spotkanie, w którym podopieczni Artura Bożyka lepiej grali w piłkę od rywala, przeważali, ale nic nie ugrali. Piłkarze Chełmianki muszą pamiętać, że w futbolu liczą się gole, a nie dobre wrażenie artystyczne...

Chełmską drużynę czeka teraz prawdziwy maraton. Już w środę 10 kwietnia o 16.00 na stadionie miejskim Chełmianka będzie podejmować Sołę Oświęcim. W sobotę 13 bm. także o 16.00 w Daleszycach zmierzy się ze Spartakusem. W kolejną środę 17 bm. rozegra finał Pucharu Polski na szczelbu ChoZPN z Victorią Żmudź, a w świąteczną sobotę ligowy mecz u siebie z Podlasie Białą Podlaska. (r)

ki. Zagrażała nam jedynie po stałych fragmentach gry, ale nasza defensywa grała bardzo czujnie.

Kłosa czeka teraz konfrontacja z Włodawianką. Zespół Roberta Tarnowskiego ma apetyt na kolejne trzy punkty. – Dobrze zaczęliśmy sezon, najważniejsze, że zbieramy punkty. Styl gry może nie jest taki, jaki chcielibyśmy żeby był, ale wygrywamy mecze, awansujemy w tabeli i to dla nas w tej rundzie ma największe znaczenie – podkreśla szkoleniowiec Kłosa.

Mecz Kłos – Włodawianka odbędzie się w sobotę 13 kwietnia w Rożdżawowie o godz. 17.00. (r)

ga bramka. W doliczonym czasie zdobyliśmy kontaktowego gola, ale na wyrównanie zabrakło czasu. Sędzia za chwilę skończył mecz – relacjonuje Marek Drob, trener Włodawianki.

W następnej kolejce obydwie zespoły czekają trudne przeprawy. Włodawianka na wyjeździe zmierzy się z rozgędnym Kłosem, natomiast Start podejmuje u siebie lidera, Hetmana Zamość.

- Straciłmy punkty u siebie, musimy ich szukać na wyjeździe – podkreśla M. Drob. – Czekają nas ciężkie zawody, ale w tej lidze nie ma lekkich meczów. Każdy gra o pełną pulę.

O wiele trudniejszego rywala ma Start. – Zdajemy sobie sprawę z klasy przeciwnika, który jest muirowanym kandydatem do awansu, ale będziemy walczyć, nie poddamy się. To jest tylko piłka nożna i niespodzianki się zdarzają – mówi z kolei P. Kamiński. Mecz Startu z Hetmanem odbędzie się w niedzielę 14 kwietnia o godz. 15.00. (r)

lanowski (S) oraz M. Olejniczak (A).

PŁAWANICE KAMIEŃ – VOJSŁAWIA WOJŚLAWICE 6:3 (3:2)

1:0 – Soroka (1), 1:1 – Kliszcz (5), 1:3 – Serafin (8), 2:2 – Szkałuba (17), 3:2 – Soroka (42), 4:2 – Kuśmierczuk (65), 5:2 – Piech (75), 6:2 – Skubisz (80), 6:3 – Serafin (85). (kg)

TABELA				
1. Znicz Siennica Różana	14	28	9-1-4	38-20
2. Pławanice Kamień	14	28	9-1-4	57-29
3. Bug Hanna	14	27	9-0-5	37-26
4. Astra Leśniowice	14	25	8-1-5	36-22
5. Zryw Gorzków	14	24	8-0-6	32-26
6. Sparta II	14	22	7-1-6	37-33
7. Sawena Sawin	14	21	6-3-5	27-26
8. Wojstawia Wojstawice	14	20	6-2-6	29-35
9. Hutnik Dubeczno	14	19	6-1-7	20-28
10. Vitrum Wola Uhruska	14	16	5-1-8	26-39
11. Leszkopol Bezek	13	16	5-1-7	25-39
12. Hutnik Ruda Huta	14	13	4-1-9	30-38
13. MKS Siedliska	13	4	1-1-11	16-50

1:0 – Gieleta (2), 2:0 – Stępnik (8), 2:1 – Skóra (19), 3:1 – Kornaś (52 karny), 4:1 – Szymczuk (66), 5:1 – Jopek (80).

SAWENA SAWIN – ASTRA LEŚNIOWICE 2:3 (2:1)

1:0 - Futa (9), 2:0 - Łabędzki (18), 2:1 - Olejniczak (23), 2:2 - Lipiak (72), 2:3 - Bereda (85).

Czerwone kartki: Kierepka i K-

HUCZWA TYSZOWCE – KŁOS GMINA CHEŁM 0:1 (0:0)

0:1 – Drzewicki (52).

KŁOS: Mucha – Huk, E. Poznański, Kowalski, Stepaniuk, Flis, Rak, Drzewicki (72 Szaran), Fornal (89 P. Poznański), Chmiel, Kuśmiercz (77 Król).

Trwa dobra passa piłkarzy Kłosa Gmina Chełm. Podopieczni Roberta Tarnowskiego w trzecim meczu rundy wiosennej odnieśli

trzecie zwycięstwo.

- Mecz został rozegrany na bardzo słabym boisku – opowiada R. Tarnowski. – Trudno było obu drużynom grać w piłkę. Pierwsze 20 minut należały do Huczwy, ale szybko przyzwyczailiśmy się do warunków i przejęliśmy inicjatywę. Byliśmy groźniejsi pod bramką przeciwnika, mieliśmy więcej klarownych sytuacji strzeleckich. Huczwę przed utratą gola ura-

tował słupek. - Po dośrodkowaniu Alana Chmiela z rzutu wolnego piłka przeszła obrońców i przez nikogo niezagrana uderzyła w słupek – mówi trener Tarnowski. – Po zmianie stron szybko zdobyliśmy gola, którego z przebiegu meczu w pełni zasłużyliśmy. Po strzeleniu bramki kontrolowaliśmy to spotkanie, choć Huczwa dążyła do odrobienia strat. Nie stworzyła jednak żadnej stuprocentowej sytuacji do zdobycia bram-

Bezcenne trzy punkty Startu

WŁODAWIANKA WŁODAWA – START KRASNYSTAW 1:2 (0:1)

0:1 – Drapsa (30), 0:2 – Drapsa (80), 1:2 – Szybel (90+8).

WŁODAWIANKA: Polak – Czarnota (83 B. Musz), Błaszczuk, Nielipiuk, Sheliuk (87 Szybel), Więcaszek, R. Musz, Jemioł (46 Naumiuk), Bartosz (46 Kędziński), Magdysz, Książak (46 Wojtak).

START: Ziętek – Florek, Lenard, Bielak, Saj, Drachanczuk, Kowalski (55 Kabasa), Chłiasz (85 Dworucha), Drapsa (85 Adamiec), Szponar (60 Zieliński), Kwiatkowski (85 Wójtowicz).

- Pojechalśmy do Włodawy z mocnym postanowieniem zdobycia trzech punktów – mówił po meczu trener Startu, Paweł Kamiński. – Tym bardziej, że tydzień temu na własne życzenie przegraliśmy z Kłosem.

Początek spotkania – jak mówi szkoleniowiec Startu – należał do

jego podopiecznych. – Dobrze weszliśmy w mecz, stworzyliśmy sobie kilka dogodnych sytuacji, gospodarze w pierwszej połowie próbowali dalekimi wznowieniami rzucać piłki pod nasze pole karne, ale byliśmy na to przygotowani. Po składnej akcji udało się nam strzelić gola, jednym słowem pierwsze 45 minut dla nas na plus – twierdzi Paweł Kamiński.

Druga połowa rozpoczęła się od huraganowych ataków Włodawianki. – Chyba zostaliśmy w szatni, bo daliśmy się zepchnąć przeciwnikowi pod naszą bramkę, momentami broniliśmy się rozpaczliwie, ale po kwadransie naporu ze strony gospodarzy, mecz wyrównał się i kontrolowaliśmy przebieg wydarzeń. Zdobyliśmy drugiego gola, Drapsa głową przełobował bramkarza Włodawianki i graliśmy o wiele spokojniej. W końcówce meczu trochę przysnęliśmy,

daliśmy sobie strzelić bramkę, ale cieszymy się ze zwycięstwa, którego bardzo potrzebowaliśmy – dodaje P. Kamiński.

Włodawianka w rundzie wiosennej jeszcze nie przegrała. Biorąc pod uwagę zaległy mecz w Łukowie, zdobyła aż siedem punktów. – Spodziewaliśmy się trudnego meczu i taki był. Mieliśmy swoje sytuacje strzeleckie, byliśmy jednak nieskuteczni. W pierwszej połowie nie upilnowaliśmy napastnika Startu i wykorzystał on nadarzającą się okazję. Po przerwie atakowaliśmy, stwarzaliśmy sytuację, dwa razy groźnie uderzał Wojciech Więcaszek, ale bramkarz nie dał się zaskoczyć, raz Kacper Czarnota przymierzył głową pod poprzeczkę, jednak i tym razem golkipier Startu był górą, jednym słowem zabrakło skuteczności. W dodatku przydarzyła nam się głupio stracona dru-

KLASA A Bug spadł z fotela lidera

Znicz Siennica Różana nowym liderem „A” klasy. Dotychczas prowadzący Bug niespodziewanie przegrał w niedzielę, i to w Hannie, z nizej notowanym Hutnikiem Dubeczno. A że podpieczeni Cezarego Kaczora dzień wcześniej pokonali rezerwy Sparty Rejowiec Fabryczny, to oni awansowali na pierwszą pozycję w tabeli. Tyle samo punktów mają Pławanice Kamień, ale w bezpośrednim starciu Znicz był lepszy i wygrał 3:2. Sporo emocji było w Sawinie gdzie Sawena prowadziła już z Astrą Leśniowice 2:0 by przegrać 2:3. Pewne zwycięstwo w Siedliskach odniósł Vitrum Wola Uhruska oraz Zryw, któ-

ry w Gorzkowie rozbił Hutnika Ruda Huta. Oto komplet wyników 14. kolejki:

ZNICZ SIENNICA RÓŻANA – SPARTA II REJOWIEC F. 3:0 (2:0)

1:0 – Winiarczyk (20), 2:0 – P. Mazurek (36), 3:0 – P. Mazurek (60).

BUG HANNA – HUTNIK DUBECZNO 1:4 (0:2)

0:1 - Grzegorzczuk (20 wolny), 0:2 - Struski (32 karny), 0:3 – Krawczyk (7), 1:3 – Chwedoruk (85), 1:4 – Krawczyk (89).

MKS SIEDLISKA – VITRUM WOLA UHRUSKA 1:4 (1:1)

0:1 – Olender (6), 1:1 – (8), 1:2 – Olender (47), 1:3 – Młynarski (65), 1:4 – Branicki (75).

ZRYW GORZKÓW – HUTNIK RUDA HUTA 5:1 (2:1)

III LIGA

Wyniki 22. kolejki:

AVIA ŚWIDNIK – ChKS CHEŁMIANKA 1:0 (Mroczek 82).

WISŁA PUŁAWY – STAL KRAŚNIK 2:2 (Maksymiuk 29, Stanisławski 41 karny – K. Król 61, R. Król 90).

PODLASIE BIAŁA PODLASKA – MOTOR LUBLIN 1:3 (Kruczyk 82 – S. Kamiński 16, Majewski 21, Gałęcki 83).

ORLETA RADZYŃ PODLASKI – PODHALE NOWY TARG 0:1

CHARNI POŁANIEC – SOKÓŁ SIENAWA 0:0

TABELA				
1. Podhale Nowy Targ	22	49	14-7-1	41-18
2. Stal Rzeszów	22	46	13-7-2	52-17
3. Motor Lublin	22	45	12-9-1	39-20
4. Hutnik Kraków	22	44	14-2-6	43-25
5. Wisła Puławy	22	39	11-6-5	26-20
6. Stal Kraśnik	22	34	9-7-6	36-26
7. KSZO Ostrowiec Św.	22	31	8-7-7	34-28
8. Orleto Radzyń Podlaski	22	27	6-9-7	28-35
9. Sokół Sieniawa	22	27	7-6-9	32-31
10. Avia Świdnik	22	27	7-6-9	24-27
11. Wisła Sandomierz	22	26	7-5-10	22-35
12. ChKS CHEŁMIANKA	22	26	7-5-10	27-29
13. Wólczanka Wólka Peł.	22	26	6-8-8	27-22
14. Wiślanie Jaśkowice	22	22	5-7-10	26-44
15. Podlasie Biała Podl.	22	20	5-5-12	23-43
16. Spartakus Daleszyce	22	17	4-5-13	16-36
17. Czarni Połaniec	22	17	4-5-13	23-42
18. Soła Oświęcim	22	16	4-4-14	20-41

23. kolejka (10 kwietnia środa): ChKS Chełmianka – Soła (16.00), Motor – Wisła P., Stal Rz. – Spartakus, Stal K. – Czarni, Wiślanie – Wisła S., Wólczanka – Orleto, Podhale – Avia, KSZO – Podlasie, Sokół – Hutnik.

24. kolejka (13/14 kwietnia): Spartakus – ChKS Chełmianka (s.16.00), Orleto – Wiślanie, Avia – Wólczanka, Soła – Podhale, Podlasie – Stal Rz., Wisła P. – KSZO, Czarni – Motor, Hutnik – Stal K., Wisła S. – Sokół.

IV LIGA

Wyniki 19. kolejki: WŁODAWIANKA WŁODAWA – START KRASNYSTAW 1:2, HUCZWA TYSZOWCE – KŁOS GMINA CHEŁM 0:1, KRYSZTAŁ WERBKOWICE

TABELA				
1. Hetman Zamość	19	54	18-0-1	73-13
2. Lublinianka Lublin	19	42	13-3-3	38-19
3. Kryształ Werbkowice	19	37	11-4-4	35-28
4. Lewart Lubartów	19	35	10-5-4	42-15
5. Powiślak Końskowola	19	34	10-4-5	38-22
6. Tomasovia Tomaszów Lub.	19	32	9-5-5	34-22
7. Górnik II Łęczna	19	32	10-2-7	43-33
8. WŁODAWIANKA	19	27	8-3-8	28-37
9. KŁOS GMINA CHEŁM	19	23	6-5-8	27-35
10. VICTORIA ŻMUDŹ	19	22	6-4-9	32-37
11. Orleto Łuków	19	20	6-2-11	25-38
12. Łada Biłgoraj	19	20	6-2-11	24-36
13. START KRASNYSTAW	19	19	4-7-8	17-28
14. Huczwa Tyszowce	19	16	5-1-13	25-45
15. Polesie Kock	19	12	2-6-11	19-41
16. MKS Ryki	19	3	0-3-16	14-66

Zestaw par 20. kolejki (13/14 kwietnia): Kłos Gmina Chełm – Włodawianka Włodawa (s.17.00), Start Krasnystaw – Hetman Zamość (n.15.00), Victoria Żmudź – Lublinianka Lublin (s.16.00), Lewart Lubartów – Kryształ Werbkowice, Orleto Łuków – Tomasovia Tomaszów Lubelski, MKS Ryki – Górnik II Łęczna, Polesie Kock – Huczwa Tyszowce, Powiślak Końskowola – Łada Biłgoraj.

Victoria przegrała po karnych

KRYSZTAŁ WERBKOWICE – VICTORIA ŻMUDŹ 2:1 (2:0)

1:0 – Nieradko (6 karny), 2:0 – Wołoch (33 karny), 2:1 – K. Sawa (90).

VICTORIA: Porzyc – Grądzki (46 Kuczyński), Paskiv, Pogorzelec, Przychodzień (46 Sobiech), Stańczykowski (72 Misztal), Persona (70 Lecki), K. Sawa, J. Sawa (46 Frąc), Furta, Scibior.

Z przebiegu meczu Victoria na punkt zasłużyła. Przegrała pecho, bo obie bramki straciła po rzutach karnych. Już w 6 min. Stańczykowski sfaulował przeciwnika i sędzia wskazał na jedenasty metr. – Nasz zawodnik próbował wybić piłkę, rywal uprzedził go, Wojtek nie trafił w futbolówkę a w nogę i było „wapno”. Potem piłka odbiła się od murawy, następnie trafiła Igora Paskiva w rękę i sędzia znowu podyktował karnego. Można powiedzieć, że Kryształ nie grał wielkiej piłki, prostymi środkami starał się przedostawać pod nasze pole karne, wykorzystując szybkość skrzydła – relacjonuje Piotr Mołiński, trener Victorii.

Goście przed przerwą mogli

(Przybylski 25).
WIŚLANIE JAŚKOWICE – WÓLCZANKA WÓŁKA PEŁKIŃSKA 0:1 (Pietluch 87).

SOŁA OŚWIECIM – STAL RZESZÓW 2:1 (Szela 15, Tierbalan 32 – Mozler 67).

SPARTAKUS DALESZYCE – KSZO OSTROWIEC ŚWIĘTOKRZYSKI 2:1 (Sot 56, Ostrowski 72 – Grunt 61).

WISŁA SANDOMIERZ – HUTNIK KRAKÓW 0:3 (Świątek 43, Sobala 45, Nowak 66).

CZARNI POŁANIEC – SOKÓŁ SIENAWA 0:0

TABELA				
1. Podhale Nowy Targ	22	49	14-7-1	41-18
2. Stal Rzeszów	22	46	13-7-2	52-17
3. Motor Lublin	22	45	12-9-1	39-20
4. Hutnik Kraków	22	44	14-2-6	43-25
5. Wisła Puławy	22	39	11-6-5	26-20
6. Stal Kraśnik	22	34	9-7-6	36-26
7. KSZO Ostrowiec Św.	22	31	8-7-7	34-28
8. Orleto Radzyń Podlaski	22	27	6-9-7	28-35
9. Sokół Sieniawa	22	27	7-6-9	32-31
10. Avia Świdnik	22	27	7-6-9	24-27
11. Wisła Sandomierz	22	26	7-5-10	22-35
12. ChKS CHEŁMIANKA	22	26	7-5-10	27-29
13. Wólczanka Wólka Peł.	22	26	6-8-8	27-22
14. Wiślanie Jaśkowice	22	22	5-7-10	26-44
15. Podlasie Biała Podl.	22	20	5-5-12	23-43
16. Spartakus Daleszyce	22	17	4-5-13	16-36
17. Czarni Połaniec	22	17	4-5-13	23-42
18. Soła Oświęcim	22	16	4-4-14	20-41

23. kolejka (10 kwietnia środa): ChKS Chełmianka – Soła (16.00), Motor – Wisła P., Stal Rz. – Spartakus, Stal K. – Czarni, Wiślanie – Wisła S., Wólczanka – Orleto, Podhale – Avia, KSZO – Podlasie, Sokół – Hutnik.

24. kolejka (13/14 kwietnia): Spartakus – ChKS Chełmianka (s.16.00), Orleto – Wiślanie, Avia – Wólczanka, Soła – Podhale, Podlasie – Stal Rz., Wisła P. – KSZO, Czarni – Motor, Hutnik – Stal K., Wisła S. – Sokół.

– VICTORIA ŻMUDŹ 2:1, GÓRNIK II ŁĘCZNA – POWIŚLAK KOŃSKOWOLA 0:2, LUBLINIANKA – ORLETA ŁUKÓW 2:0, HETMAN ZAMOŚĆ – LEWART LUBARTÓW 3:1, TOMASOVIA TOMASZÓW LUBELSKI – MKS RYKI 3:1, ŁADA BIŁGORAJ – POLESIE KOCK 3:1.

A				
19	54	18-0-1	73-13	
19	42	13-3-3	38-19	
19	37	11-4-4	35-28	
19	35	10-5-4	42-15	
19	34	10-4-5	38-22	
19	32	9-5-5	34-22	
19	32	10-2-7	43-33	
19	27	8-3-8	28-37	
19	23	6-5-8	27-35	
19	22	6-4-9	32-37	
19	20	6-2-11	25-38	
19	20	6-2-11	24-36	
19	19	4-7-8	17-28	
19	16	5-1-13	25-45	
19	12	2-6-13	19-41	
19	3	0-3-16	14-66	

V LIGA

Sparta zmierza do IV ligi

Dzięki wysokiej wygranej ze Startem/Regent Pawłów i niespodziewanej porażce Brata z Unią Rejowiec, prowadząca w tabeli Sparta Rejowiec Fabryczny – do sześciu punktów powiększyła przewagę nad zespołem z Siennicy Nadolnej. Już tylko punkt straty do Brata ma Ogniwo Wierzbica, które pokonało w Siedliszczu miejscowego Spółdzielcę. Cenne wyjazdowe zwycięstwo zanotowała Granica Dorohusk.

Lider nie pozostawił złudzeń



SPARTA REJOWIEC FABRYCZNY - START REGENT PAWŁÓW 8:1 (3:1):
1:0 - **Martyn** (16), 2:0 - **Kiejda** (32), 2:1 - **Jakóbczyk** (40), 3:1 - **Martyn** (45+1), 4:1 - **Adamiec** (56), 5:1 - **Wołos** (60), 6:1 - **Adamiec** (62), 7:1 - **Adamiec** (72), 8:1 - **Barabasz** (88).
SPARTA: Podlipny - Oleksiejuk (46 Bielak), Wójcik, Rutkowski, Rossa, Martyn (77 Hawerczuk), Wołos, Kasperek, Kiejda, Adamiec, Barabasz. Trener – **Bartosz Bodys**.
START: Skrzypa - Żukowski,

Mazurek, Rossa, Jakóbczyk, Rutkowski, Chybiak, Kister (72 Dudek), Karauda (46 Kędziński), Góra (62 Korzeniowski), Siepiak. Trener – **Kamil Góra**.
Nie było niespodzianki w Rejowcu Fabrycznym, gdzie doszło do derbowego starcia Sparty ze Startem Pawłów. Lider chełmskiej okręgówki wygrał i to bardzo wysoko. Choć po pierwszej części spotkania nic nie wskazywało na to, że dojdzie do pogromu. – Zagrałiśmy całkiem nieźle 45 minut. W zasadzie do przerwy było 2:1,

bo trzecią bramkę gospodarze zdobyli już w doliczonym czasie gry – zauważa **Grzegorz Mazurek**, prezes Startu Pawłów.
Sparta wynik meczu otworzyła w 16 min. Po dobrym dośrodkowaniu z głębi pola sam na sam z bramkarzem gości znalazł się **Jakub Martyn** i zrobiło się 1:0. Niepełna kwadrans później wyczyn Martina skopiował **Konrad Kiejda**, znów przy dość biernej postawie obrońców Startu. – Widać było, że brakuje trzech naszych podstawowych zawodników, **Ra-**

sińskiego i Malińskiego, którzy pauzowali za kartki oraz **Sołtyśa**, któremu nie pozwoliły zagrać obowiązki służbowe. Mimo to, do przerwy nasza gra była niezła – podkreśla Mazurek. Dość powiedzieć, że zespół z Pawłowa zdobył kontaktowego gola. W 40 min. na indywidualny rajd prawym skrzydłem zdecydował się **Maciej Jakóbczyk**. Tym razem nie popisali się obrońcy Sparty, którzy pozwolili mu na wbiegnięcie w pole karne. **Podlipny** nie miał szans i zrobiło się 2:1. – Niestety potem przyszła pierwsza minuta doliczonego czasu gry, gdzie znów po naszym błędzie straciliśmy gola nr 3 – mówi prezes Startu. Po zmianie stron w piłkę grała już tylko Sparta. Trzy bramki pogubionym gościom wbił doświadczony **Mateusz Adamiec**, po jednej dołożyli **Mateusz Wołos** i **Daniel Barabasz** i trzy punkty zostały w Rejowcu Fabrycznym. – Trudno powiedzieć, co się z nami stało po przerwie. Może zabrakło wiary i sił. Faktem jest, że wygrał lepszy zespół – podkreśla Mazurek. Mimo, że do zakończenia sezonu zostało aż 11 kolejek wydaje się, że Sparta wydaje się być muirowanym kandydatem do zwycięstwa w lidze i powrotu na czwarty front. (**kg**)

Ruch wygrał pewnie

RUCH IZBICA – TATRAN KRAŚNICZYN 3:0 (2:0):
1:0 – **Jasiński** (23), 2:0 – **Antoniak** (28), 3:0 – **Jasiński** (57).
RUCH: Sowa - Michał Śliwa, Maciej Śliwa, Hopko, Wliżo (90 K. Swatowski), Jasiński, Lewandowski, Kryłowicz (70 D. Pawlak), Malczewski (72 S. Swatowski), I. Pawlak (26 I. Swatowski), Antoniak (84 Nizoł). Trener – **Andrzej Rycał**.
TATRAN: J. Sawczuk - Kowalczyk (60 W. Dębski), J. Szeniak, Matycz, Sadlak, J. Dębski, Nie-

drowski, Frącek, Barzał, Tymicki, Błaszczak. Trener – **Miroslaw Dębski**. Czerwona kartka: **Frącek** (T) w 43 min. za dwie żółte.
Ruch wygrał z najsłabszym w lidze Tatraniem pewnie i zasłużenie. Stworzył sporo sytuacji do zdobycia gola, ale tych wydawałoby się najpewniejszych, nie wykorzystywał. W klarownych okazjach poduowali m.in. **Antoniak**, **Lewandowski** czy **Jasiński**. – Te trzy bramki zdobyte przez zespół z Izbicy to były w zasadzie nasze prezenty – przyzna-

je **Lucjan Fedak**, prezes zespołu z Kraśniczynu. Pierwszy gol padł po nieporozumieniu między bramkarzem i stoperem Tatrana. Z gapiostwa rywali skorzystał Przemysław Jasiński i zrobiło się 1:0. W 28 min. błąd popelił broniący bramki gości **Jan Sawczuk**. Za bardzo wyszedł w pole i Jakub Antoniak go przelobował. – Trudno mieć jednak pretensje do Janka. W końcu to jest pomocnik, w bramce zagrał z konieczności, bo na ten moment nie mamy bramkarza. **Solecki** jest

kontuzjowany, a **Wyrostek** wyjechał w ubiegłym tygodniu za granicę – mówi Fedak. Trzeci gol dla Izbicy to efekt kolejnego błędu zawodników Tatrana. Jeden z obrońców z Kraśniczyna źle ocenił swoją odległość od piłki, futbolówkę sprzed nosa zgarnął mu Jasiński, który nie zmarnował sytuacji sam na sam z J. Sawczukiem. – Na pewno naszym pomocnikom i obrońcom lepiej by się grało gdyby wcieli, że za swoimi plecami mają gołkipera z prawdziwego zdarzenia – zauważa prezes Tatrana. Goście jedyne zagrożenie pod bramką Ruchu stwarzali po rzutach wolnych. Ze stojącej piłki kilka razy groźnie uderzał **Jarosław Dębski**. (**kg**)

16-latek dał Unii wygraną

BRAT SIENNICA NADOLNA – UNIA REJOWIEC 0:1 (0:1):
0:1 – **Górny** (45).
BRAT: Dębski – D. Jopek, Kniazuk, Pachuta (50 K. Szadura), Szczepaniuk, Zdunek, Arkadiusz Kister (55 Kalisiewicz), Wędzina, P. Szadura, Sudut, A. Urbański. Trener – **Andrzej Ignaciuk**.
UNIA: Pastuszek – Bohuniuk, Czajka, Czerwiński, Karauda (90 Kalman), K. Kwiatosz, Kloc, Paśnik, Rossa, J. Górny, Sasiadek (85 Kowalczyk). Trener – **Tomasz Sasiadek**.
Brat był zdecydowanym fawory-

tem meczu z Unią Rejowiec. Dość powiedzieć, że zespół z Siennicy Nadolnej miał przed tym spotkaniem 34 punkty, czyli ponad dwa razy więcej niż goście (15 oczek). Mało tego. W tym sezonie chełmskiej okręgówki z Siennicy Nadolnej nikt jeszcze nie wyjechał ze zdobyczą punktową. Podopieczni **Andrzeja Ignaciuka** grali u siebie 7 razy i 7 razy triumfowali. Wszystko zmieniło się w ostatnią sobotę. Jak przystało na faworyta Brat od początku atakował. – Nasze akcje zbyttno się nie kleiły, było bardzo dużo chaosu oraz niecelnych po-

dań, które sprawiały, że rywal był w stanie groźnie kontratakować – czytamy w pomeczowej relacji zamieszczonej na stronie klubu z Siennicy Nadolnej. Pomimo, kilku sytuacji, które stworzył Brat żadna na poważnie nie zagrażała bramce bronionej przez **Pastuszaka**. Najbliższej gola gospodarze byli po strzale **Kniazuka** z rzutu wolnego, kiedy piłka trafiła w słupek. Gdy wydawało się, że do przerwy będzie 0:0 na oskrzydlaającą akcję zdecydował się grający trener zespołu z Rejowca – **Tomasz Sasiadek**. – Tomek wrzucił piłkę w pole karne. Dopadł do niej

zaledwie 16-letni **Jakub Górny**, którego strzał obronił jednak bramkarz Brata. Przy dobitce Górnego nie miał już jednak szans – relacjonuje **Marcin Palonka** z Unii Rejowiec. Gol do szatni tylko podbudował morale gości, którzy uwierzyli, że mogą sprawić niespodziankę. Po zmianie stron Brat nadal atakował, ale grał niedokładnie, dobrze bronił też Pastuszek. Po jednej z wyprowadzonych przez gości kontr mogło być 0:2, ale młody Górny nie trafił w piłkę. – Trochę przeszkodził wiatr, który wiał dość mocno i futbolówka nabierała czasem dziwnej rotacji – zauważa Palonka. Z porażki Brata skorzystała Sparta, która pewnie wygrała ze Startem Pawłów i odskoczyła zespołowi z Siennicy Nadolnej na 6 punktów. (**kg**)

Agros nie przeszedł Granicy

AGROS SUCHAWA – GRANICA DOROHUSK 2:4 (1:2):
0:1 – **Swatek** (7 karny), 0:2 – **Maliszewski** (9), 1:2 – **Lejko** (35), 1:3 – **Rondos** (47), 1:4 – **Słomka** (50), 2:4 – **M. Staszewski** (75).
AGROS: B. Namczuk – B. Staszewski, K. Staszewski, Celiński (60 Wasyliak), Rusiński (46 Ł. Namczuk), Hrycak, Sekulski, Tomaszewski (65 Zdolski), Lejko (60 E. Mikulski), S. Staszewski, Boczulinski. Trener – **Robert Wójcik**.

GRANICA: K. Olęder – Świderski, Piotrowski, Słomka, Michał Grzywna, Swatek, Furmanik, Maliszewski (81 Sokołowski), Marek Grzywna, Gregorcuk (46 Rondos), Gierczak. Trener – **Marek Grzywna**.
Niedzielny mecz w Suchawie nie pozostanie na długo w pamięci kibiców. – Granica nie pokazała nic wielkiego, ale na naszym tle i tak była lepsza i wygrała zasłużenie, my zagrałiśmy kolejny słaby mecz,

może nawet gorszy niż ten z Ogniwo Wierzbica – powiedział po ostatnim gwizdku **Robert Wójcik**, trener Agrosu. Gospodarze zaczęli bardzo źle. Po 10 minutach przegrywali już 0:2 i mimo kontaktowej bramki strzelonej przez **Lejkę** nie potrafili nawiązać wyrównanej walki z zespołem z Dorohuska, zespołem, który do Suchawy... przyjechał bez bramkarza. – Kontuzji przed meczem doznał **Piotr Kopeć** i w konieczności w bramce sta-

nał nasz napastnik **Kamil Olęder** – mówi **Konrad Czebiera**, wiceprezes Granicy. – Powinniśmy strzelić więcej bramek, okazji nie brakowało. Dwie świetne zmarnował np. **Gierczak** – dodaje. Bardzo dobry mecz w barwach Granicy zagrał **Szymon Maliszewski**, który już w 7 min. wywalczył rzut karny, pewnie wykorzystany przez **Swatkę**, a dwie minuty później po solowej akcji sam pokonał **Mateusza Namczuka**. Ozdobą meczu był jednak gol **Rondosia**, który pojawił się na boisku w 46 min., a 60 sekund później ślicznym strzałem zdobył trzecią bramkę dla Dorohuska. (**kg**)



Hokejowy wynik

UNIA BIAŁOPOLE - HETMAN ŻÓŁKIEWKA 4:4 (1:2):
0:1 – **Rycerz** (7), 0:2 – **Rycerz** (17), 1:2 – **Zdybel** (18), 2:2 – **Oleszczuk** (56 karny), 2:3 – **Rycerz** (58), 2:4 – **Więckowski** (61), 3:4 – **Mazur** (72), 4:4 – **Liaszuk** (86).
UNIA: Wasyniuk – Bureć, A. Oleszczuk, Smoła (60 Cor), Raśkiewicz, Zdybel, Łukaszewski (54 Liaszuk), Steciuk, Poterucha (72 Piekarak), K. Oleszczuk, Mazur. Trener – **Waldemar Kogut**.
HETMAN: Ścibak – Goś, Wanie- lista, Widz, Gaworski, Małek (86 Szołdziński), Rycerz, Puchala (88 Basiak), Krzysztoń, Więckowski, Kapłon (70 Grzegórski). Trener – **Piotr Kapłon**.
Kibice w Białopolu obejrzeni ciekawe widowisko, obfitujące w sytuacje podbramkowe i gole. Hetman dwa razy prowadził różnicą dwóch bramek, ale meczu nie wygrał. –

Taka jest piłka. Przy stanie 4:2 Rafał Małek miał wyborną sytuację do zdobycia piątego gola. Gdyby trafił do siatki, pewnie wracalibyśmy do Żółkiewki z trzema punktami. A tak mamy remis, choć z przebiegu gry sprawiedliwy, bo Unia też miała swoje sytuacje – mówił po meczu **Andrzej Koppruch**, kierownik drużyny Hetmana. Hat-tricka ustrzelił **Michał Rycerz**.
Zespół gospodarzy w niedzielne popołudnie pokazał charakter. – Dwa raz goniliśmy wynik, bo rywal prowadził różnicą dwóch goli i się udało. Traciliśmy gole po prostych błędach. W samej końcówce mogliśmy zdobyć zwycięską bramkę, bo dobrą okazję miał **Paweł Mazur**. Remis nie krzywdzi jednak żadnej z drużyn. Hetman też nam zagrał, stwarzał okazje. W sumie ciekawe spotkanie – ocenił **Jan Ostrowski**, prezes Unii Białopole. (**r**)

Strzał rozpaczy...

FRASSATI FAJSŁAWICE - ORZEŁ SREBRZYSZCZE 2:1 (1:1):
1:0 – **Robak** (4), 1:1 – **Bohuniuk** (20), 2:1 – **Olech** (90+5).
FRASSATI: Tkaczyc - Madeja, Błaziak, P. Przebirowski, M. Baran, K. Przebirowski (77 Trała), Kołodziejki, Robak, P. Kasperek (46 S. Baran), Olech, Skorek (46 Chrusciel). Trener – **Daniel Krakiewicz**.
ORZEŁ: Biłan – Malinowski, Sz. Tatysiak (60 Nazaruk), Trusiuk, Bazela, Kogut, A. Olender, M. Olender, Bohuniuk (85 Gdak), Rulka (70 Binkiewicz), Ł. Tatysiak (90 M. Tatysiak). Trener – **Sebastian Kogut**.
Frassati rzutem na taśmę zapewnił sobie trzy punkty w starciu z Orłem. Była 95 minuta meczu, gdy gospodarze wywalczyli aut na wysokości pola karnego gości. Piłkę – ponad 20 m od bramki – do-

stał **Jacek Olech**. Nie zastanawiał się, huknął z woleja, a futbolówkę zatrzepotała w bramce bronionej przez **Biłana**. – Straszny cios – powiedział po ostatnim gwizdku **Sebastian Kogut**, grający trener zespołu ze Srebrzyszcza. – Byliśmy bliscy remisu na boisku rywala, graliśmy dobre spotkanie, a tu taki pech i to w doliczonym czasie gry – dodaje.
Mecz lepiej rozpoczęli gospodarze, którzy już w 4 min. po ładnej akcji **Robaka** objeli prowadzenie. – Dość szybko odpowiedzieliśmy świetną akcją **Łukasza Tatysiaka**, po którego podaniu piękną główką popisał się **Karol Bohuniuk**. Potem mecz był już mniej ciekawy – dodaje Kogut. Po zmianie stron Frassati atakowało, ale było bardzo nieskuteczne. Aż do wspomnianej 95 minuty... (**kg**)

Ogniwo górami

SPÓŁDZIELCA SIEDLISZCZE - OGNIWO WIERZBICA 0:2 (0:1):
0:1 – **Knot** (36), 0:2 – **M. Nowaczek** (62).
SPÓŁDZIELCA: Pawlak – Braniewski (70 Żukowski), D. Osoba (85 Dunin), Nazarewicz (75 Orłowski), Moniakowski, Roczon (88 Wawruszak), Żuk, R. Pasternak, Mroczek, Lechowski. Trener – **Damian Osoba**.
OGNIWO: Zagraba – Kłos (75 Sobczuk), Ciechoński, Pilipczuk, Siwek, Remiś (62 Stańczuk), Sobów, Skorupski, M. Nowaczek (67 Szanfisz), Knot, Bąk (85 Krupski). Trener – **Sławomir Skorupski**.
– Ze Spółdzielcą zawsze się nam trudno grało i nie inaczej było teraz – powiedział po zakończonym meczu **Artur Wawruszak**, kierownik Ogniwa. Zespół z Wierzbicy wygrał 2:0, ale sam mecz był dość wyrównany. – O ile w pierwszej połowie goście dominowali o tyle w drugiej nie byliśmy gorsi. Prze-

graliśmy, ale cieszymy się, że z meczu na mecz widać w naszych poczynaniach postęp. Myślę, że wkrótce zagniemy punktować – ocenia **Zbigniew Droń**, prezes zespołu z Siedliszcza. Pierwsze 45 minut to przede wszystkim świetna gra **Karola Knota**. Nie dość, że strzelił on pięknego gola z 20 metrów to raz minimalnie chybił po uderzeniu z przewrotki, a raz w dogodnej sytuacji pechowo się poślizgnął. Po zmianie stron gospodarze byli bliscy wyrównania, groźnie strzelali m.in. **Pasternak**, **D. Osoba** czy **Mroczek**, ale piłka nie chciała wpasć do bramki Ogniwa. A że niewykorzystane sytuacje się mszczą w 62 min. **Marcin Nowaczek** zdecydował się na strzał zza szesnastki, piłka odbiła się od jeszcze od słupka i było 0:2. – Cieszymy się z tych trzech punktów, bo jak już wspominałem, nie przepadamy za grą w Siedliszczu – podsumowuje Wawruszak. (**kg**)

TABELA				
1. Sparta Rejowiec Fabryczny	15	40	13-1-1	59-11
2. Brat Siennica Nadolna	15	34	11-1-3	49-16
3. Ogniwo Wierzbica	15	33	11-0-4	52-28
4. Frassati Fajslawice	15	29	9-2-4	50-32
5. Granica Dorohusk	15	28	9-1-5	35-32
6. Ruch Izbica	15	23	6-5-4	43-31
7. Orzeł Srebrzyszcze	15	20	6-2-7	41-32
8. Unia Białopole	15	18	5-3-7	38-37
9. Unia Rejowiec	15	18	5-3-7	22-28
10. Hetman Żółkiewka	15	16	5-1-9	26-44
11. Spółdzielca Siedliszcze	15	16	5-1-9	19-28
12. Start Pawłów	15	11	3-2-10	24-60
13. Agros Suchawa	15	11	3-2-10	18-40
14. Tatran Kraśniczyn	15	5	1-2-12	19-76

[illegible]

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
---	---	---	---	---	---	---	---	---	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----	----

100 zł za rozwiązanie krzyżówki nr 12/2019 otrzymuje **Władysław Wolski** (Krasnystaw), a nagrody niespodzianki - **Małgorzata Andrzejewska** (Chełm) i **Elżbieta Wasilewska** (Janów)